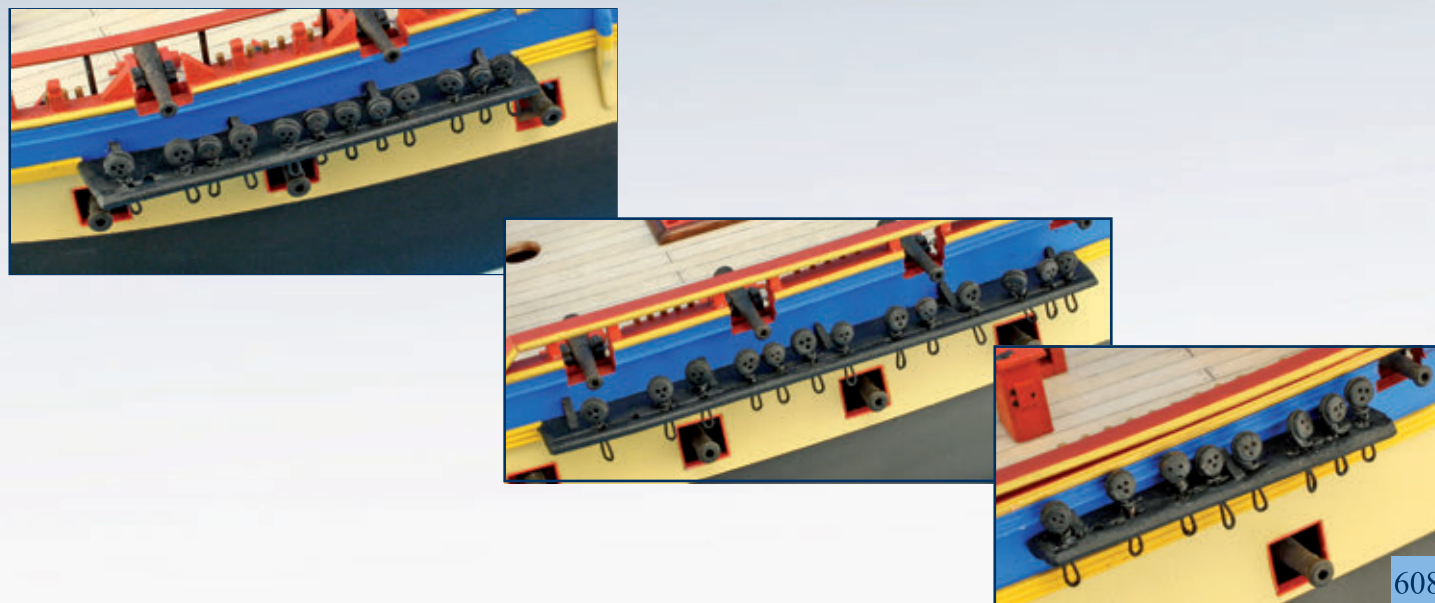
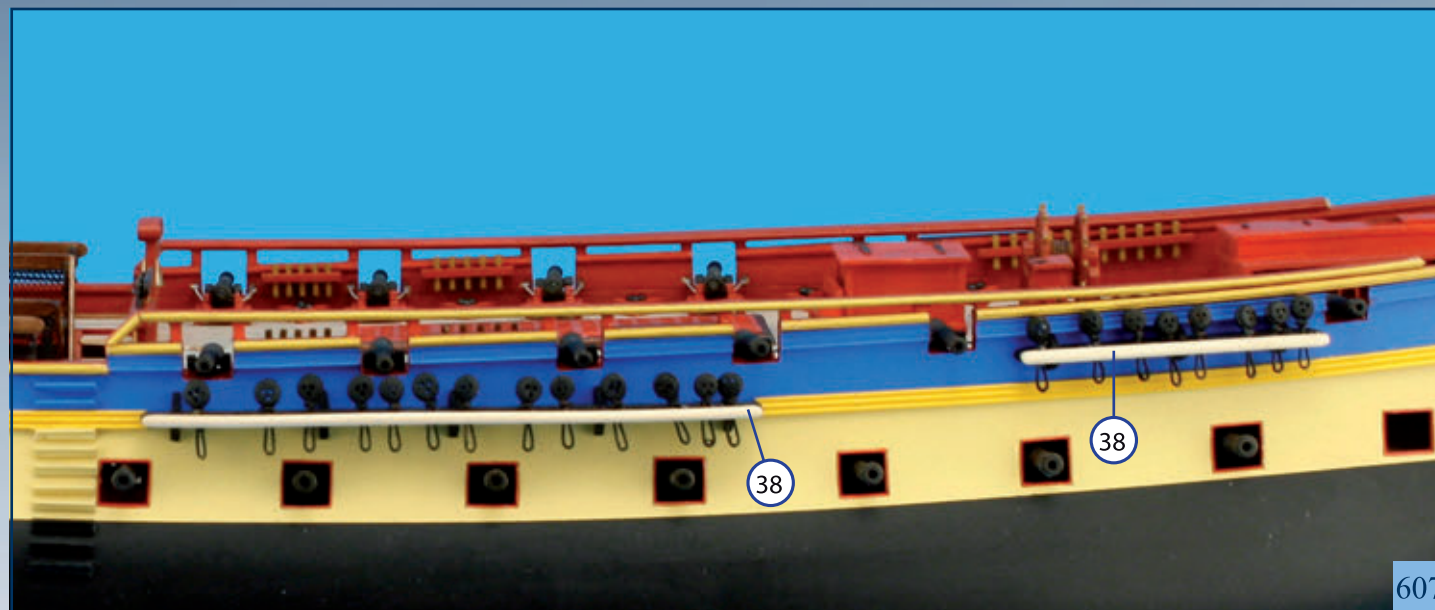
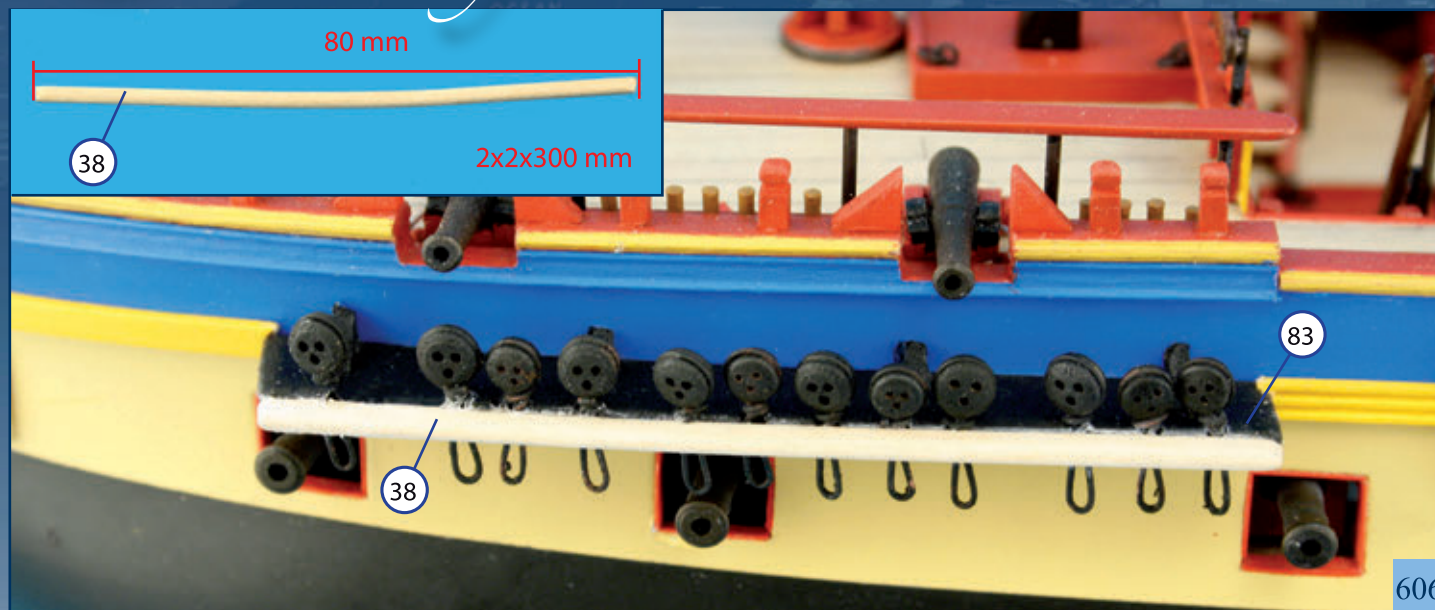




Hermione La Fayette 62/2

Cadenotes – Cadènes – Chainplates



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 606. Siga trabajando sobre el lado izquierdo del barco. De un listón 38 de 2x2x300 mm corte una pieza unos milímetros mayor que el largo de la mesa de guarnición mostrada. Péguela sobre el canto de la mesa de guarnición. Repase cuidadosamente con lima y lija la unión.

Foto 607. Repita la operación con las dos mesas de guarnición restantes del lado izquierdo.

Foto 608. Pinte los listones añadidos de color negro roto para finalizar las mesas de guarnición.

Photo 606. Continuez à travailler sur le côté gauche du bateau. Dans une baguette 38 de 2x2x300 mm découpez une pièce de quelques millimètres de plus que la longueur du porte-haubans montré. Collez-la au bord du porte-haubans. Retouchez délicatement avec une lime et du papier de verre le raccord.

Photo 607. Refaites la même chose avec les deux porte-haubans restants du côté gauche.

Photo 608. Peignez les baguettes ajoutées en noir cassé pour terminer les porte-haubans.

Picture 606. Keep working on the left side of the ship. From a strip of wood 38 measuring 2x2x300 mm cut a part a few millimeters longer than the length of the channels shown. Glue it on the edge of the channel. Gently file and sand the joint.

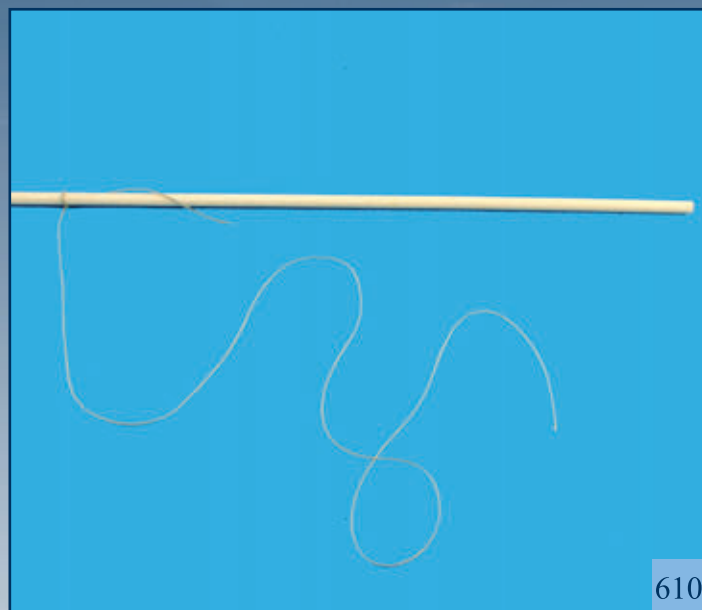
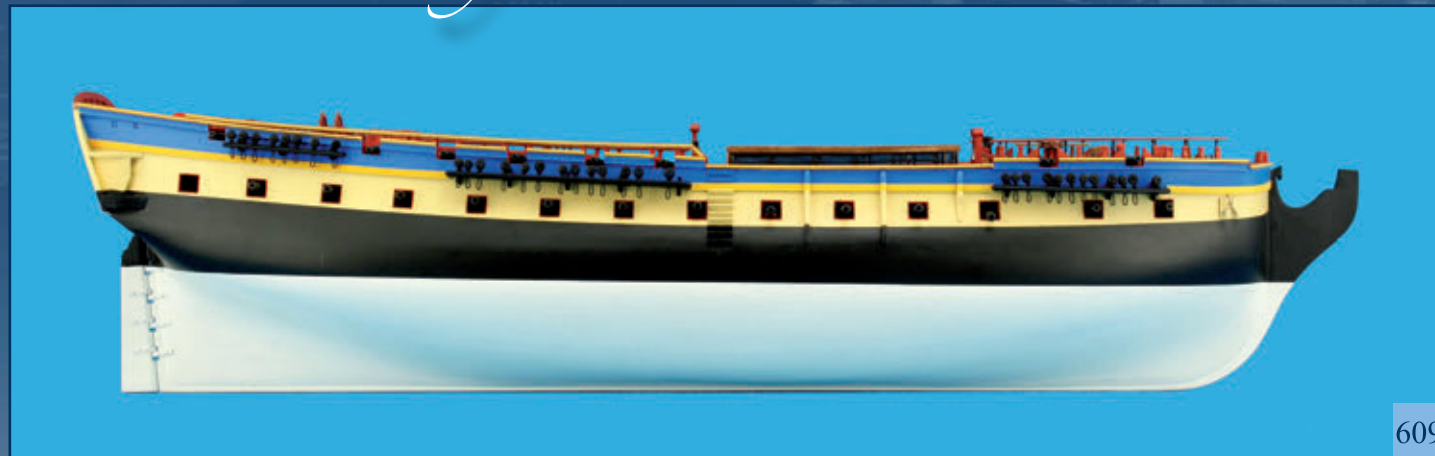
Picture 607. Repeat the operation with the two remaining channels on the left side.

Picture 608. Paint the strips added off-black to finish off the channels.



Hermione 62/3 La Fayette

Cadenotes – Cadènes - Chainplates



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 609. Repita todo el proceso de colocación de vigotas y finalización de las mesas de guarnición de forma totalmente simétrica en el lado derecho del barco.
Fotos 610, 611, 612. Ayúdese de un trozo de hilo atado a una varilla redonda (introducida en el hueco del palo mayor) para marcar los puntos de anclaje de los cadenotes en el casco.

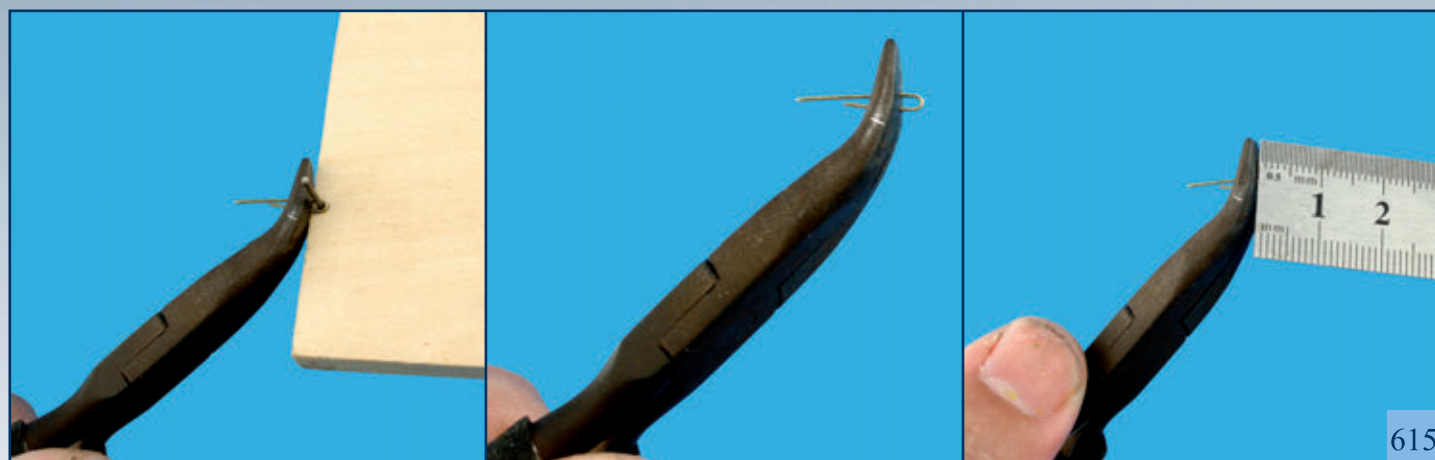
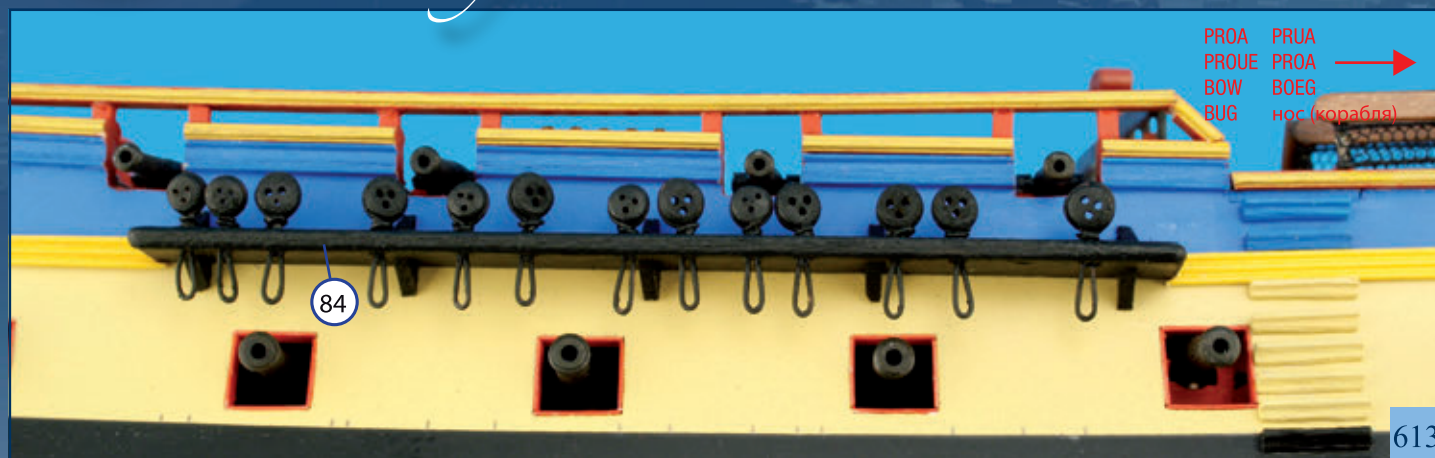
Photo 609. Refaites tout le processus de mise en place de caps de moutons et finition des porte-haubans de façon entièrement symétrique sur le côté droit du bateau.
Photos 610, 611, 612. Aidez-vous d'un morceau de fil attaché à une tige ronde (introduisez dans l'ouverture du grand mât) pour marquer les points de fixation des cadènes sur la coque.

Picture 609. Repeat the whole process of placing the deadeyes and finishing off the channels completely symmetrically on the right side of the ship.
Pictures 610, 611, 612. Make use of a part of string tied to a round rod (inserted in the gap of the main mast) to help mark the anchorage points of the chainplates on the hull.



Hermione 62/4

Cadenotes – Cadènes - Chainplates



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 613. Marque los puntos de anclaje de los cadenotes en el casco para la mesa de guarnición del palo mayor, en el lado derecho del barco.

Fotos 614, 615, 616. Con hilo de latón de $\varnothing=0.5\text{mm}$ 127 realice un anclaje como el mostrado. Confeccione si lo desea un útil como el mostrado en la foto 614, tendrá que realizar múltiples piezas iguales.

Photo 613. Marquez les points de fixation des cadènes sur la coque pour le porte-haubans du grand mât, sur le côté droit du bateau.

Photos 614, 615, 616. À l'aide d'un fil de laiton de $\varnothing=0,5\text{ mm}$ 127 réalisez une fixation comme ce qui est montré. Fabriquez si vous le souhaitez un outil comme celui de la photo 614, car vous devrez fabriquer de nombreuses pièces identiques.

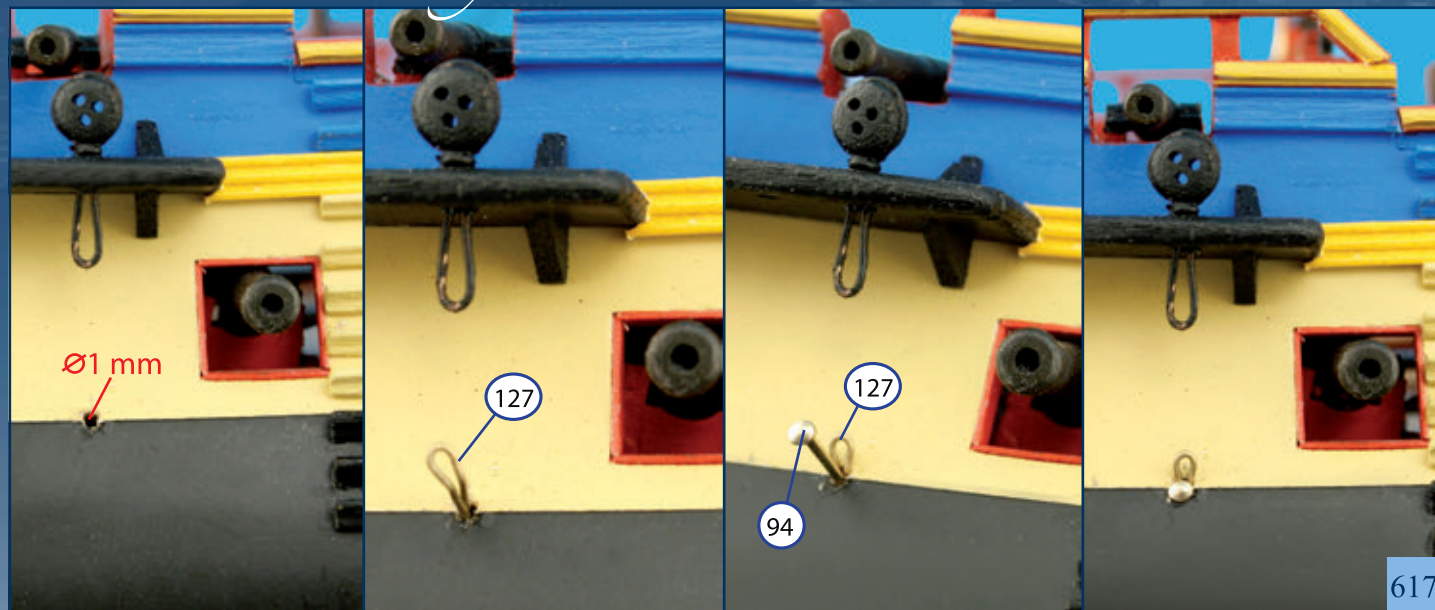
Picture 613. Mark the anchorage points for the chainplates on the hull for the main mast channels, on the right side of the ship.

Pictures 614, 615, 616. Using brass wire $\varnothing=0.5\text{mm}$ 127 make an anchorage like the one shown. If you want, make a tool like the one shown in picture 614, you will have to make many identical parts.



Hermione La Fayette 62/5

Cadenotes – Cadènes - Chainplates



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut

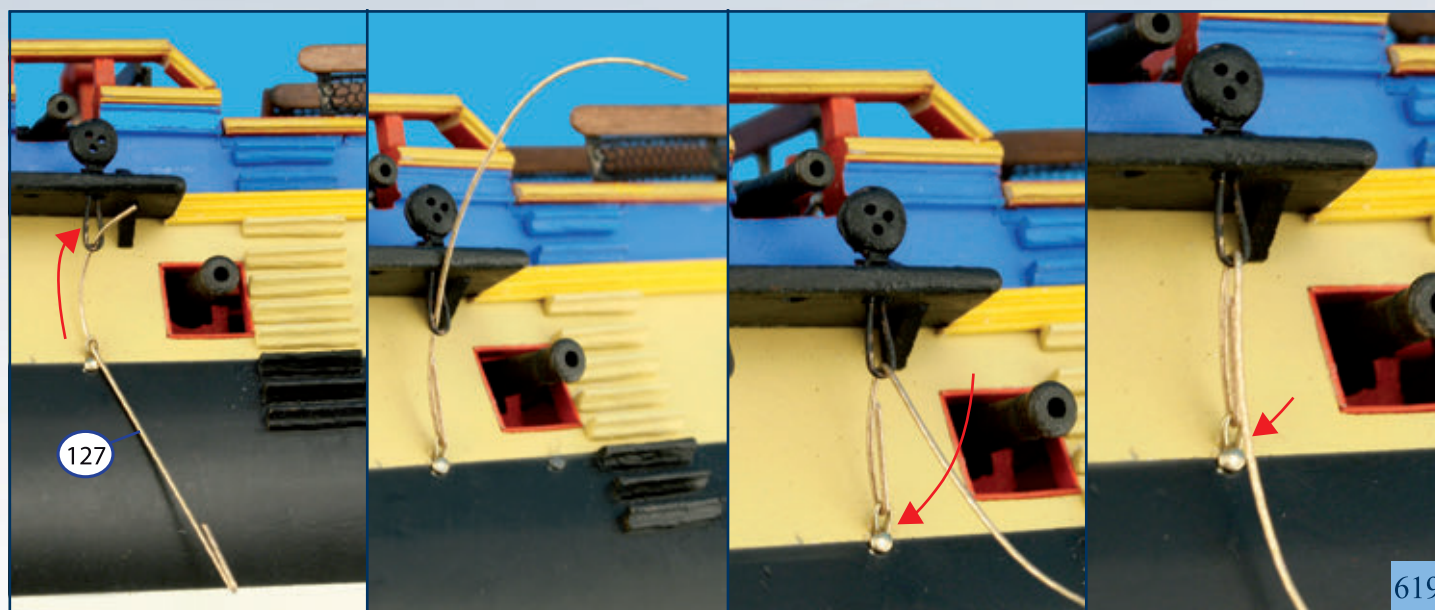
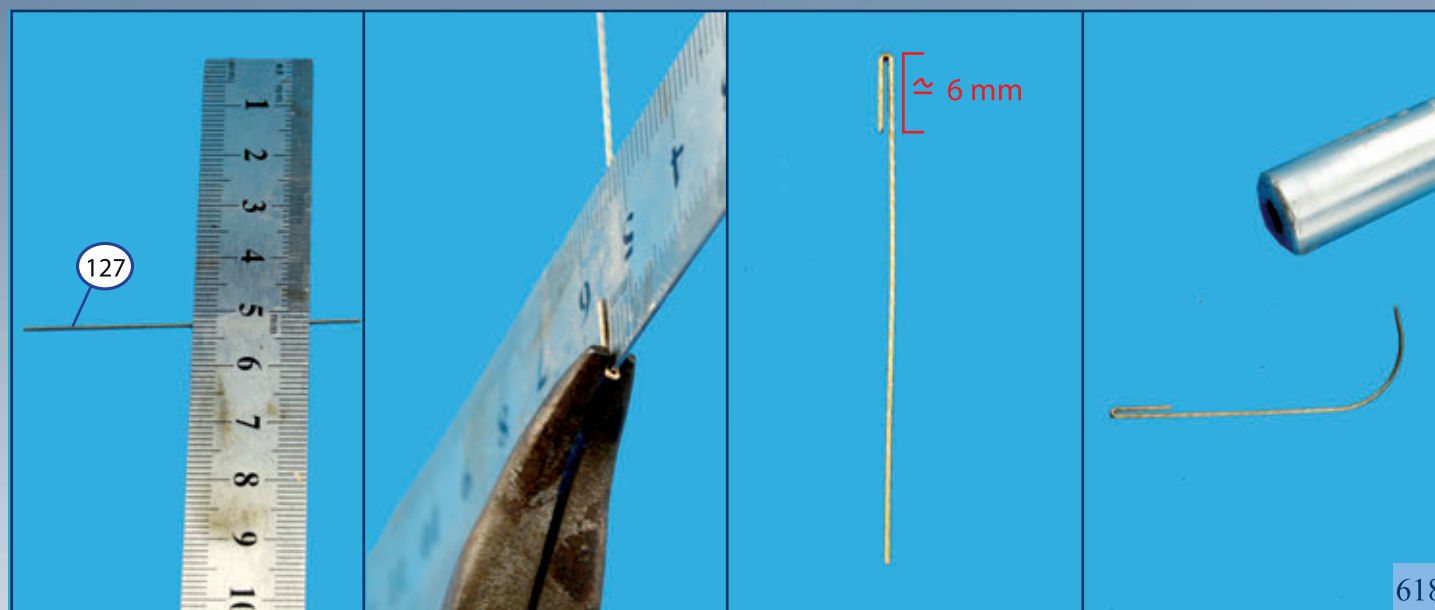


Atar
Attacher
To tie

Foto 617. Realice el orificio de $\varnothing=1$ mm mostrado en la marca correspondiente a la vigota del extremo derecho. Introduzca el anclaje y tras él una punta 94 con un punto de adhesivo.
Fotos 618, 619. Realice un eslabón con hilo de latón 127.

Photo 617. Percez un trou de $\varnothing=1$ mm comme celui de la marque correspondant au cap de mouton de l'extrémité droite. Introduisez la fixation puis une pointe 94 avec une pointe de colle.
Photos 618, 619. Réalisez un maillon avec le fil de laiton 127.

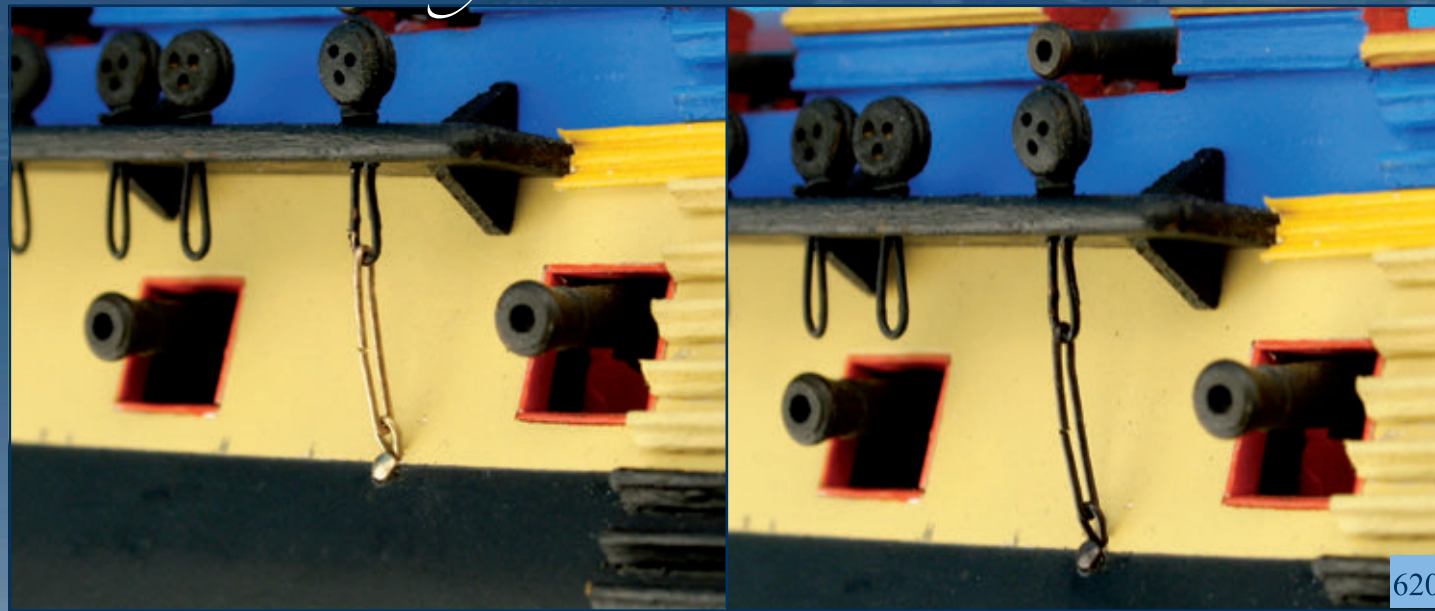
Picture 617. Make the hole $\varnothing=1$ mm shown on the mark corresponding to the deadeye on the extreme right. Insert the anchorage and after it a nail 94 with a spot of adhesive.
Pictures 618, 619. Make a link with brass wire 127.





Hermione 62/6

Cadenotes – Cadènes - Chainplates



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut

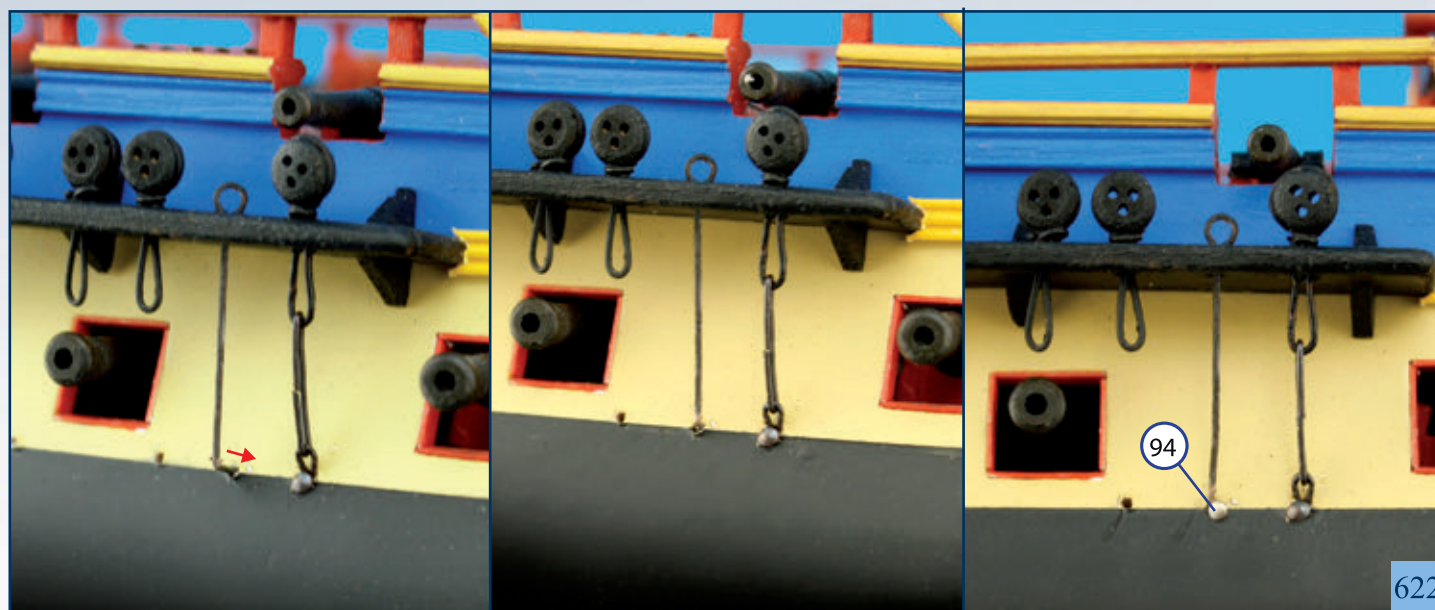
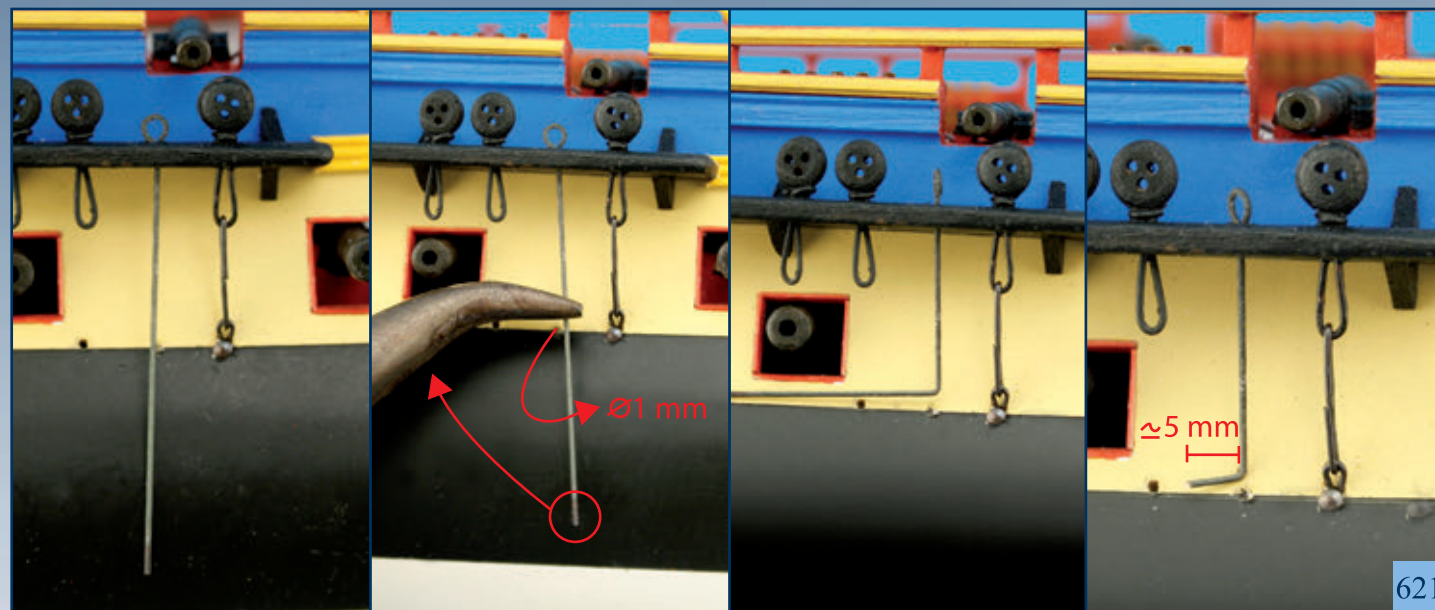


Atar
Attacher
To tie

Foto 620. Corte el sobrante de hilo de latón para finalizar el cadenote. Pinte de negro los elementos.
Fotos 621, 622. Tome una de las piezas realizadas en el paso 602. Introdúzcala en la mesa de guarnición en el hueco a la izquierda de la vigota colocada anteriormente. Complete su anclaje.

Photo 620. Découpez ce qui dépasse de fil de laiton pour terminer la cadène. Peignez en noir les éléments.
Photos 621, 622. Prenez l'une des pièces réalisées lors de l'étape 602. Introduisez-la dans le porte-haubans dans l'ouverture sur la gauche du cap de mouton, mise en place avant. Terminez sa fixation.

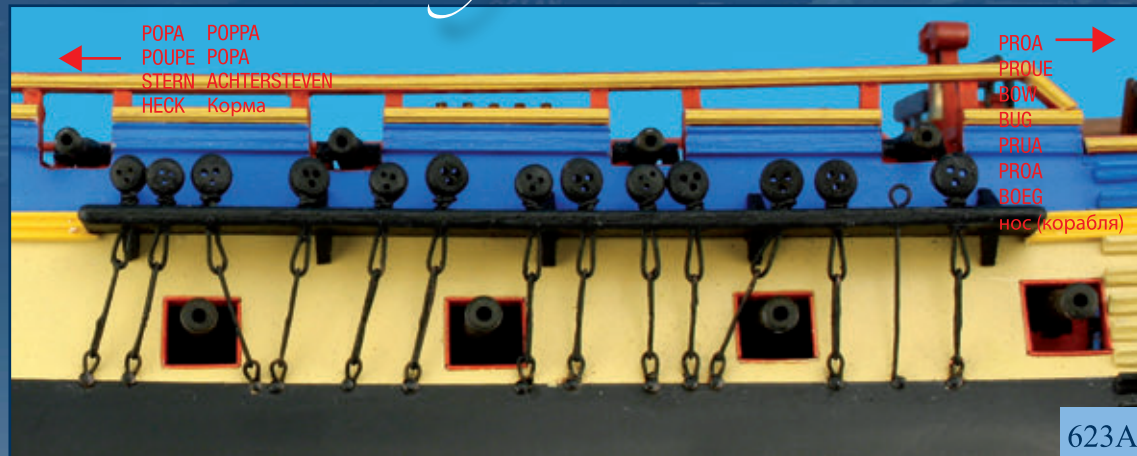
Picture 620. Cut any surplus from the brass wire to finish off the chainplate. Paint the parts black.
Pictures 621, 622. Take one of the parts made in step 602. Insert it into the channel on the left-hand gap of the deadeye put in place before. Complete its anchorage.





Hermione 62/7

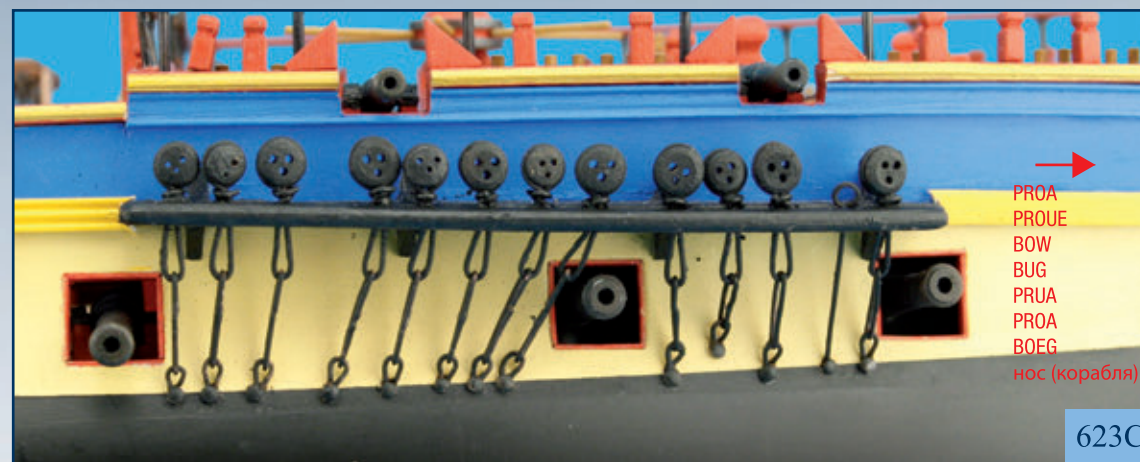
Cadenotes – Cadènes - Chainplates



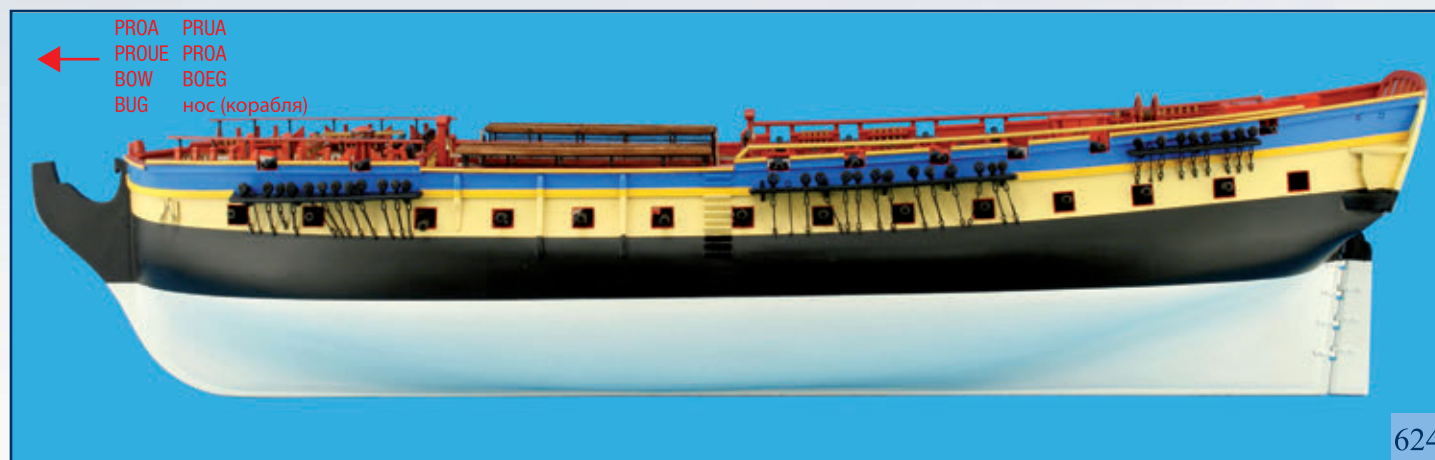
623A



623B



623C



624



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 623A. Complete los anclajes de las vigotas de la mesa de guarnición del palo mayor del lado derecho del barco. Preste atención a los pequeños ajustes realizados para salvar las troneras.

Foto 623B. Complete los anclajes de las vigotas de la mesa de guarnición del palo de mesana del lado derecho del barco.

Foto 623C. Complete los anclajes de las vigotas de la mesa de guarnición del palo trinquete del lado derecho del barco. Preste atención a los pequeños ajustes realizados para salvar las troneras.

Foto 624. Repita todo el proceso de forma totalmente simétrica en el lado izquierdo del barco.

Photo 623A. Terminez les fixations des caps de moutons du porte-haubans du grand mât du côté droit du bateau. Faites attention aux petits ajustements réalisés pour ne pas abîmer les sabords.

Photo 623B. Complétez les fixations des caps de moutons du porte-haubans du mât d'artimon du côté droit du bateau.

Photo 623C. Complétez les fixations des caps de moutons du porte-haubans du mât de misaine du côté droit du bateau. Faites attention aux petits ajustements réalisés pour ne pas abîmer les sabords.

Photo 624. Refaites la même chose de façon entièrement symétrique sur le côté gauche du bateau.

Picture 623A. Complete the anchorages of the main mast channel deadeyes on the right side of the ship. Pay attention to the small adjustments made to leave the gun ports free.

Picture 623B. Complete the anchorages of the deadeyes on the mizzen mast channels on the right side of the ship.

Picture 623C. Complete the deadeye anchorages on the foremast channels on the right side of the ship. Pay attention to the small adjustments made to leave the gun ports free.

Picture 624. Repeat the whole process completely symmetrically on the left side of the ship.

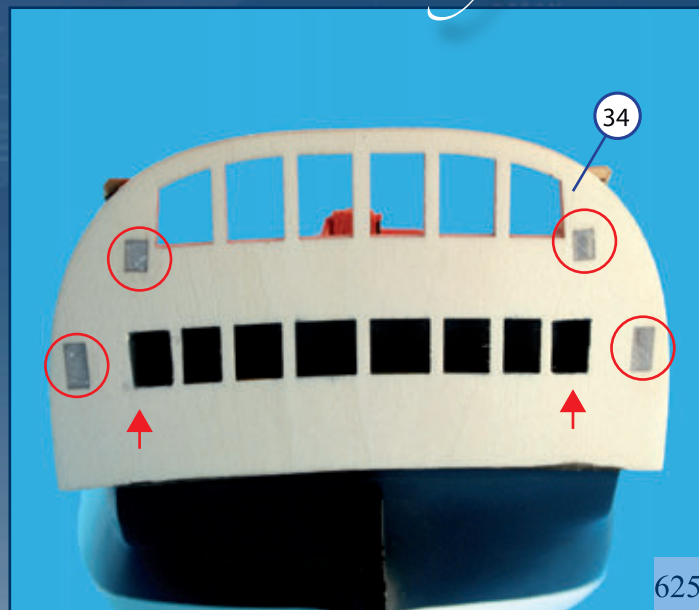
L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione La Fayette

63

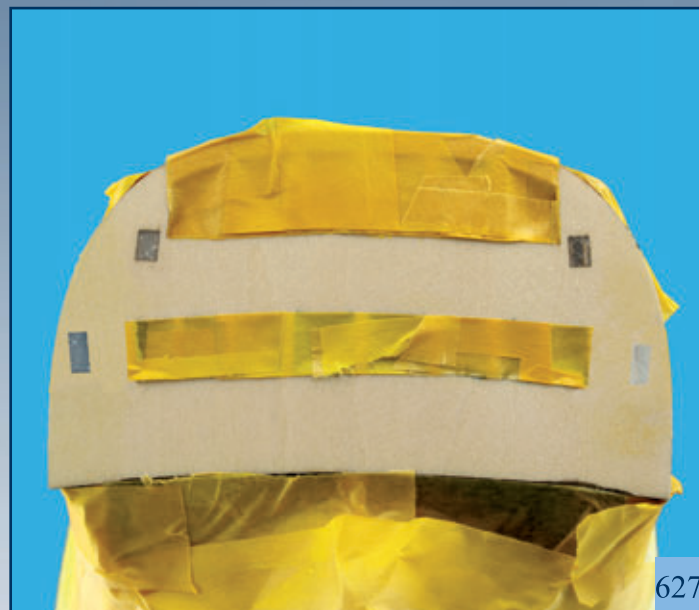
Montaje de la popa I - Montage de la poupe I - Stern assembly I



625



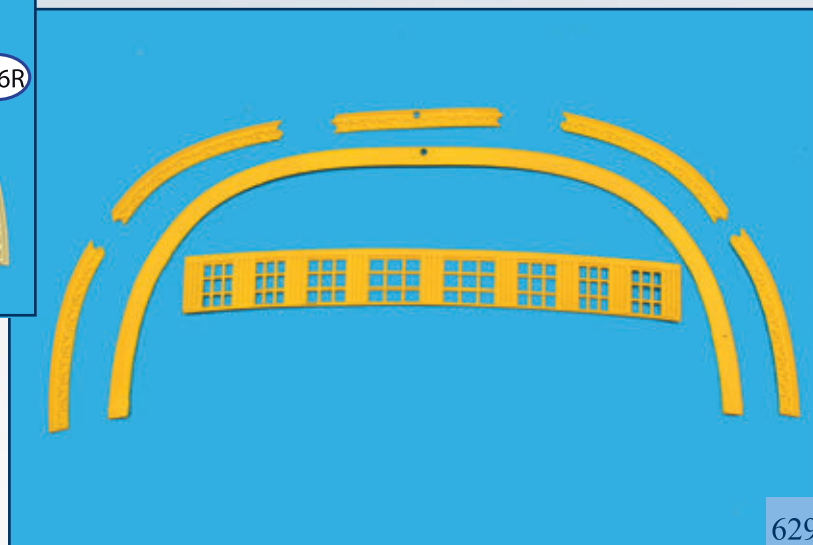
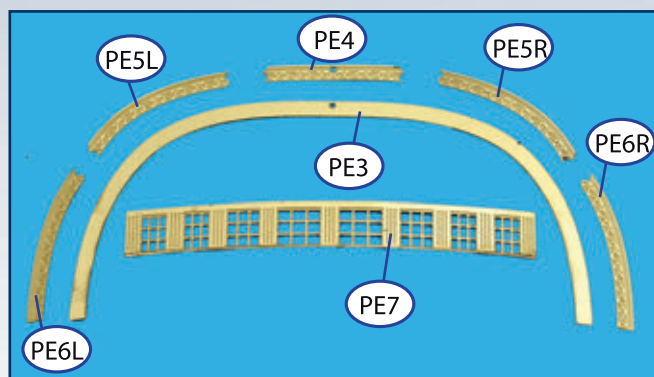
626



627



628



629



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 625. Trabaje sobre el espejo de popa 34 del barco. Enmasille y lije cuidadosamente los encajes señalados. Pinte de negro a pincel dos falsas ventanas adicionales (marcadas con flechas).

Foto 626. Enmascare el casco y la parte trasera del espejo de popa para pintar de amarillo la parte mostrada. Deje secar.

Foto 627. Enmascare la zona pintada de amarillo en el paso anterior y la línea de ventanas.

Foto 628. Pinte de color azul el espejo de popa. Deje secar y retire las máscaras cuidadosamente.

Foto 629. Tome las piezas de fotograbado mostradas. Aplíqueles imprimación, deje secar. Píntelas de amarillo, preferiblemente a aerógrafo, y deje secar.

Photo 625. Travaillez sur le miroir de poupe 34 du bateau. Appliquez du mastic et poncez délicatement les emboîtements indiqués. Peignez en noir au pinceau deux fausses fenêtres supplémentaires (indiquées par les flèches).

Photo 626. Masquez la coque et la partie arrière du miroir de poupe pour peindre en jaune la partie montrée. Laissez sécher.

Photo 627. Masquez la zone peinte en jaune lors de l'étape précédente et la ligne de fenêtres.

Photo 628. Peignez en bleu le miroir de poupe. Laissez sécher et retirez les masques délicatement.

Photo 629. Prenez les pièces de photogravure indiquées. Appliquez leur une couche d'apprêt, laissez sécher. Les peindre en jaune, de préférence à l'aérographe, et laissez sécher.

Picture 625. Work on the ship's transom 34. Caulk and sand carefully the fittings shown. With a brush paint the two additional false windows (marked with arrows) black.

Picture 626. Mask the hull and the rear part of the transom to paint yellow the part shown. Let it dry.

Picture 627. Mask the area painted yellow in the previous step and the line of windows.

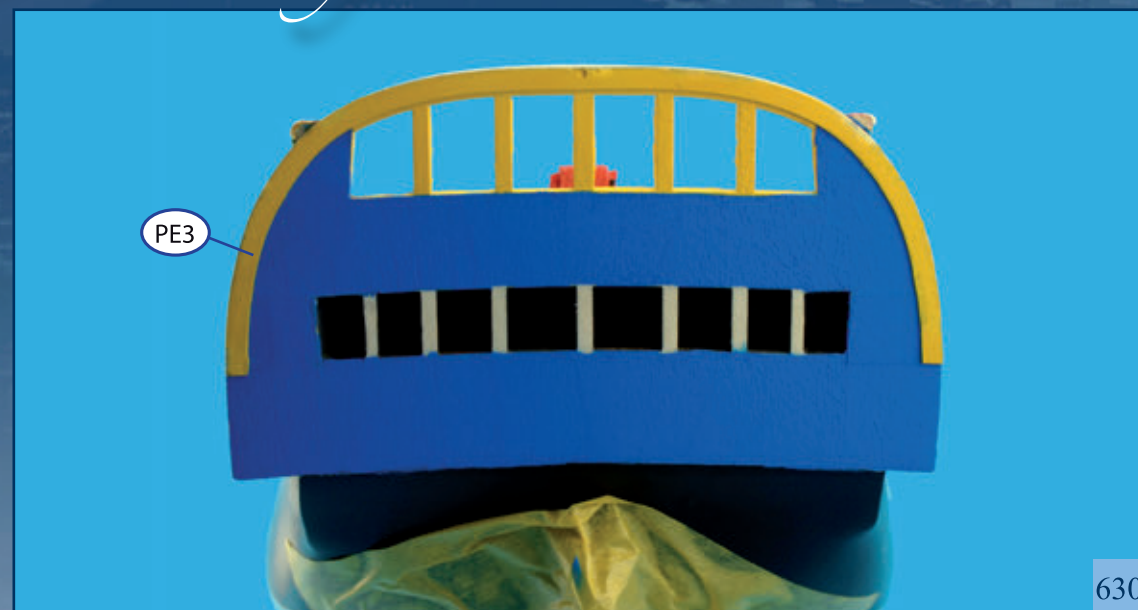
Picture 628. Paint the transom blue. Let it dry and remove the masking carefully.

Picture 629. Take the photoetched parts shown. Apply primer, let it dry. Paint them yellow, preferably using an airbrush, and let it dry.



Hermione La Fayette 63/1

Montaje de la popa I - Montage de la poupe I - Stern assembly I



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 630. Pegue la pieza PE3 sobre el espejo de popa.

Foto 631. Lije suavemente y pinte de amarillo el canto de la pieza 34. Deje secar.

Foto 632. Tome un listón 49 de 1x3x300mm y aplíquelo la moldura mostrada con la Micro Perfiladora. De al listón la ligera curva mostrada y píntelo de amarillo.

Foto 633. Marque, corte y pegue sobre el espejo de popa una pieza de la moldura anterior bajo la línea de las ventanas.

Photo 630. Collez la pièce PE3 sur le miroir arrière.

Photo 631. Poncez délicatement et peignez en jaune le bord de la pièce 34. Laissez sécher.

Photo 632. Prenez une baguette 49 de 1x3x300mm et appliquez-lui la moulure montrée à l'aide de la Micro Profileuse. Donnez à la baguette une courbure légère comme celle montrée et peignez-la en jaune.

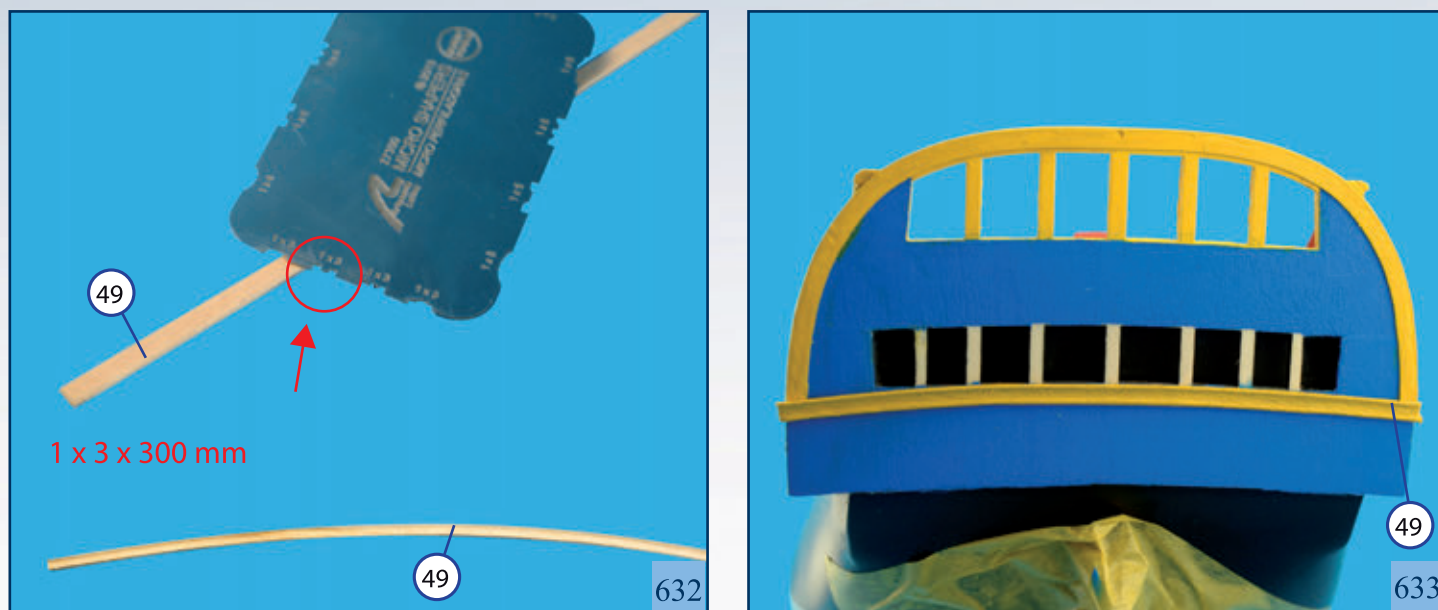
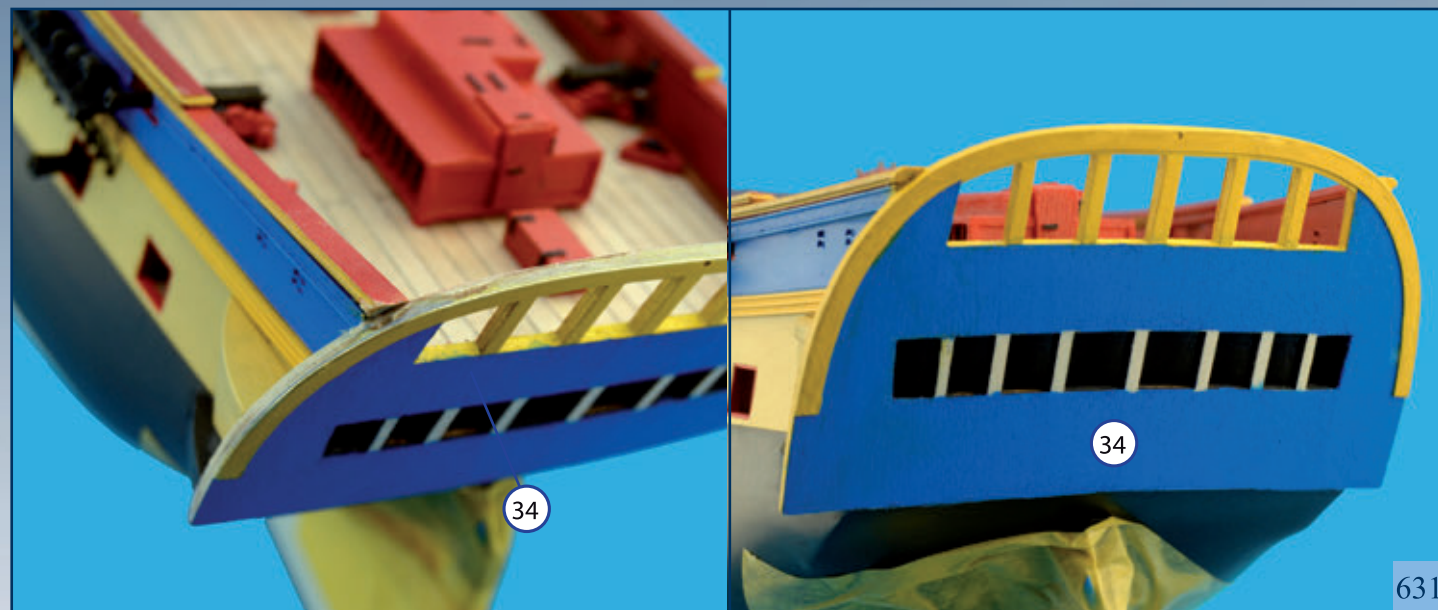
Photo 633. Marquez, découpez et collez sur le miroir de poupe une pièce de la moulure précédente sous la ligne des fenêtres.

Picture 630. Glue part PE3 on to the transom.

Picture 631. Gently sand and paint the edge of part 34 yellow. Let it dry.

Picture 632. Take strip of wood 49 measuring 1x3x300mm and apply the moulding shown using the Micro Shaper. Shape the strip of wood with a gentle curve as shown and paint it yellow.

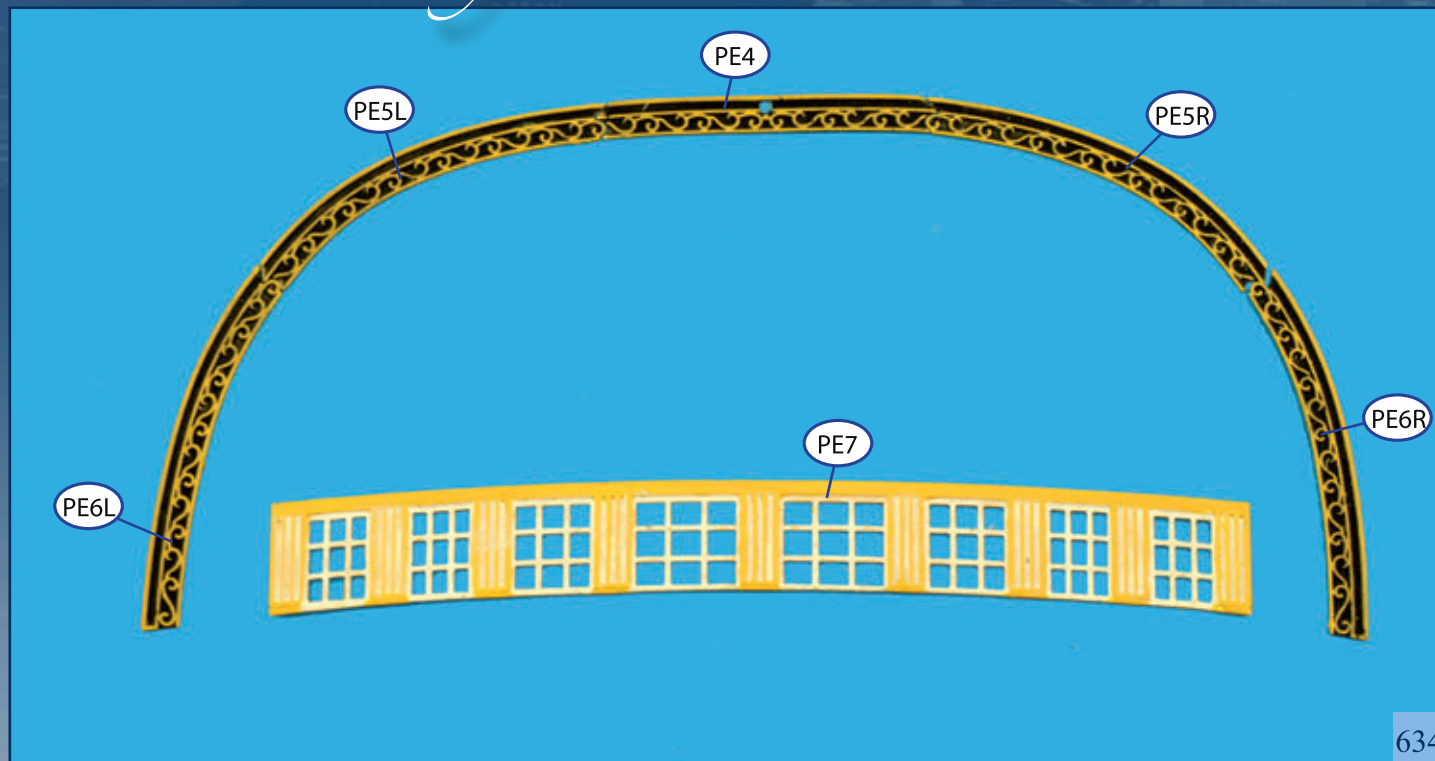
Picture 633. Mark, cut and glue the previous part of moulding on the transom below the line of windows.





Hermione La Fayette 63/2

Montaje de la popa I - Montage de la poupe I - Stern assembly I



634



635



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 634. Complete con negro y blanco la pintura de las piezas de fotograbado mostradas.

Foto 635. Pegue la pieza PE7 sobre la moldura colocada anteriormente, perfectamente centrada sobre los huecos de las ventanas.

Photo 634. Complétez en noir et blanc la peinture des pièces de photogravure indiquées.

Photo 635. Collez la pièce PE7 sur la moulure mise en place précédemment, parfaitement centrée sur les ouvertures des fenêtres.

Picture 634. Complete with black and white the paintwork of the photoetched parts shown.

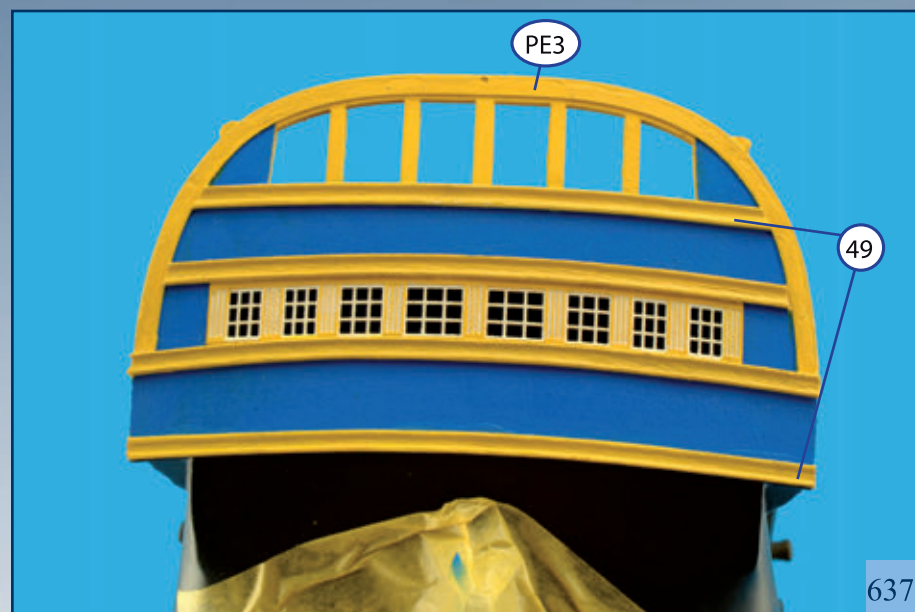
Picture 635. Glue part PE7 on the moulding placed earlier, perfectly centered on the window gaps.

L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione La Fayette 63/3

Montaje de la popa I - Montage de la poupe I - Stern assembly I



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Fotos 636, 637. Añada las molduras 49 mostradas al espejo de popa.

Foto 638. Pegue la pieza PE4 sobre la pieza PE3, perfectamente alineada y haciendo coincidir el orificio central de ambas piezas. A continuación pegue a ambos lados las piezas PE5L y PE5R. Complete el montaje con las piezas PE6L y PE6R.

Photos 636, 637. Ajoutez les moulures 49 indiquées sur le miroir de poupe.

Photo 638. Collez la pièce PE4 sur la pièce PE3, parfaitement alignée et faisant coïncider le trou central des deux pièces. Puis collez sur les deux côtés les pièces PE5L et PE5R. Complétez le montage avec les pièces PE6L et PE6R.

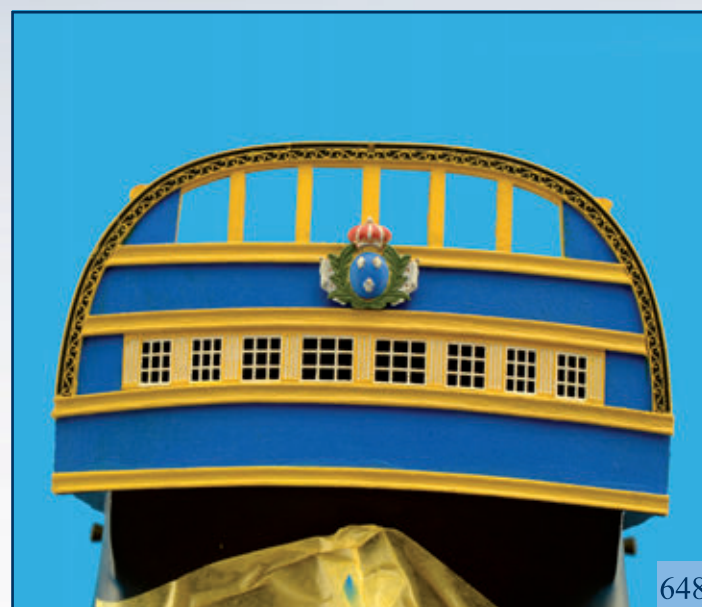
Pictures 636, 637. Add the mouldings 49 shown to the transom.

Picture 638. Glue part PE4 on part PE3, perfectly aligned and making the central hole of both parts coincide. Then glue parts PE5L and PE5R to either side. Complete the assembly with parts PE6L and PE6R.



Hermione La Fayette 64

Escudo de popa - Écusson de poupe - Stern coat of arms



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 639. Tome la pieza de metal 129. Elimine sus rebabas y marcas de molde. Retoque con lima su parte posterior para asegurar un perfecto encaje en la posición mostrada en la foto 648.

Foto 640. Aplique imprimación a la pieza. Deje secar.

Fotos 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647. Pinte el escudo de popa siguiendo el proceso mostrado.

Foto 648. Pegue el escudo, centrado en el espejo de popa.

Photo 639. Prenez la pièce métallique 129. Supprimez les bavures et marques du moule. Faites les retouches à l'aide de la lime sur la partie de la poupe pour assurer un parfait emboîtement à la place indiquée sur la photo 648.

Photo 640. Appliquez une couche d'apprêt à la pièce. Laissez sécher.

Photos 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647. Peignez l'écusson à la poupe en suivant le processus indiqué.

Photo 648. Collez l'écusson, centré sur le miroir de poupe.

Picture 639. Take part of metal 129. Remove any burrs and marks from the mould. Touch up with a file the back side to ensure a perfect fit at the position shown in picture 648.

Picture 640. Apply primer to the part. Let it dry.

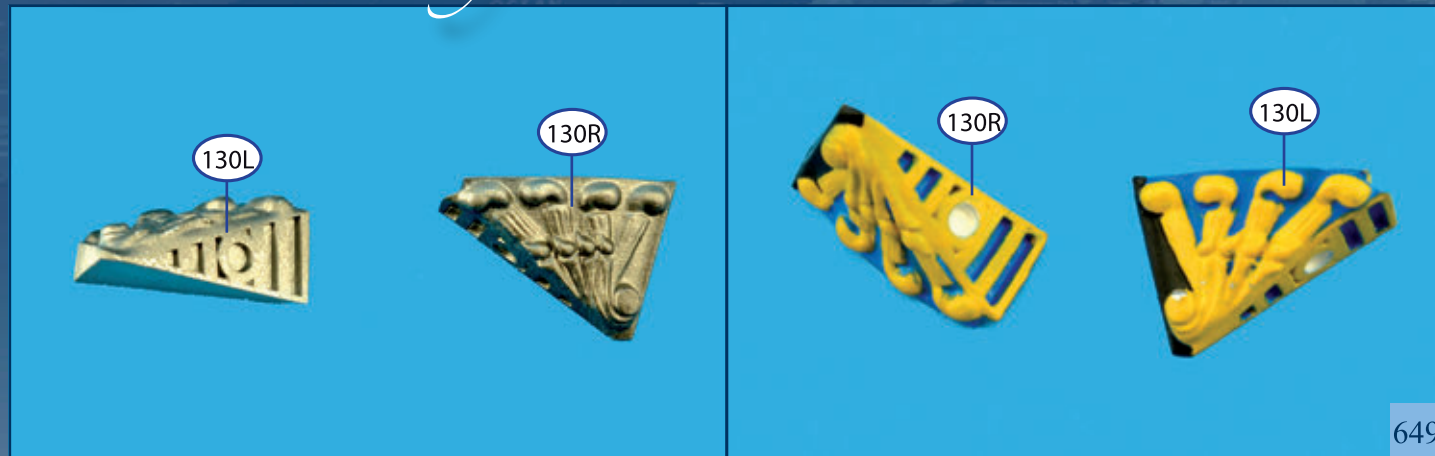
Pictures 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647. Paint the stern coat of arms following the process shown.

Picture 648. Glue the coat of arms, centered on the transom.

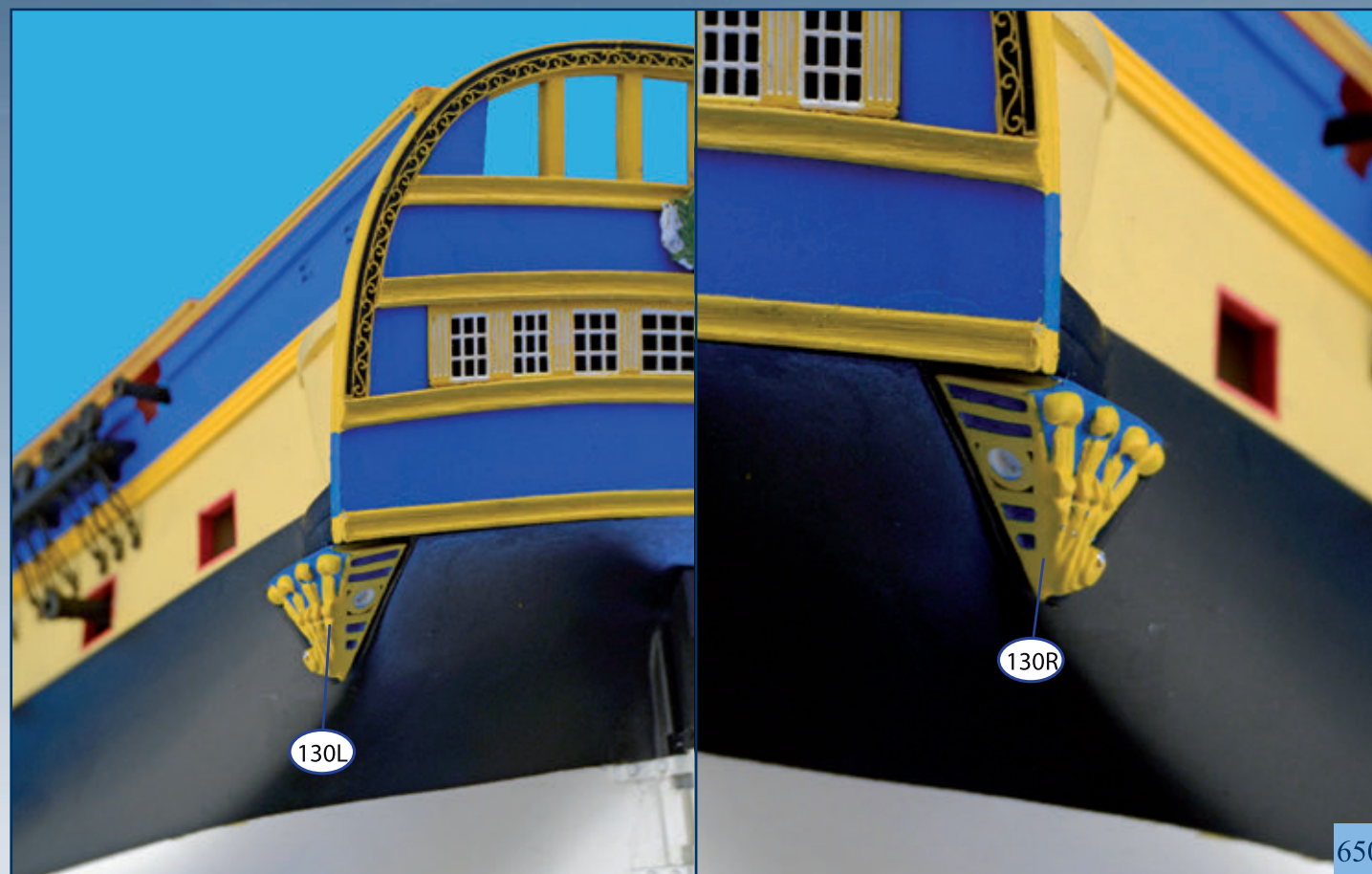


Hermione La Fayette 65

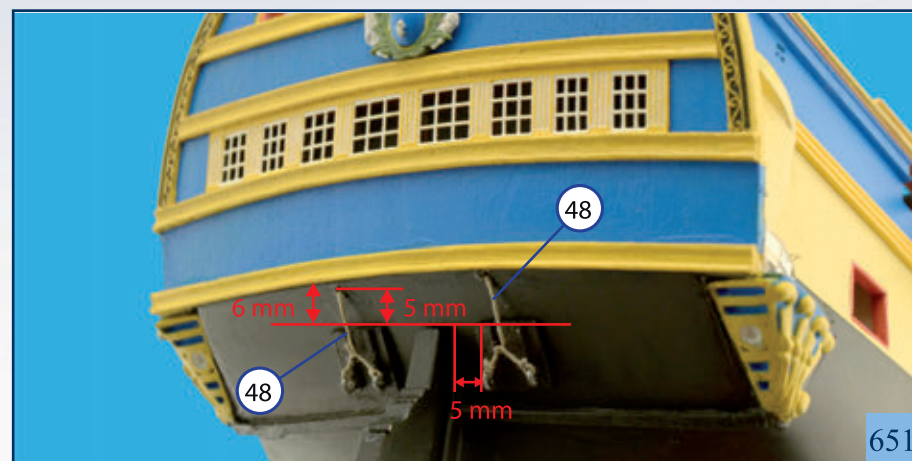
Montaje de la popa II - Montage de la poupe II - Stern assembly II



649



650



651



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 649. Tome las piezas mostradas. Repase sus rebabas y marcas de molde, aplíqueles imprimación y píntelas.
Foto 650. Pegue las piezas en la popa del barco, a ambos lados.
Foto 651. Retome las portas de las troneras de color negro realizadas anteriormente. Péguelas siguiendo las cotas de la imagen en la popa del barco. Añada los amarres con hilo 48 (pegue los hilos en los orificios realizados, no podrá realizar nudos como en las troneras de la proa).

Photo 649. Prenez les pièces indiquées. Retouchez leurs bavures et marques de moule, appliquez-leur une couche d'apprêt et peignez-les.

Photo 650. Collez les pièces en la poupe du bateau, sur les deux côtés.

Photo 651. Reprenez les mantelets des sabords en noir réalisés précédemment. Collez-les en suivant les cotes de l'image à la poupe du bateau. Ajoutez les amarres avec du fil 48 (collez les fils sur les trous percés, vous ne pourrez pas faire de nœuds comme pour les sabords de la proue).

Picture 649. Take the parts shown. Clean off any burrs and mould marks, apply primer and paint them.

Picture 650. Glue the parts on to the stern of the ship, on both sides.

Picture 651. Take the porthole hatches of the gun ports painted black made earlier. Glue them following the bench-marks in the picture on to the stern of the ship. Add the moorings using string 48 (glue the string into the holes made, you won't be able to tie knots as on the bow gun ports).



Hermione La Fayette 65/1

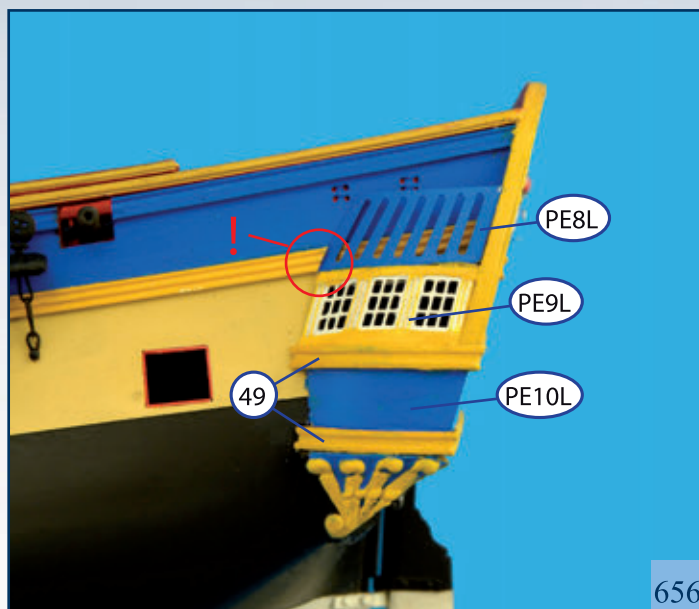
Montaje de la popa II - Montage de la poupe II - Stern assembly II



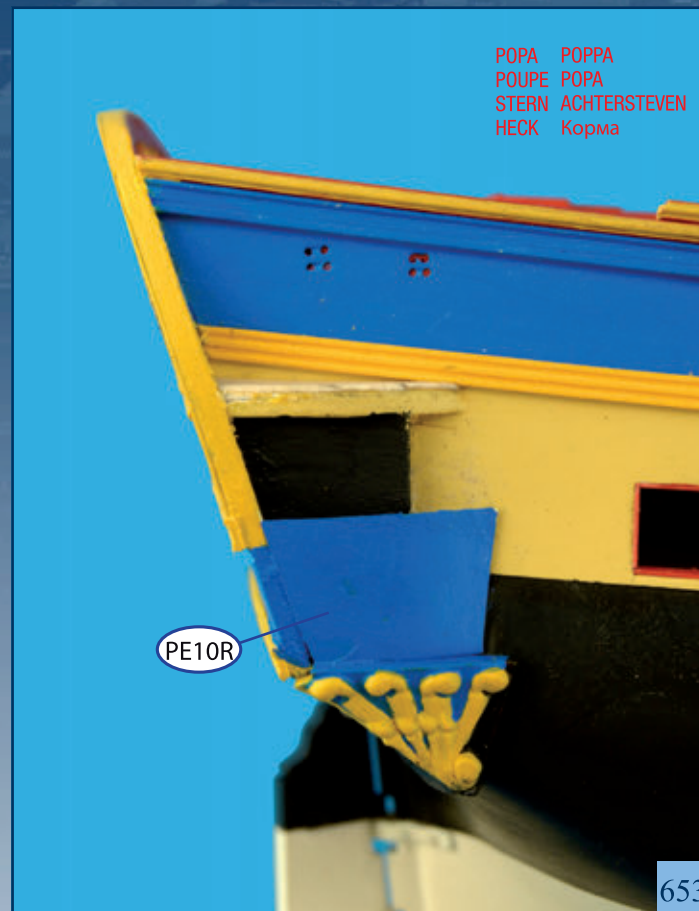
652



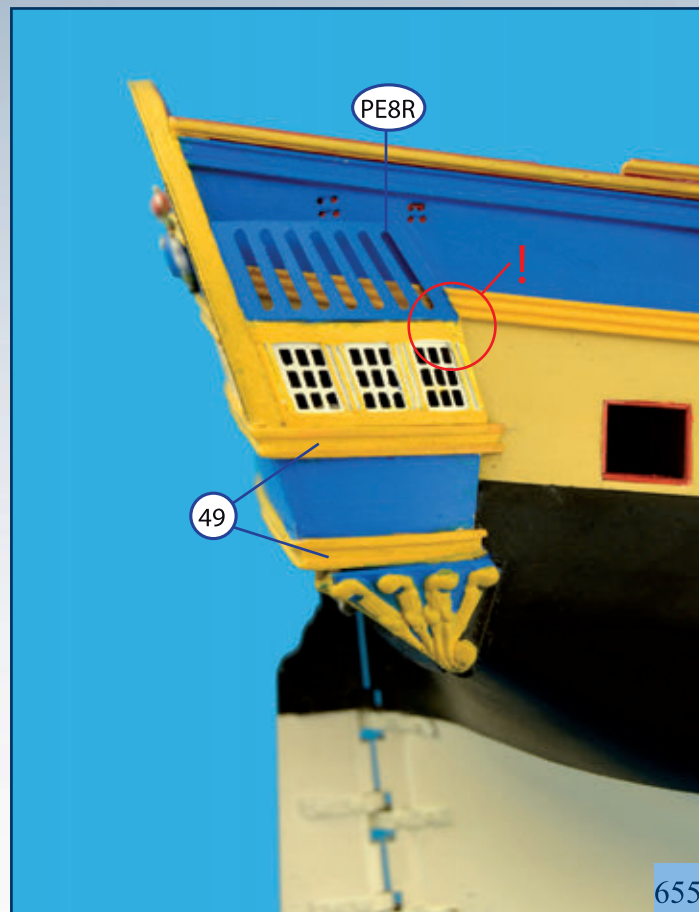
654



656



653



655



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 652. Tome las piezas de fotograbado PE8R, PE8L, PE9R, PE9L, PE10R y PE10L. Aplíqueles imprimación y píntelas. Deje secar.

Foto 653. Adapte ligeramente y pegue la pieza PE10R en el lado derecho de la popa del barco.

Foto 654. Adapte ligeramente y pegue la pieza PE9R sobre la pieza anterior.

Foto 655. Adapte ligeramente y presente la pieza PE8R sobre la pieza anterior. Realice una muesca en la moldura del casco (!) para que la pieza se adapte correctamente. Adapte y pegue dos piezas de moldura 49, dando continuidad a las molduras del espejo de popa.

Foto 656. Repita el proceso de forma simétrica en el lado izquierdo del barco.

Photo 652. Prenez les pièces de photogravure PE8R, PE8L, PE9R, PE9L, PE10R et PE10L. Appliquez leur une couche d'apprêt et peignez-les. Laissez sécher.

Photo 653. Adaptez légèrement et collez la pièce PE10R sur le côté droit de la poupe du bateau.

Photo 654. Adaptez légèrement et collez la pièce PE9R sur la pièce précédente.

Photo 655. Adaptez légèrement et présentez la pièce PE8R sur la pièce précédente. Faites une encoche dans la moulure de la coque (!) pour que la pièce s'adapte correctement. Adaptez et collez deux pièces de moulure 49, comme continuité des moulures du miroir de poupe.

Photo 656. Refaites la même chose de façon symétrique sur le côté gauche du bateau.

Picture 652. Take the photoetched parts PE8R, PE8L, PE9R, PE9L, PE10R and PE10L. Apply primer and paint them. Let it dry.

Picture 653. Make slight adjustments and glue part PE10R on to the right side of the ship's stern.

Picture 654. Make slight adjustments and glue part PE9R on to the previous part.

Picture 655. Make slight adjustments and present part PE8R on the previous part. Make a notch on the moulding of the hull (!) so that the part fits correctly. Adjust and glue two parts of moulding 49, giving continuity to the transom mouldings.

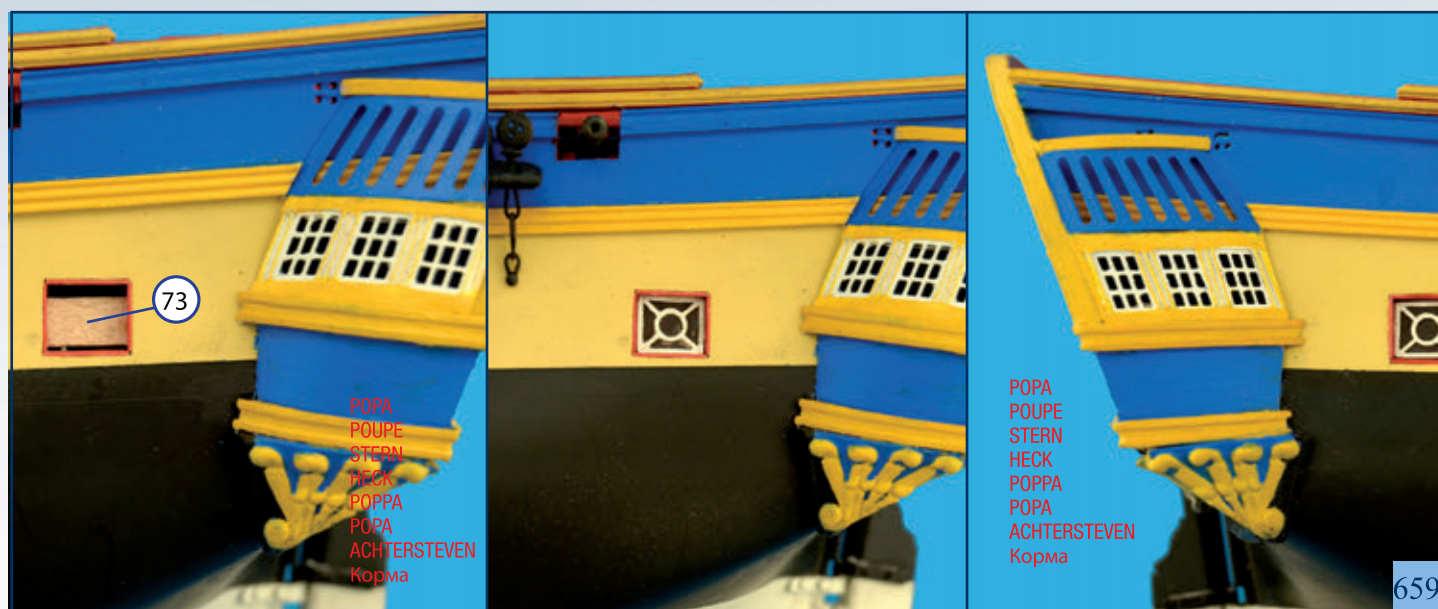
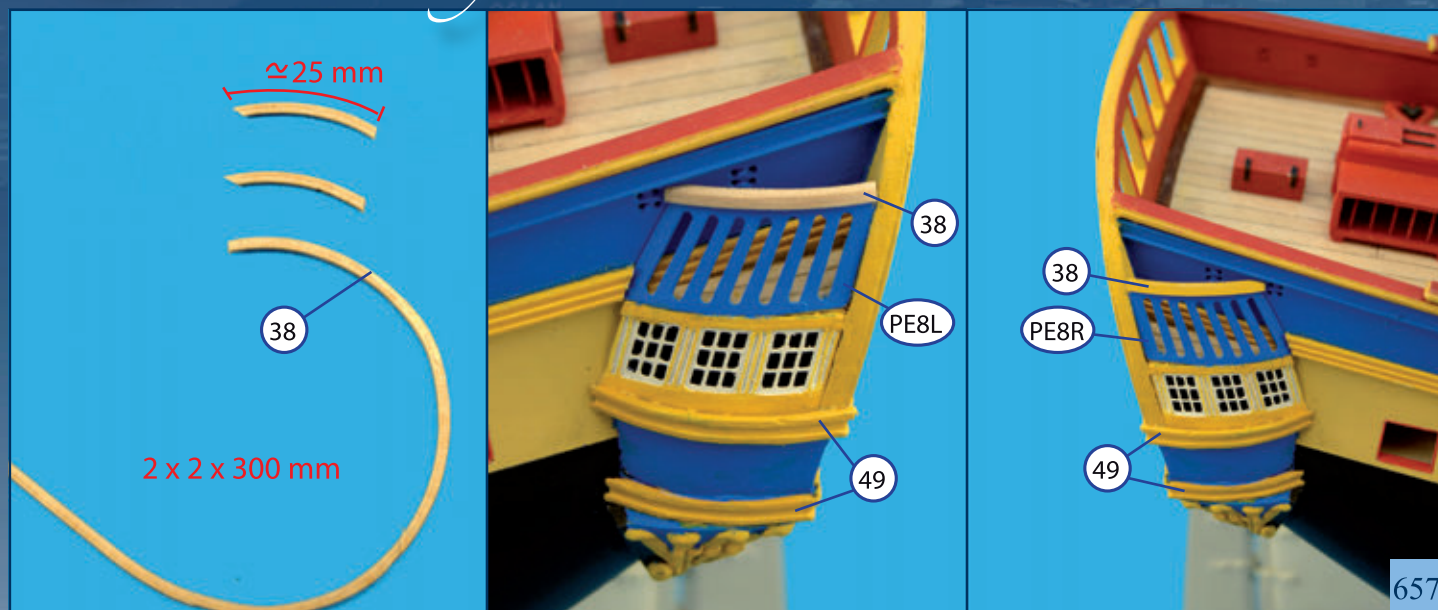
Picture 656. Repeat the process symmetrically on the left side of the ship.

L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione La Fayette 65/2

Montaje de la popa II - Montage de la poupe II - Stern assembly II



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 657. Curve un listón 38 de 2x2x300mm. Corte dos piezas de aprox. 25 mm y retoque sus extremos para adaptarlas sobre las piezas PE8L y PE8R. Píntelas de amarillo y péguelas en sus posiciones.

Foto 658. Tome las piezas de fotograbado PE11 y PE12. Píntelas, deje secar. Pegue las piezas PE11 sobre las piezas PE12 perfectamente alineadas.

Foto 659. Coloque un resto de listón en la tronera restante más cercana a popa. Pegue sobre el mismo una de las piezas de fotograbado anteriores. Repita en el otro lado del barco.

Photo 657. Courbez une baguette 38 de 2x2x300 mm. Découpez deux pièces d'environ 25 mm et faites des retouches sur leurs extrémités pour les adapter aux pièces PE8L et PE8R. Peignez-les en jaune et collez-les à leur place.

Photo 658. Prenez les pièces de photogravure PE11 et PE12. Peignez-les, laissez sécher. Collez les pièces PE11 sur les pièces PE12 parfaitement alignées.

Photo 659. Placez un reste de baguette sur le sabord restant le plus proche de la poupe. Collez dessus l'une des pièces de photogravure précédentes. Refaites la même chose de l'autre côté du bateau.

Picture 657. Bend strip of wood 38 measuring 2x2x300mm. Cut two parts measuring approx. 25 mm and clean up their ends to fit them on parts PE8L and PE8R. Paint them yellow and glue them into position.

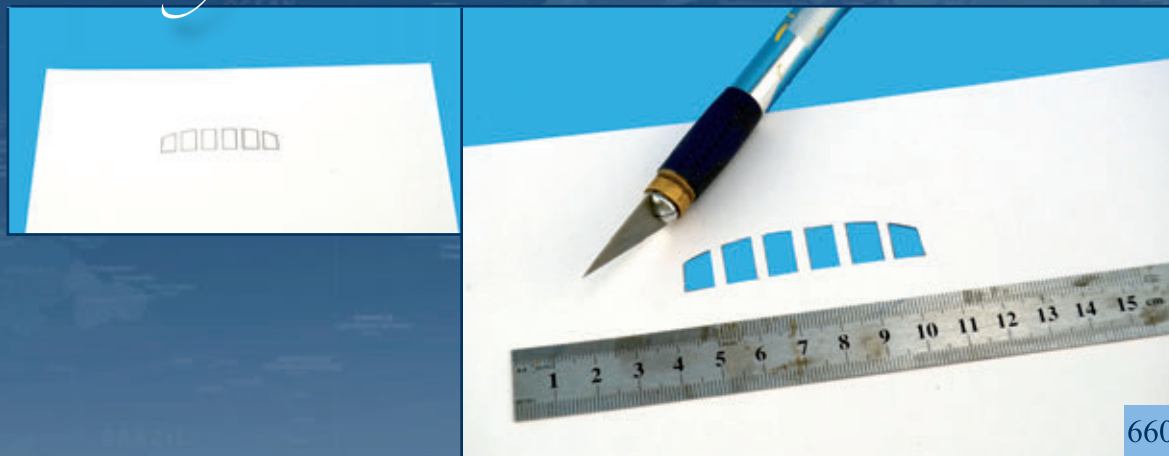
Picture 658. Take photoetched parts PE11 and PE12. Paint them, let it dry. Glue parts PE11 on to parts PE12 perfectly aligned.

Picture 659. Place a remnant strip of wood on the remaining gun port closest to the stern. Glue one of the previous photoetched parts on to it. Repeat on the other side of the ship.

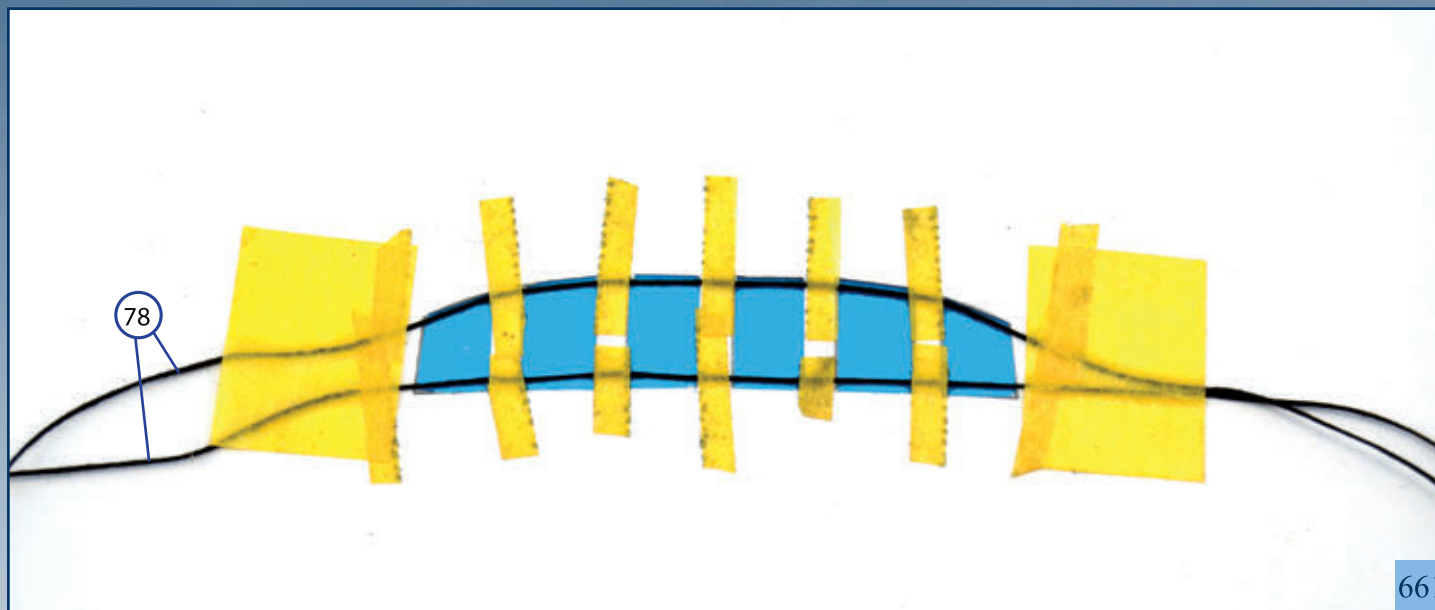


Hermione La Fayette 66

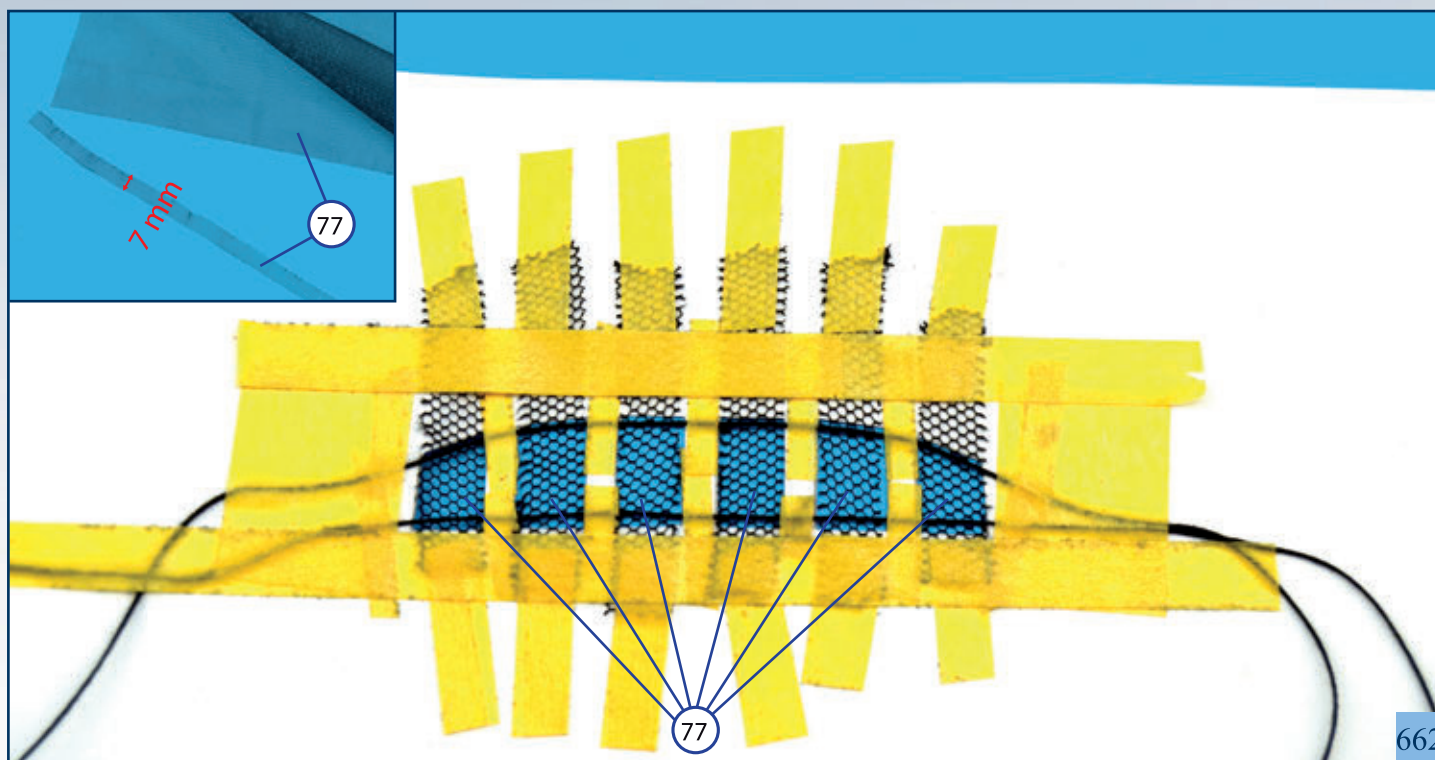
Red de seguridad de popa - Filet de sécurité poupe - Stern safety net



660



661



662



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 660. Retome la plantilla de la barandilla del espejo de popa que realizó antes de montar la pieza 34 en la página 9. Recorte la plantilla según se muestra.
Foto 661. Posicione con cinta de enmascarar dos hilos negros 78 de $\varnothing=0.5$ mm sobre la plantilla.
Foto 662. De la red fina 77 corte una tira de 7 mm de ancho. Corte piezas de la misma y posicónelas con cinta de enmascarar. Aplique pequeños puntos de adhesivo para fijar la red 77 al hilo 78.

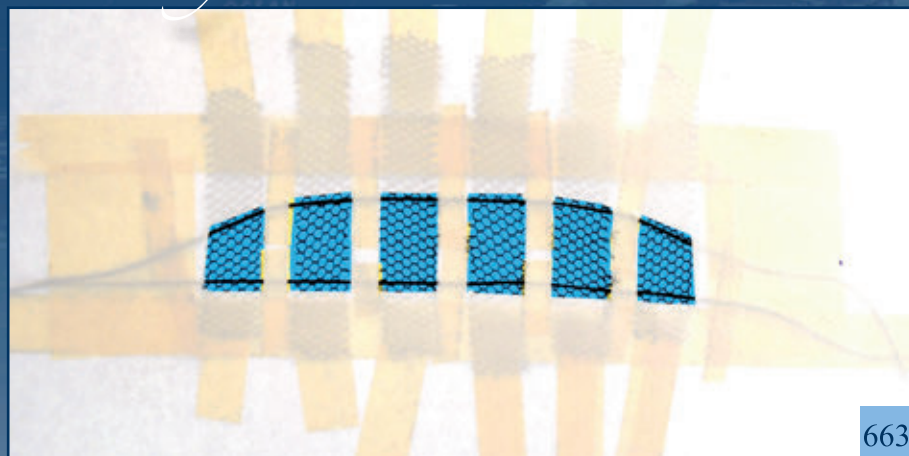
Photo 660. Reprenez le gabarit du garde-corps du miroir de poupe réalisé avant de monter la pièce 34 page 9. Redécoupez le gabarit comme ce qui est montré.
Photo 661. Placez avec un ruban de masquage deux fils noirs 78 de $\varnothing=0,5$ mm sur le gabarit.
Photo 662. Dans le filet fin 77 découpez une bande de 7 mm de large. Découpez des pièces et placez-les à l'aide d'un ruban de masquage. Appliquez des petits points de colle pour fixer le filet 77 au fil 78.

Picture 660. Take the template of the transom banister made before assembling part 34 on page 9. Cut out the template as shown.
Picture 661. Fix the two black strings 78 $\varnothing=0.5$ mm in position with masking tape on to the template.
Picture 662. From the fine netting 77 cut a strip 7 mm wide. Cut parts of it and put them in position with masking tape. Apply small spots of adhesive to fix the netting 77 to the string 78.

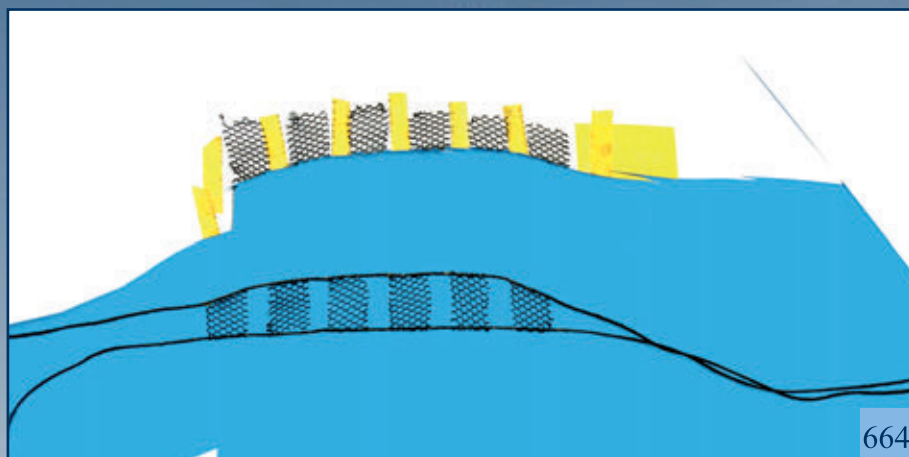


Hermione La Fayette 66/1

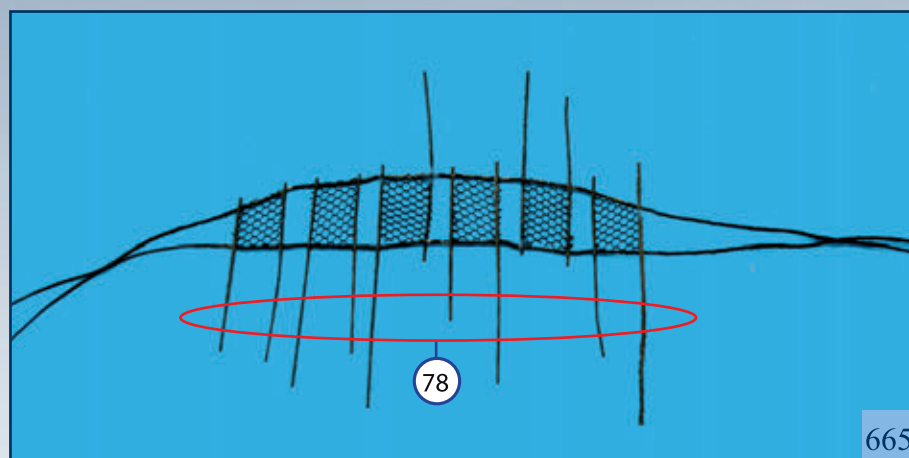
Red de seguridad de popa - Filet de sécurité poupe - Stern safety net



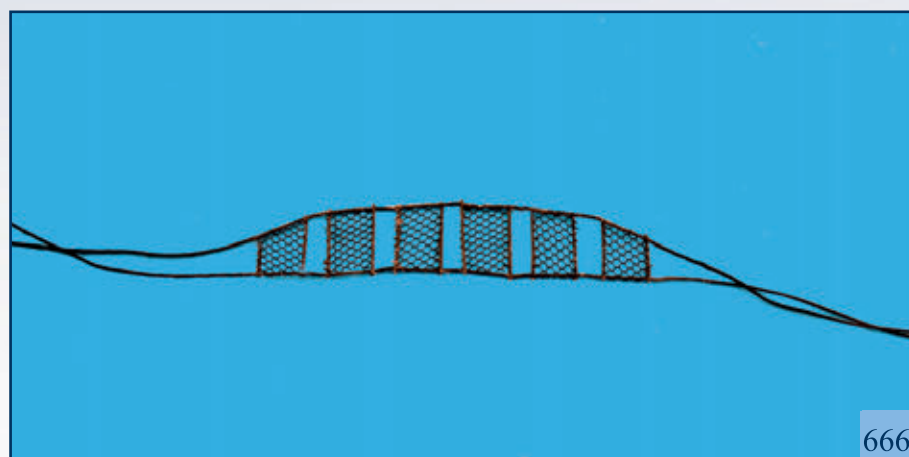
663



664



665



666



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 663. Resultado del proceso visto desde la cara anterior.

Foto 664. Recorte cuidadosamente la red de la plantilla.

Foto 665. Con adhesivo y trozos de hilo 78 refuerce los lados restantes de las tiras de red.

Foto 666. Corte los sobrantes de los hilos 78 anteriores.

Photo 663. Résultat du processus vu depuis le côté antérieur.

Photo 664. Redécoupez délicatement le filet du gabarit.

Photo 665. À l'aide de colle et de bouts de fil 78 renforcez les côtés restants des bandes de filet.

Photo 666. Découpez ce qui dépasse des fils 78 précédents.

Picture 663. Result of the process seen facing forward.

Picture 664. Carefully cut out the netting from the template.

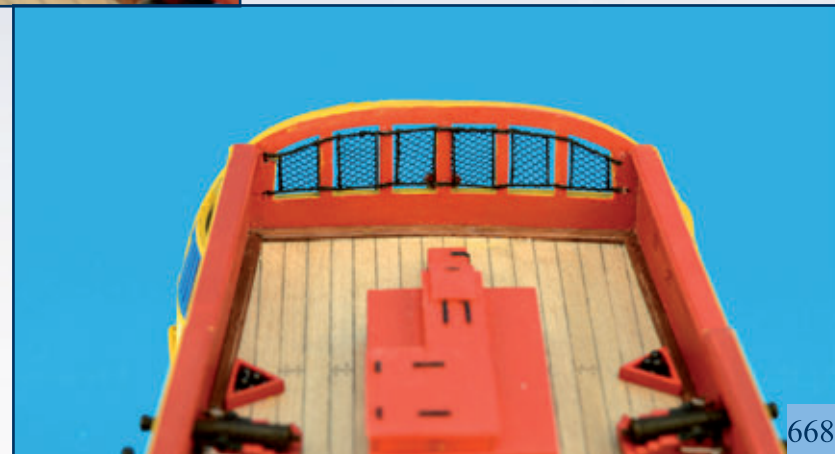
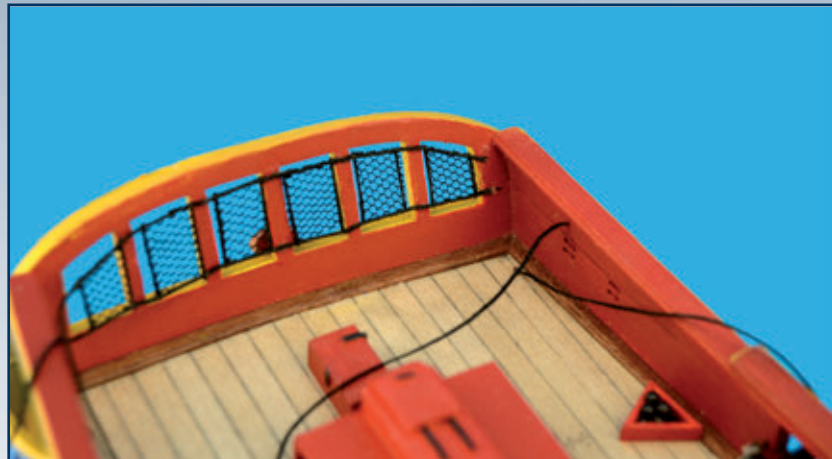
Picture 665. Using adhesive and bits of string 78 strengthen the remaining sides of the strips of netting.

Picture 666. Cut the surplus string 78 above.



Hermione La Fayette 66/2

Red de seguridad de popa - Filet de sécurité poupe - Stern safety net



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 667, 668. Partiendo desde el centro, pegue la red de seguridad en la popa del barco. Corte los sobrantes de hilo 78.

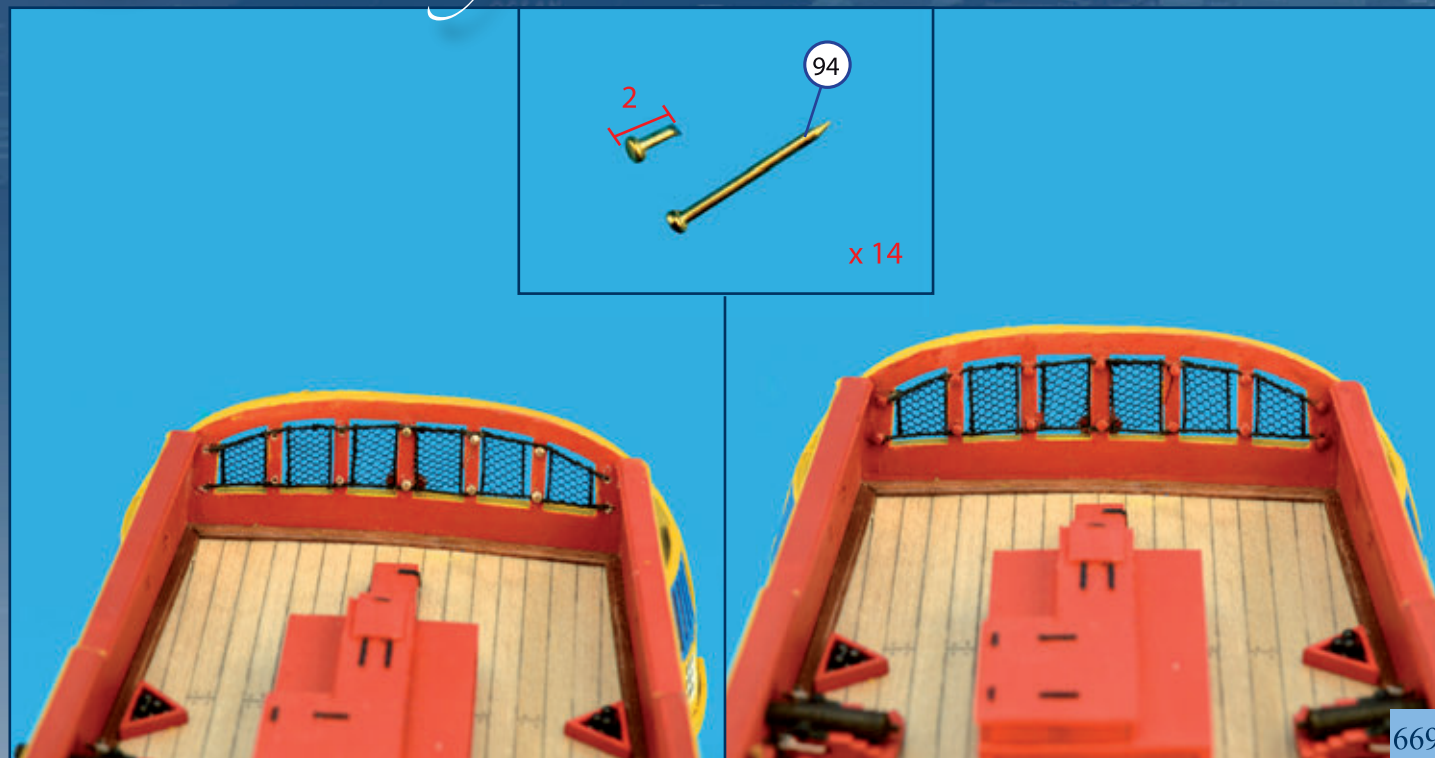
Photo 667, 668. En partant du centre, collez le filet de sécurité à la poupe du bateau. Découpez ce qui dépasse de fil 78.

Picture 667, 668. Starting from the center, glue the safety net on to the stern of the ship. Cut the surplus string 78.



Hermione La Fayette 66/3

Red de seguridad de popa - Filet de sécurité poupe - Stern safety net



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 669. Tome 14 puntas 94. Córtelas para dejarlas en un largo total de 2 mm. Posiciónelas como sujeción de la red de seguridad. Pinte las cabezas de las puntas de color negro.
Foto 670. Resultado de la colocación de la red de seguridad de popa, visto desde el exterior del casco.

Photo 669. Prenez 14 pointes 94. Découpez-les pour qu'elles aient une longueur totale de 2 mm. Placez-les comme fixation du filet de sécurité. Peignez les têtes des pointes en noir.
Photo 670. Résultat de la mise en place du filet de sécurité poupe, vue de l'extérieur de la coque.

Picture 669. Take 14 nails 94. Cut them to give them a total length of 2 mm. Position them as fixings for the safety net. Paint the heads of the nails black.
Picture 670. Result of placing the stern safety net, seen from the outside of the hull.

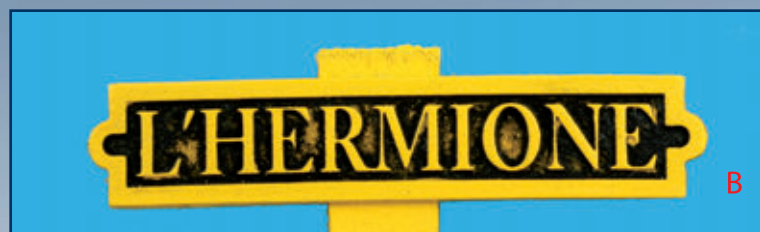


L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione La Fayette 67

Placa L'HERMIONE - Plaque L'HERMIONE - L'HERMIONE plate



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 671. Tome las piezas de fotograbado PE20A y PE20B. Pegue la primera sobre la segunda, perfectamente alineadas, para darle el doble de grosor. Para la pintura de este elemento le invitamos a visualizar el video tutorial incluido en el DVD.

Foto 672A. Aplique a la placa imprimación y píntela de color amarillo, deje secar perfectamente. Con pintura negro esmalte y un pincel fino pinte los huecos entre las letras.

Foto 672B. Tras dejar secar unos minutos humedezca un paño que no suelte pelusa con diluyente para pinturas esmalte (un disolvente suave, tipo White spirit) y limpie las letras (el relieve de las mismas le ayuda en esta operación).

Foto 672C. Retoque finalmente el negro de la zona entre las letras para un acabado perfecto de la pieza.

Foto 673. Pegue la placa finalizada perfectamente centrada en el espejo de popa.

Photo 671. Prenez les pièces de photogravure PE20A et PE20B. Collez la première sur la seconde, parfaitement alignées, pour doubler leur épaisseur. Pour la peinture de cet élément nous vous invitons à regarder le vidéo tutorial du DVD.

Photo 672A. Appliquez sur la plaque une couche d'apprêt et peignez-la en jaune, laissez sécher parfaitement. Avec du vernis noir et un pinceau fin, peignez les ouvertures entre les lettres.

Photo 672B. Après avoir laissé sécher quelques minutes, humidifiez un chiffon qui ne laisse pas de peluches avec un diluant pour vernis (un dissolvant doux, type White spirit) et nettoyez les lettres (le relief aide pour cela).

Photo 672C. Faites les retouches finalement du noir dans l'espace entre les lettres pour une finition parfaite de la pièce.

Photo 673. Collez la plaque terminée parfaitement centrée sur le miroir de poupe.

Picture 671. Take the photoetched parts PE20A and PE20B. Glue the first on to the second, perfectly aligned, to make it twice as thick. For the paintwork of this part we invite you to see the tutorial video included on DVD.

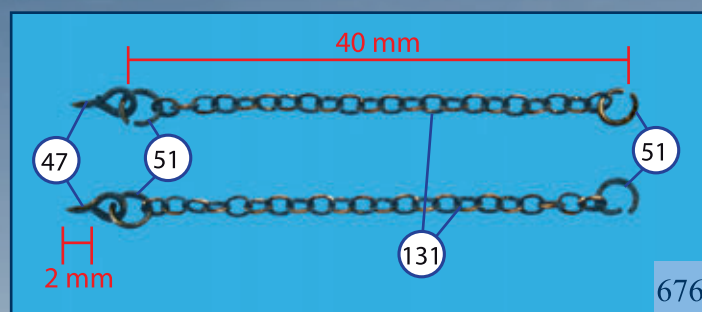
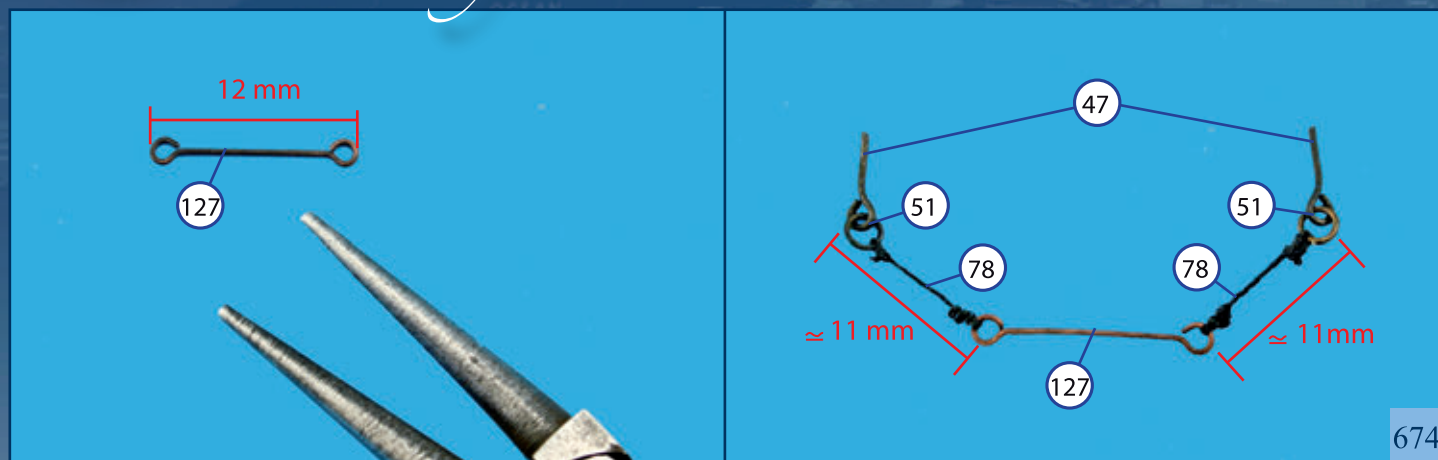
Picture 672A. Apply primer to the plate and paint it yellow, let it dry completely. With black enamel paint and a thin brush paint the gaps between the letters.

Picture 672B. After letting it dry for a few minutes, moisten a lint-free cloth with enamel paint thinner (a mild solvent, such as white spirit) and clean the letters (their relief will help you for this operation).

Picture 672C. Finally touch up the black in the area between the letters for a perfect finish to the part.

Picture 673. Glue the finished plate perfectly centered on the transom.

L'Hermione, la frégate de la liberté



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 674. Realice con hilo de latón 127 de $\varnothing=0.5\text{mm}$ la pieza mostrada, píntela de negro. Añada a la misma dos trozos de hilo 78 y dos anillas 51 y dos cáncamos 47 pintados de negro.

Foto 675. Realice dos orificios de $\varnothing=0.5\text{mm}$ y encaje el montaje anterior en el espejo de popa bajo la placa con el nombre del barco.

Foto 676. Corte y pinte de negro dos trozos de cadena 131 de aprox. 36 mm de largo. Añada en sus extremos 4 anillas 51 y dos cáncamos 47 (córtelos según se muestra) pintados de negro.

Foto 677. Coloque las dos cadenas anteriores a ambos lados del timón mediante los cáncamos y enganche las arandelas del otro extremo al montaje anterior.

Photo 674. Réalisez avec du fil de laiton 127 de $\varnothing=0,5\text{ mm}$ la pièce indiquée, peignez-la en noir. Ajoutez deux bouts de fil 78, deux anneaux 51 et deux œillets 47 peints en noir.

Photo 675. Percez deux trous de $\varnothing=0,5\text{ mm}$ et emboîtez le montage précédent dans le miroir de poupe sous la plaque avec le nom du bateau.

Photo 676. Découpez et peignez en noir deux bouts de chaîne 131 d'environ 36 mm de long. Ajoutez aux extrémités 4 anneaux 51 et deux œillets 47 (découpez-les comme indiqué) peints en noir.

Photo 677. Placez les deux chaînes précédentes sur les deux côtés du gouvernail à travers les œillets et accrochez les rondelles de l'autre extrémité au montage précédent.

Picture 674. Make with brass wire 127 $\varnothing=0.5\text{mm}$ the part shown, paint it black. Add the two parts of wire 78 and the two rings 51 and two eyebolts 47 painted black.

Picture 675. Make two holes $\varnothing=0.5\text{mm}$ and fit the previous assembly on the transom below the ship's name plate.

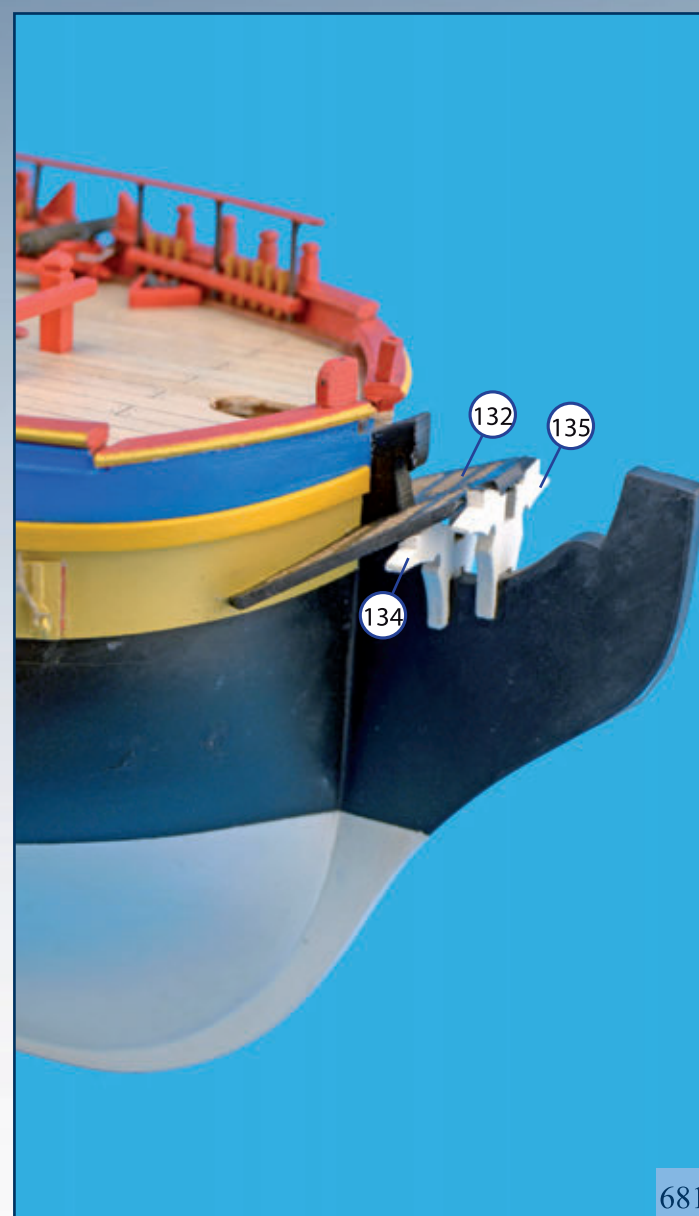
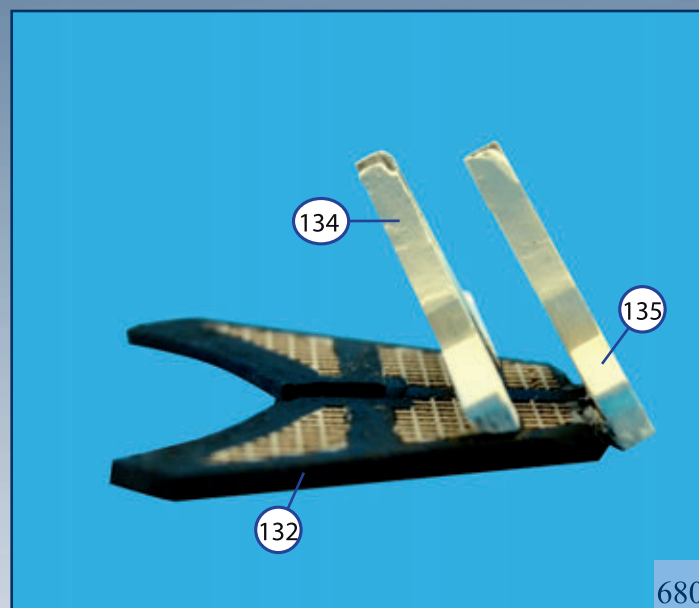
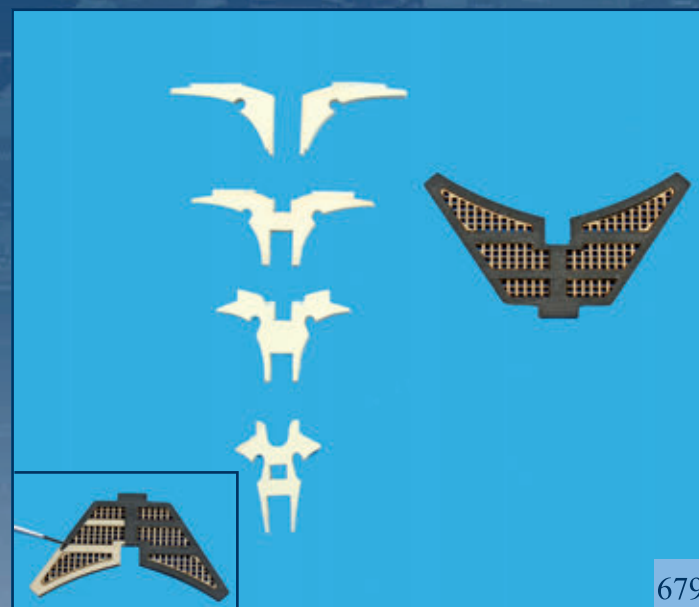
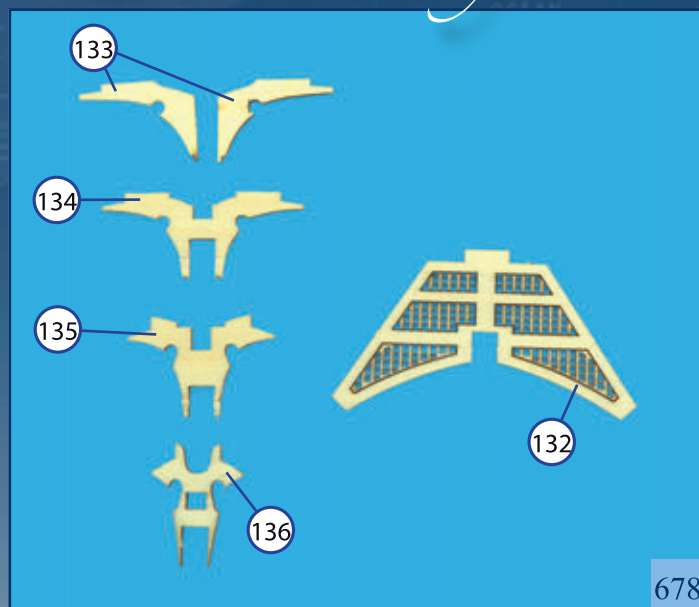
Picture 676. Cut and paint black two parts of chain 131 approx. 36 mm long. Add to their ends 4 rings 51 and two eyebolts 47 (cut them as shown) painted black.

Picture 677. Place the two previous chains on either side of the rudder using eyebolts and hook on the washers from the end of the previous assembly.



Hermione La Fayette 69

Montaje de la proa I - Montage de la proue I - Bow assembly I



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 678. Tome las piezas cortadas por láser que se muestran.

Foto 679. Pinte las piezas 133 a 136 de blanco. Pinte de negro la pieza 132 dejando el enjaretado en su color natural.
Fotos 680, 681. Presente las piezas sin pegarlas en la proa de su barco (encaje las piezas 134 y 135 en las muescas de la roda). Con lima y lija de la forma adecuada a los cantos superiores de las piezas 134 y 135 para que la pieza 132 encaje perfectamente sobre ellas. Cuando las piezas encajen perfectamente entre sí en la posición correcta (mostrada en esta página y la siguiente), péguelas.

Photo 678. Prenez les pièces découpées au laser qui sont indiquées.

Photo 679. Peignez les pièces 133 à 136 en blanc. Peignez en noir la pièce 132 en laissant le caillebotis en couleur naturelle.

Photos 680, 681. Placez les pièces sans les coller à l'avant de votre bateau (emboîtez les pièces 134 et 135 dans les encoches de l'étrave). À l'aide d'une lime et de papier de verre, donnez la forme adéquate aux bords supérieurs des pièces 134 et 135 pour que la pièce 132 s'emboîte parfaitement sur elles. Lorsque les pièces s'emboîtent parfaitement entre elles à la bonne place (indiquée sur cette page et dans la page suivante), collez-les.

Picture 678. Take the laser-cut parts shown.

Picture 679. Paint parts 133 to 136 white. Paint part 132 black leaving the grating its natural color.

Pictures 680, 681. Present the parts without gluing them on the bow of your ship (fit parts 134 and 135 into the stem notches). Using a file and sand paper shape the upper edges of parts 134 and 135 so that part 132 fits perfectly into them. When the parts fit perfectly together in the correct position (shown on this and the following page), glue them.



Hermione La Fayette 69/1

Montaje de la proa I - Montage de la proue I - Bow assembly I



682



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 682. 4 mm detrás de la pieza 134, adapte y pegue una pieza 133. Repita la operación con la pieza 133 restante en el otro lado del barco.

Photo 682. 4 mm derrière la pièce 134, adaptez et collez une pièce 133. Refaites la même chose avec la pièce 133 restante sur l'autre côté du bateau.

Picture 682. 4 mm behind part 134, adjust and glue part 133. Repeat the operation with remaining part 133 on the other side of the ship.

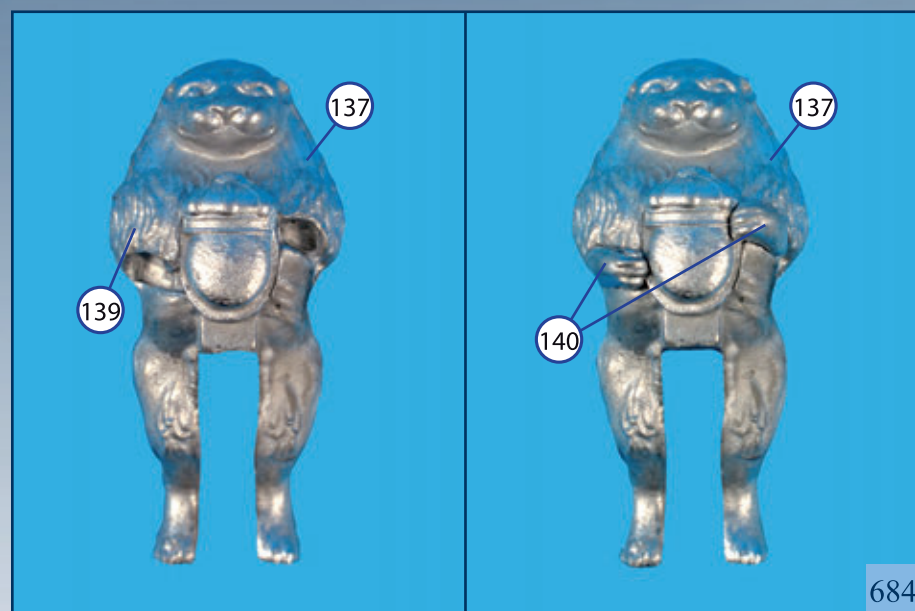


Hermione La Fayette 70

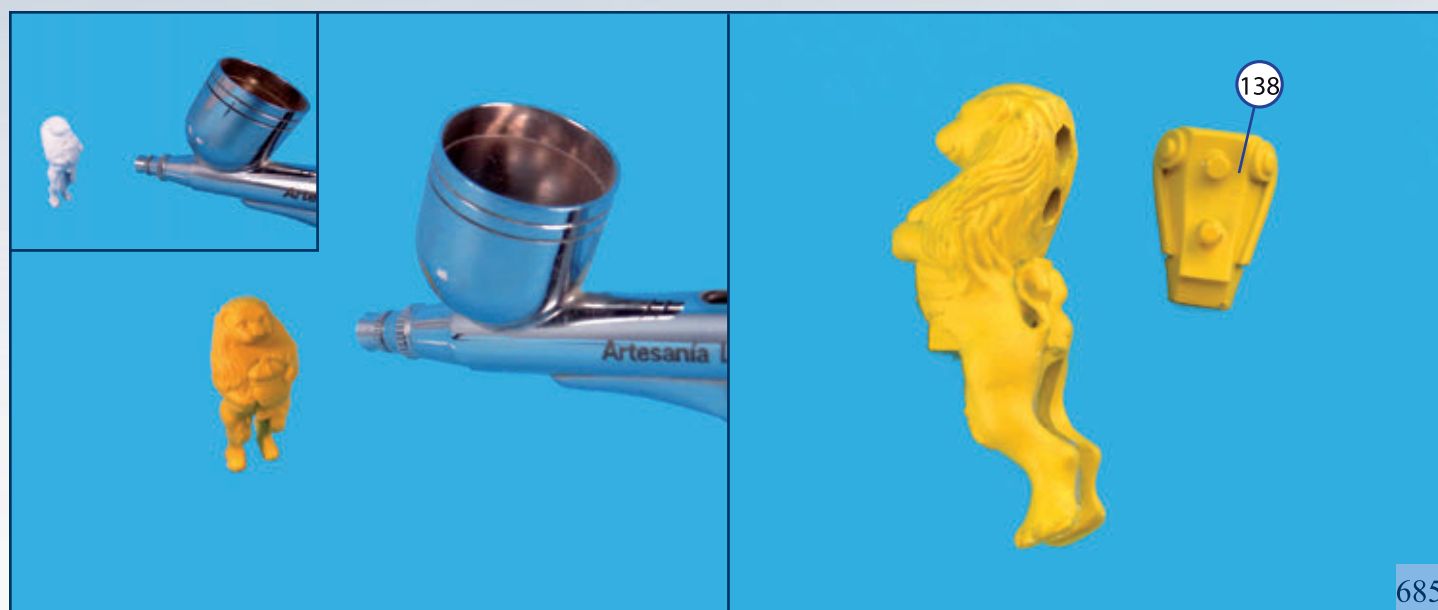
Mascarón de proa - Figure de la proue - Figurehead



683



684



685



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 683. Tome las piezas de metal mostradas. Compruebe el perfecto encaje de la pieza 138 en la parte posterior de la pieza 137; ajuste con lima si es preciso.

Foto 684. Encaje y pegue el escudo 139 sobre el mascarón 137. Encaje y pegue las piezas 140 a continuación (compruebe el encaje antes de pegarlas, encajan correctamente cada una en su lugar, no indistintamente).

Foto 685. Aplique imprimación y pinte de color amarillo, preferiblemente a aerógrafo, el mascarón y la pieza 138.

Photo 683. Prenez les pièces métalliques indiquées. Vérifiez que la pièce 138 s'emboîte bien dans la partie de la poupe de la pièce 137 ; ajustez à l'aide d'une lime si nécessaire.

Photo 684. Emboîtez et collez l'écusson 139 sur la figure de proue 137. Ensuite, emboîtez et collez les pièces 140 (vérifiez l'emboîtement avant de les coller, elles s'emboîtent correctement chacune à leur place, non indifféremment).

Photo 685. Appliquez une couche d'apprêt et peignez en jaune, de préférence à l'aérographe, la figure de proue et la pièce 138.

Picture 683. Take the metal parts shown. Check part 138 fits perfectly into the upper part of part 137; file to fit if needed.

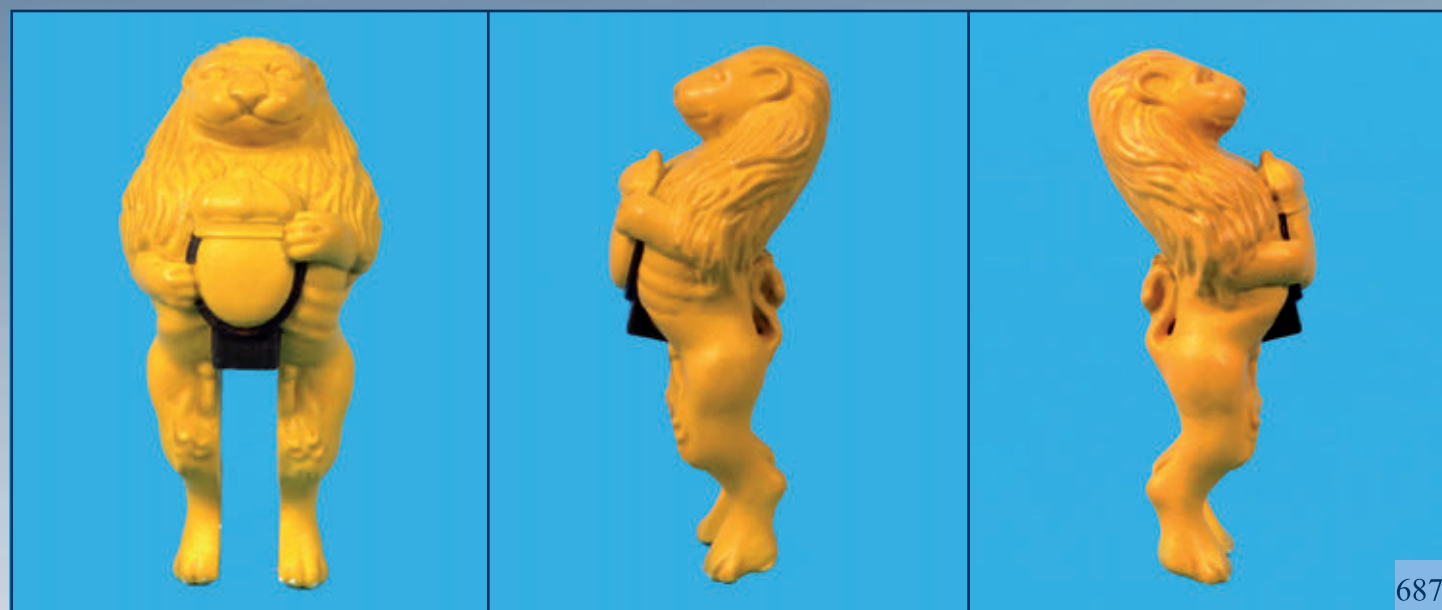
Picture 684. Fit and glue the coat of arms 139 on the figurehead 137. Fit and glue parts 140 then (check the fit before gluing them together, fit each one in its place correctly, not indiscriminately).

Picture 685. Apply primer and paint yellow, preferably using an airbrush, the figurehead and part 138.



Hermione La Fayette 70/1

Mascarón de proa - Figure de la proue - Figurehead



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Fotos 686, 687, 688, 689. Continúe el proceso de pintura del mascarón de proa siguiendo los pasos mostrados.

Photos 686, 687, 688, 689. Continuez le processus de peinture de la figure de proue avant en suivant les étapes indiquées.

Pictures 686, 687, 688, 689. Continue the bow figurehead painting process following the steps shown.

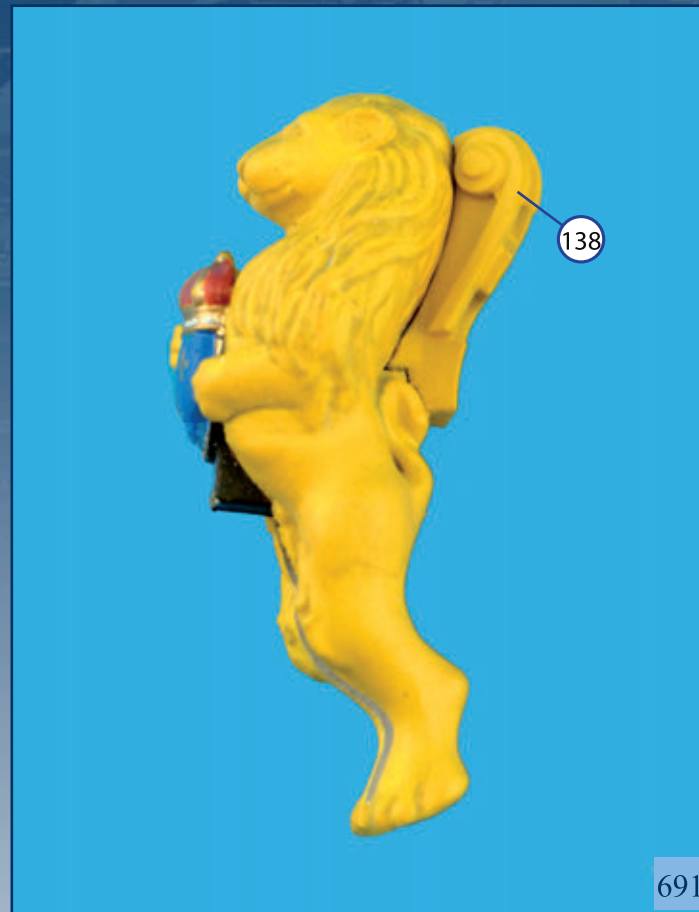


Hermione La Fayette 70/2

Mascarón de proa - Figure de la proue - Figurehead



690



691



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Fotos 690, 691. Complete la pintura del mascarón de proa. Encaje y pegue en su parte posterior la pieza 138.
Fotos 692. Encaje y pegue el mascarón de proa en la roda de su barco.

Photos 690, 691. Complétez la peinture de la figure de proue avant. Emboîtez et collez sur la partie de la poupe la pièce 138.

Photo 692. Emboîtez et collez la figure de proue avant dans l'étrave de votre bateau.

Pictures 690, 691. Complete the paintwork of the bow figurehead. Fit and glue on the rear part part 138.

Pictures 692. Fit and glue the bow figurehead on the stem of your ship.



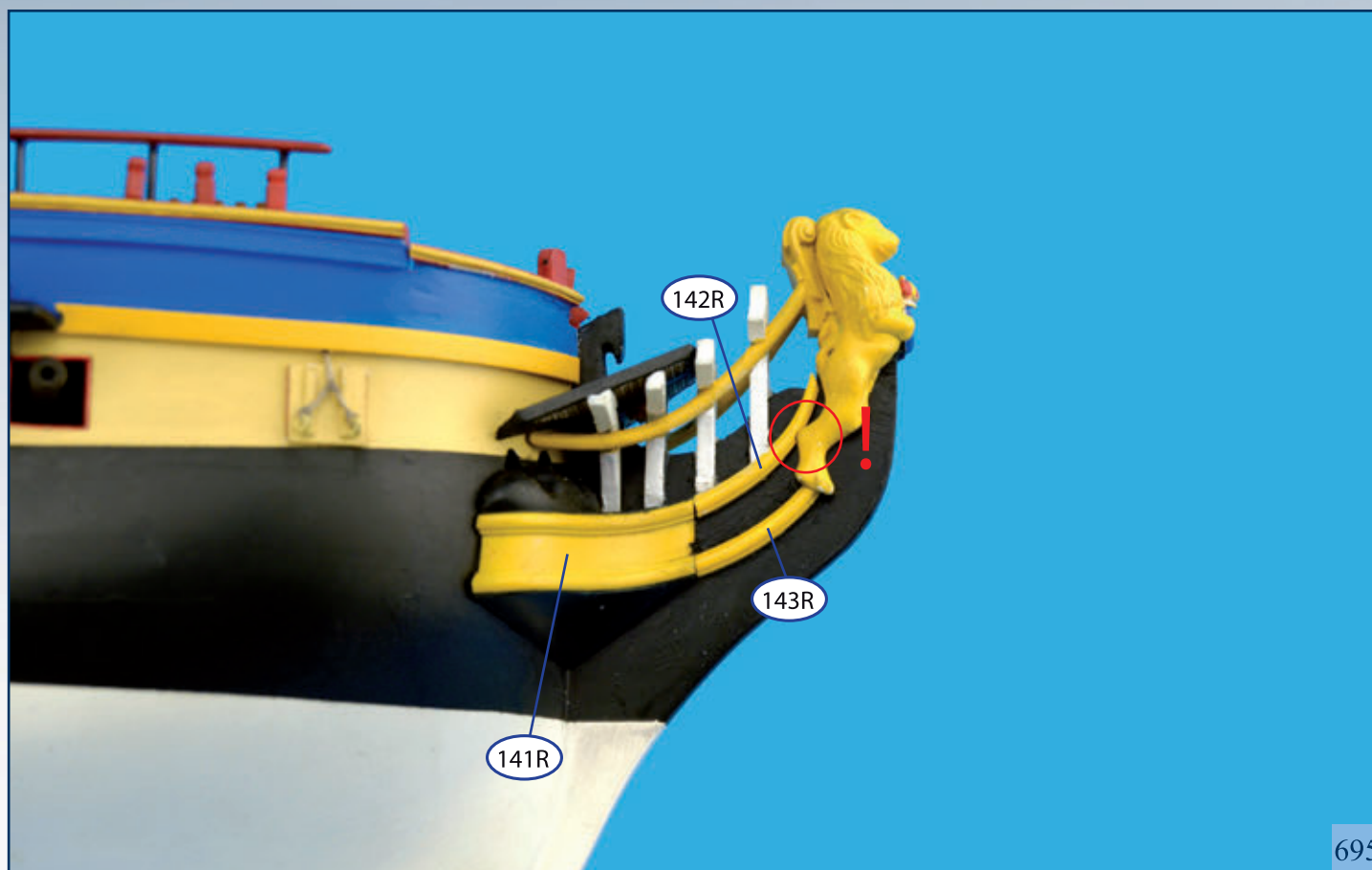
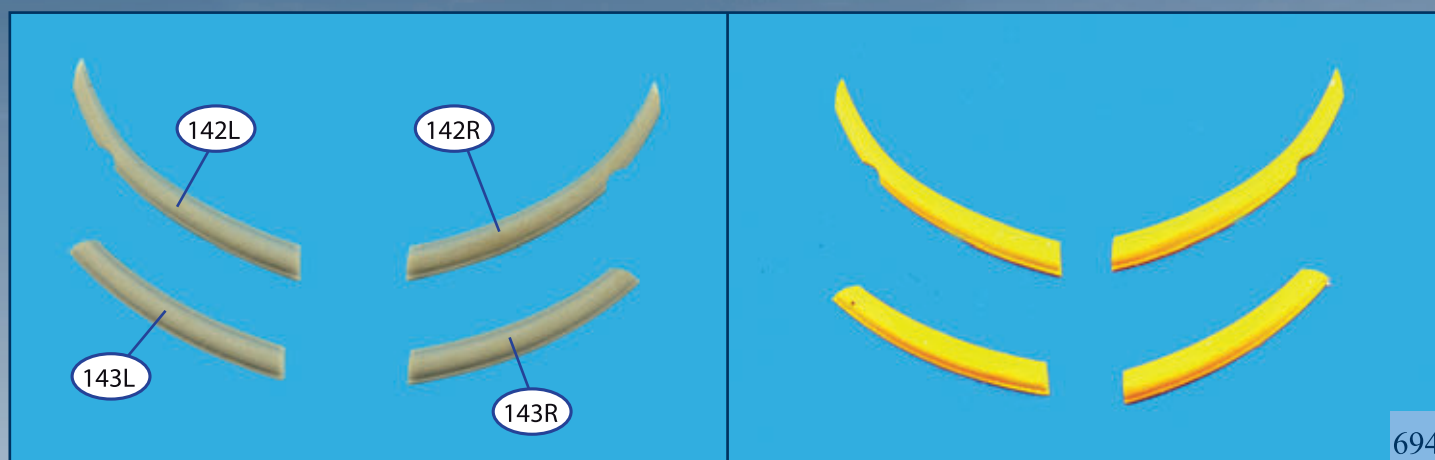
692

L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione 71 La Fayette

Montaje de la proa II - Montage de la proue II - Bow assembly II



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 693. Tome las piezas de metal 141R y 141L. Píntelas.

Foto 694. Tome las piezas de metal 142L, 142R, 143L y 143R. Píntelas de amarillo.

Foto 695. ATENCIÓN: ¡foto informativa, no pegue las piezas! Presente sin pegarlas las piezas 141R, 142R y 143R según se muestra. El correcto posicionamiento de estas piezas entre sí y el correcto encaje del mascarón de proa con la pieza 142R (!) definen la posición exacta de la pieza 141R sobre el casco. Marque dicha posición con una pequeña marca de lápiz.

Photo 693. Prenez les pièces métalliques 141R et 141L, peignez-les.

Photo 694. Prenez les pièces métalliques 142L, 142R, 143L et 143R. Peignez-les en jaune.

Photo 695. ATTENTION : Photo à titre d'information, ne collez pas les pièces ! Placez-les sans coller les pièces 141R, 142R et 143R comme indiqué. Le bon positionnement de ces pièces entre elles et le bon emboîtement de la figure de proue avant avec la pièce 142R (!) définissent la position exacte de la pièce 141R sur la coque. Marquez cette position à l'aide d'un crayon.

Picture 693. Take metal parts 141R and 141L. Paint them.

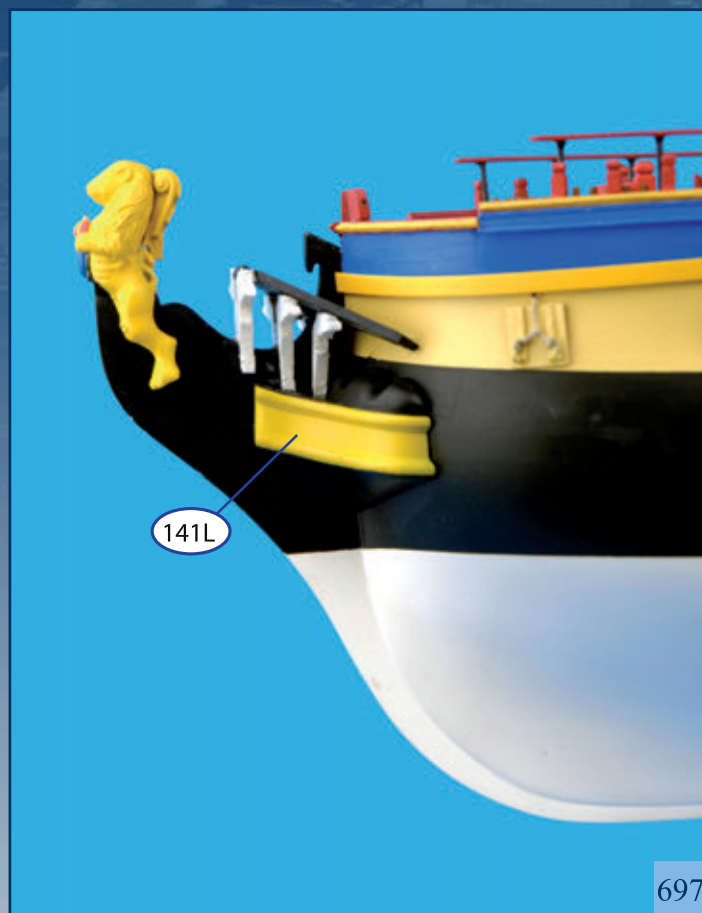
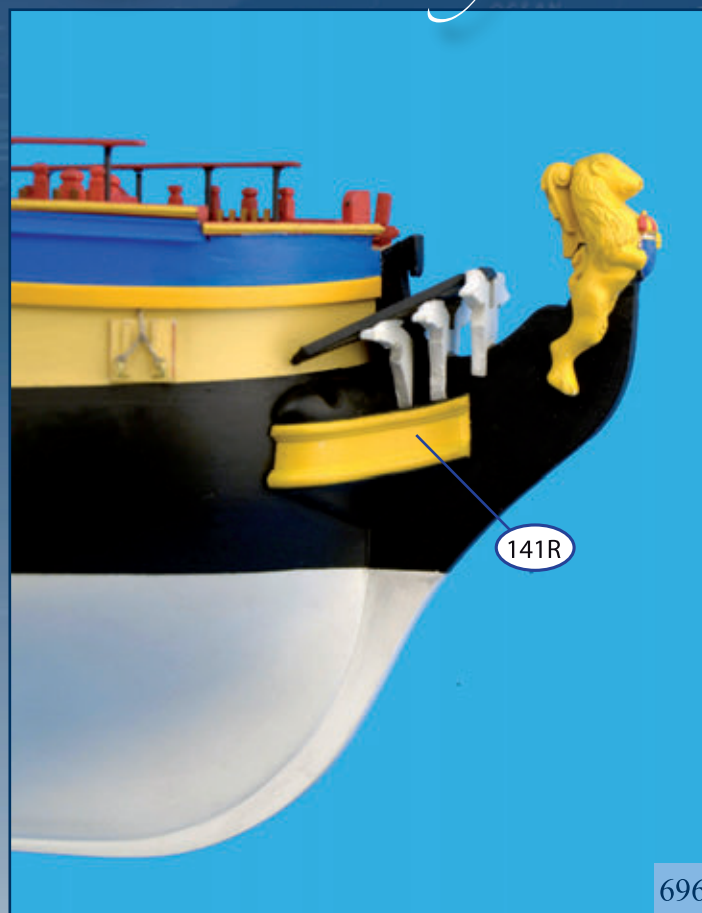
Picture 694. Take metal parts 142L, 142R, 143L and 143R. Paint them yellow.

Picture 695. WARNING: picture for information only, do not glue the parts! Present without gluing parts 141R, 142R and 143R as shown. The correct positioning of these and correct fitting of the bow figurehead to part 142R (!) define the exact position of part 141R on the hull. Mark said position with a little pencil mark.



Hermione La Fayette 71/1

Montaje de la proa II - Montage de la proue II - Bow assembly II



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 696. Definida la posición exacta de la pieza 141R, péguela sobre el casco.

Foto 697. De la misma forma, presente las piezas 141L, 142L y 143L en el lado izquierdo del casco para definir la posición exacta de la pieza 141L (debe quedar simétrica respecto a la 141R). Péguela en su posición.

Foto 698. Realice en el casco cuatro orificios de $\varnothing=2\text{mm}$ en los puntos "marcados" por las formas superiores de las piezas 141L y 141R. Retoque la pintura en caso necesario.

Photo 696. Après avoir défini la place exacte de la pièce 141R, collez-la à la coque.

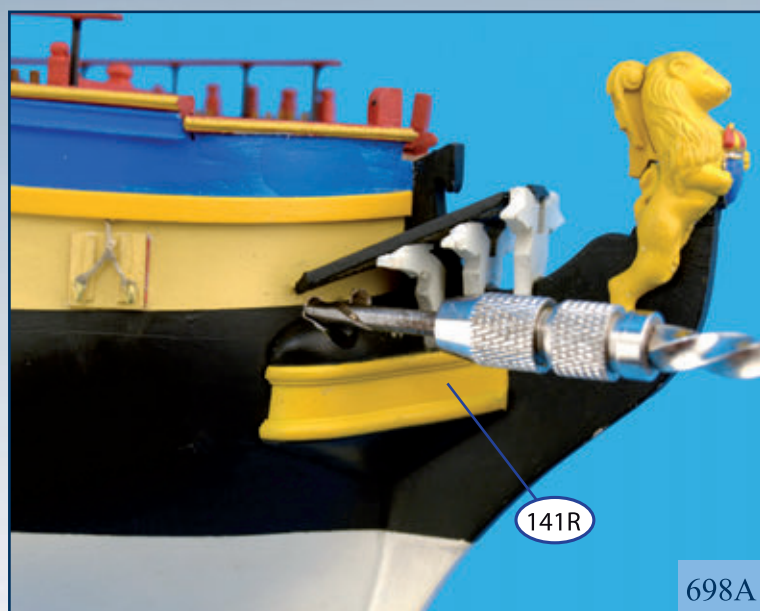
Photo 697. De la même façon, placez les pièces 141L, 142L et 143L sur le côté gauche de la coque pour définir la position exacte de la pièce 141L (elle doit être symétrique par rapport à la 141R). Collez-la à sa place.

Photo 698. Percez sur la coque quatre trous de $\varnothing=2\text{mm}$ aux points « marqués » par les formes supérieures des pièces 141L et 141R. Faites les retouches de peinture si nécessaire.

Picture 696. Once the exact position of part 141R has been established, glue it to the hull.

Picture 697. In the same way, present parts 141L, 142L and 143L on the left side of the hull to establish the exact position of part 141L (it must be symmetrical to 141R). Glue it in position.

Picture 698. Make four holes $\varnothing=2\text{mm}$ in the hull at the spots "marked" by the top shapes of parts 141L and 141R. Touch up the paintwork if necessary.

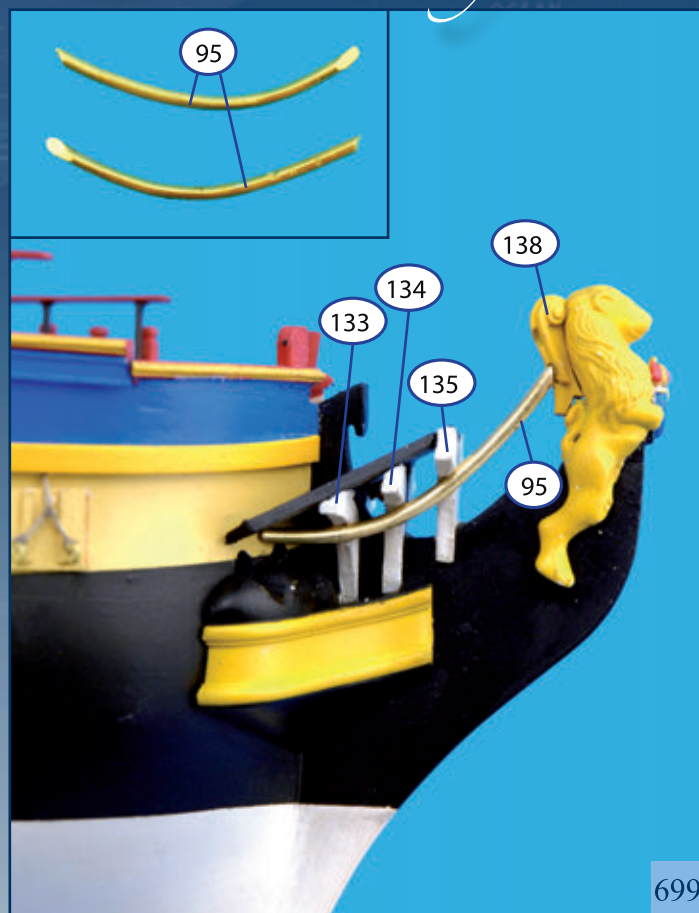


L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione La Fayette 71/2

Montaje de la proa II - Montage de la proue II - Bow assembly II



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 699. Corte dos piezas de hilo de latón de $\varnothing=2\text{mm}$ 95 de aprox. 47 mm de largo. Debe ajustarlas en forma y longitud para que se adapten a la posición mostrada en la imagen: apoyo en el casco, paso a través de las piezas 133, 134 y 135, y apoyo en el encaje correspondiente de la pieza 138.

Foto 700. Una vez adaptada la pieza, retírela y píntela de amarillo. Repita la operación con una pieza simétrica para el otro lado de la proa.

Photo 699. Découpez deux pièces de fil de laiton de $\varnothing=2\text{ mm}$ 95 d'environ 47 mm de long. Vous devez les ajuster en forme et longueur pour qu'elles s'adaptent à la position indiquée sur l'image : Appui sur la coque, étape à travers les pièces 133, 134 et 135, et appui dans l'emboîtement correspondant de la pièce 138.

Photo 700. Après avoir adapté la pièce, retirez-la et peignez-la en jaune. Refaites la même chose avec une pièce symétrique pour l'autre côté de la proue.

Picture 699. Cut two parts of brass wire $\varnothing=2\text{mm}$ 95 approx. 47 mm long. You must adjust their shape and length for them to fit the position shown in the picture: rest on the hull, passage through parts 133, 134 and 135, and rest on the corresponding fixture of part 138.

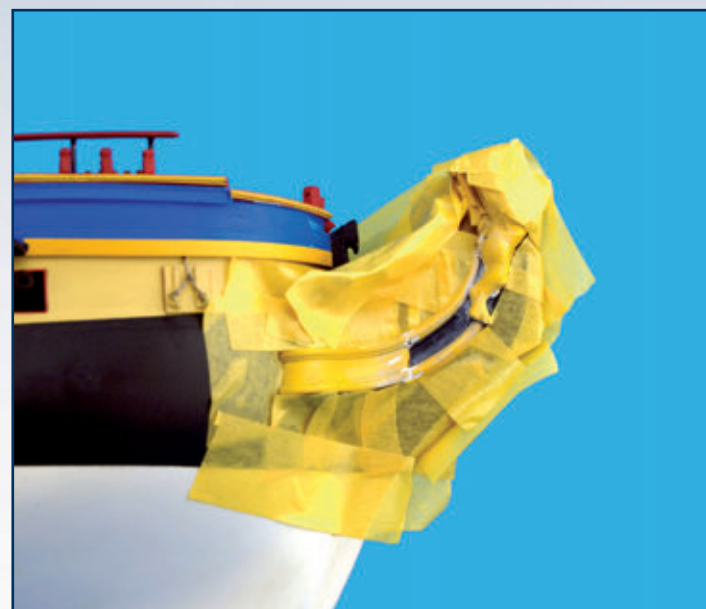
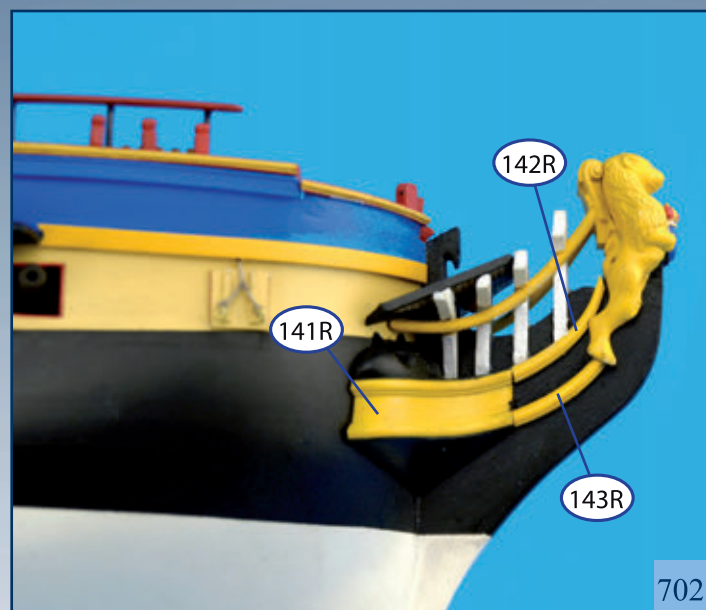
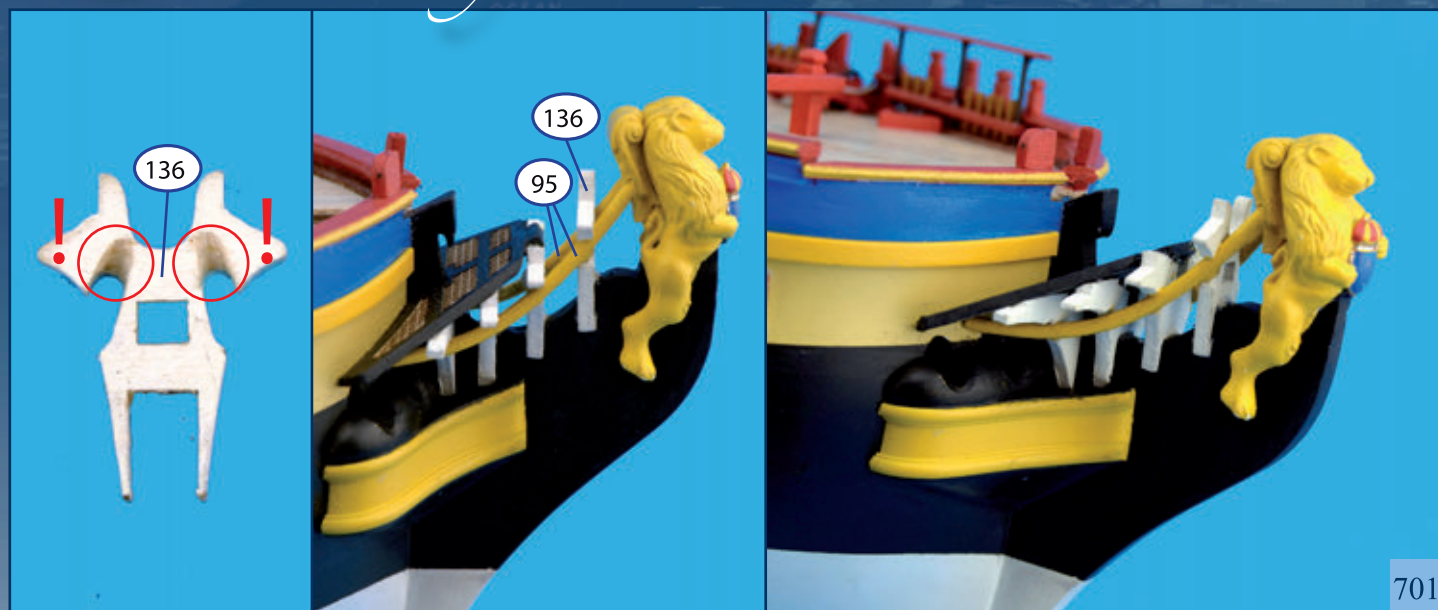
Picture 700. Once the part has been fitted, remove it and paint it yellow. Repeat the operation with a symmetrical part for the other side of the bow.





Hermione La Fayette 71/3

Montaje de la proa II - Montage de la proue II - Bow assembly II



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 701. Retome la pieza 136. Con una lima redonda desbaste las zonas marcadas (!) con el ángulo adecuado para dejar paso a las piezas 95. Encaje la pieza 136 en la roda y encaje y pegue definitivamente las piezas 95.

Foto 702. Pegue en su posición las piezas 142R y 143R.

Foto 703. Enmascare y pinte de amarillo el espacio entre las dos piezas anteriores, la pieza 141R y el mascarón de proa. TRUCO: Cubrir el negro de la roda con pintura amarilla puede ser difícil; puede aplicar una capa intermedia de alguna pintura de pigmento metálico como aluminio. En el otro lado del barco pegue de forma simétrica las piezas 142L y 143L, y repita el enmascaramiento y la pintura.

Photo 701. Reprenez la pièce 136. À l'aide d'une lime ronde, poncez les zones indiquées (!) avec l'angle adéquat pour passer aux pièces 95. Emboîtez la pièce 136 dans l'étrave et emboîtez et collez définitivement les pièces 95.

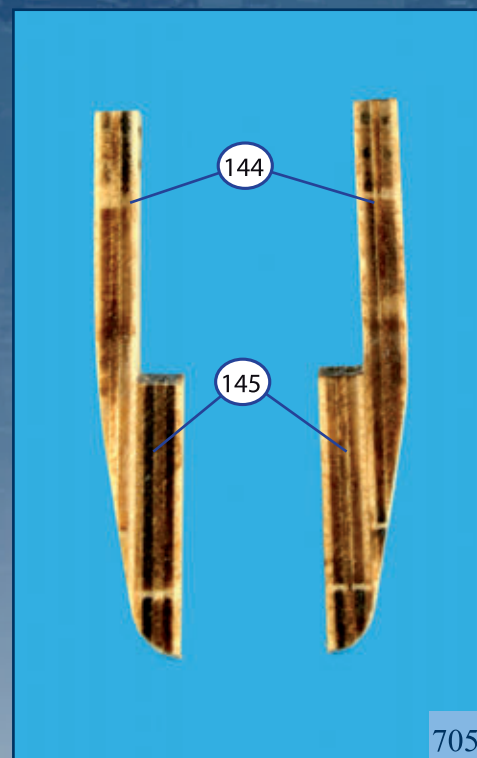
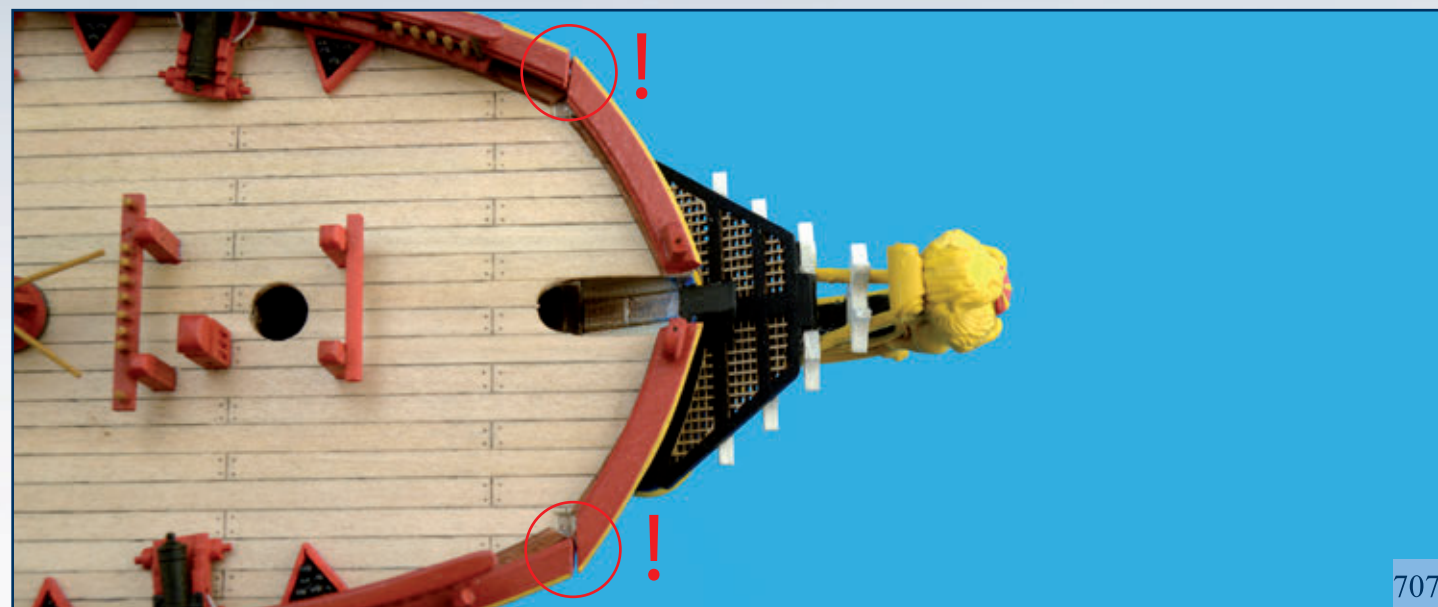
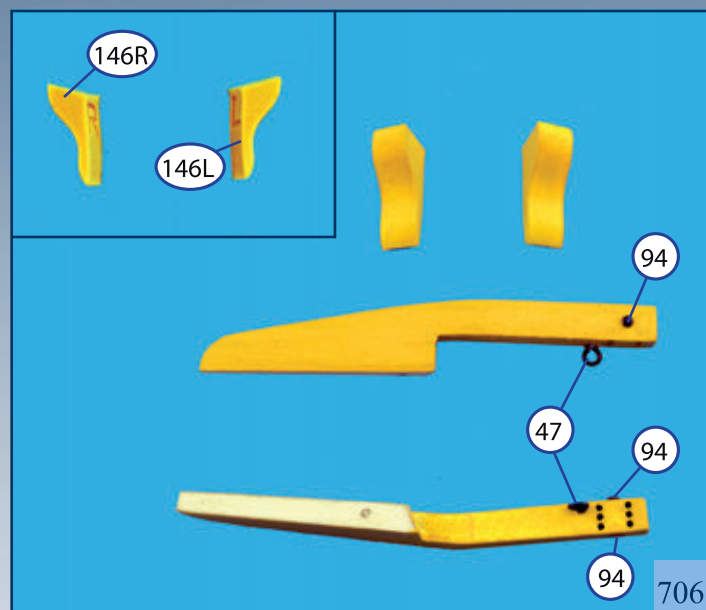
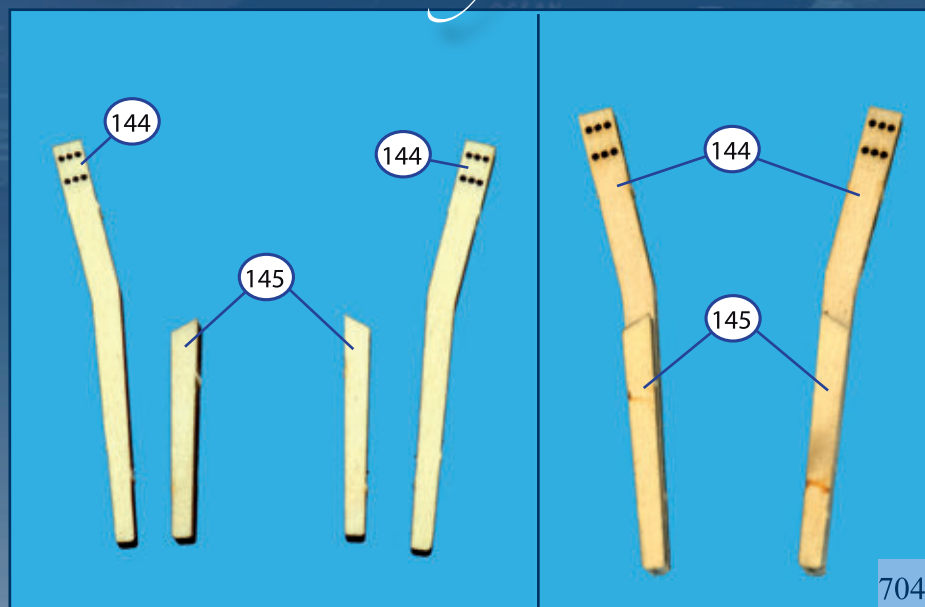
Photo 702. Collez à leur place les pièces 142R et 143R.

Photo 703. Masquez et peignez en jaune l'espace entre les deux pièces précédentes, la pièce 141R et la figure de proue avant. CONSEIL : Recouvrir le noir de l'étrave de peinture jaune peut s'avérer compliqué ; vous pouvez appliquer une couche intermédiaire d'une peinture de pigment métallique comme de l'aluminium. De l'autre côté du bateau, collez de façon symétrique les pièces 142L et 143L, et recommencez le masquage et la peinture.

Picture 701. Take part 136 again. With a round file smooth the areas marked (!) on an angle to make way for parts 95. Fit part 136 on the stem and fit and glue parts 95 permanently.

Picture 702. Glue parts 142R and 143R in position.

Picture 703. Mask and paint yellow the space between the two previous parts, part 141R and the bow figurehead. TIP: Covering the black of the stem with yellow paint can be difficult; you can apply an intermediate coat of any paint with a metallic pigment such as aluminum. On the other side of the ship glue parts 142L and 143L symmetrically, and repeat the masking and painting.



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 704. Tome las piezas cortadas por láser 144 y 145. Pegue las piezas 145 sobre las 144 para formar los pescantes.
Foto 705. Use lija para desbastar los pescantes y darles la forma mostrada.
Foto 706. Tome las piezas 146R y 146L y los pescantes, píntelos de amarillo. Añada a los pescantes 4 puntas 94 y dos cáncamos 47 pintados de negro.
Foto 707. Con un cúter elimine dos pequeñas cuñas de los zócalos de la primera cubierta para que los pescantes puedan ir a su posición correcta.

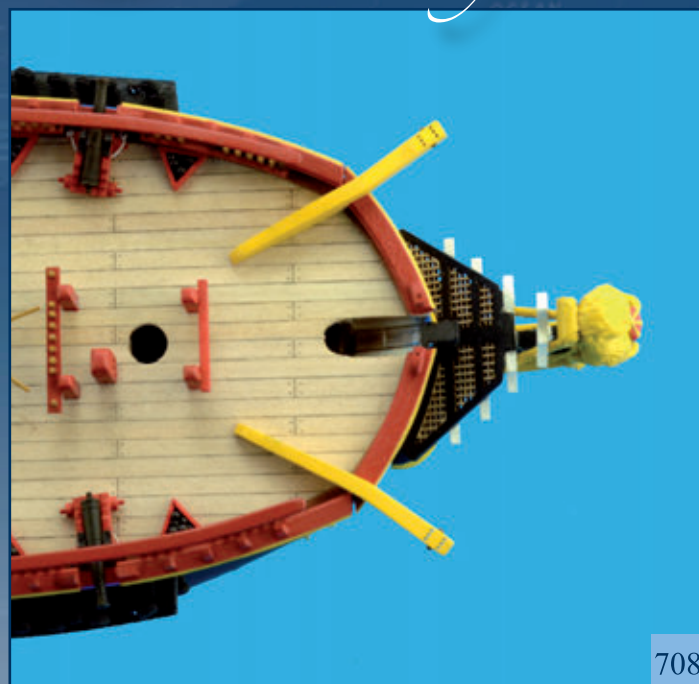
Photo 704. Prenez les pièces découpées au laser 144 et 145. Collez les pièces 145 sur les 144 pour former les bossoirs.
Photo 705. Utilisez du papier de verre pour dégrossir les bossoirs et leur donner la forme indiquée.
Photo 706. Prenez les pièces 146R et 146L et les bossoirs, peignez-les en jaune. Ajoutez aux bossoirs 4 pointes 94 et deux œillets 47 peints en noir.
Photo 707. À l'aide d'un cutter, supprimez deux petites cales des socles du premier pont pour que les bossoirs puissent être mis correctement.

Picture 704. Take laser-cut parts 144 and 145. Glue parts 145 on 144 to make davits.
Picture 705. Use sand paper to smooth the davits and shape them as shown.
Picture 706. Take parts 146R and 146L and the davits, paint them yellow. Add to the davits 4 nails 94 and two eyebolts 47 painted black.
Picture 707. Using a craft knife, remove two small wedges from the baseboards of the first deck so that the davits can be placed in their correct position.

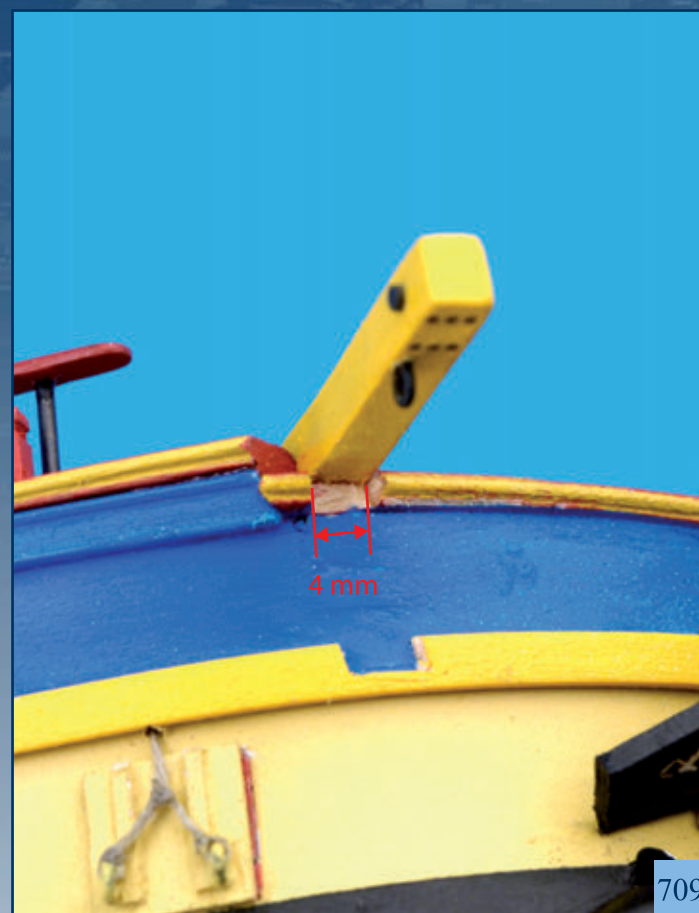


Hermione 72/1 La Fayette

Pescantes de las anclas - Bossoirs des ancres - Anchor davits



708



709



710



711



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 708. Pegue sobre la cubierta los pescantes en la posición indicada.
Fotos 709, 710. Con un cúter elimine cuidadosamente una franja de 4 mm de ancho en las molduras bajo el pescante del lado derecho para que la pieza 146R encaje según se muestra. Pegue la pieza en su posición.
Foto 711. Repita la operación en el otro lado del barco con la pieza 146L.

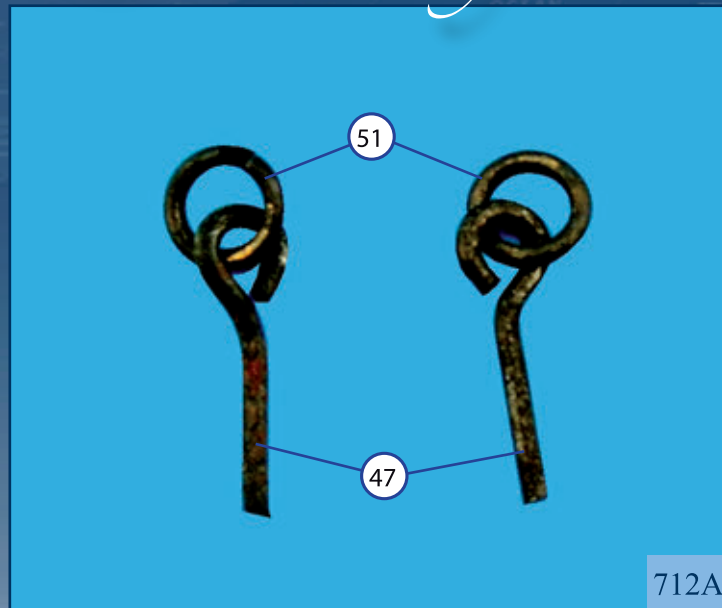
Photo 708. Collez les bossoirs sur le pont à l'endroit indiqué.
Photos 709, 710. À l'aide d'un cutter, supprimez délicatement une bande de 4 mm de large sur les moulures sous le bossoir du côté droit pour que la pièce 146R s'emboîte comme indiqué. Collez la pièce à sa bonne place.
Photo 711. Refaites la même chose sur l'autre côté du bateau avec la pièce 146L.

Picture 708. Glue the davits on the deck in the position shown.
Pictures 709, 710. With a craft knife, carefully remove a strip 4 mm wide from the mouldings under the davit on the right side so that part 146R fits as shown. Glue the part in position.
Picture 711. Repeat the operation on the other side of the ship with part 146L.

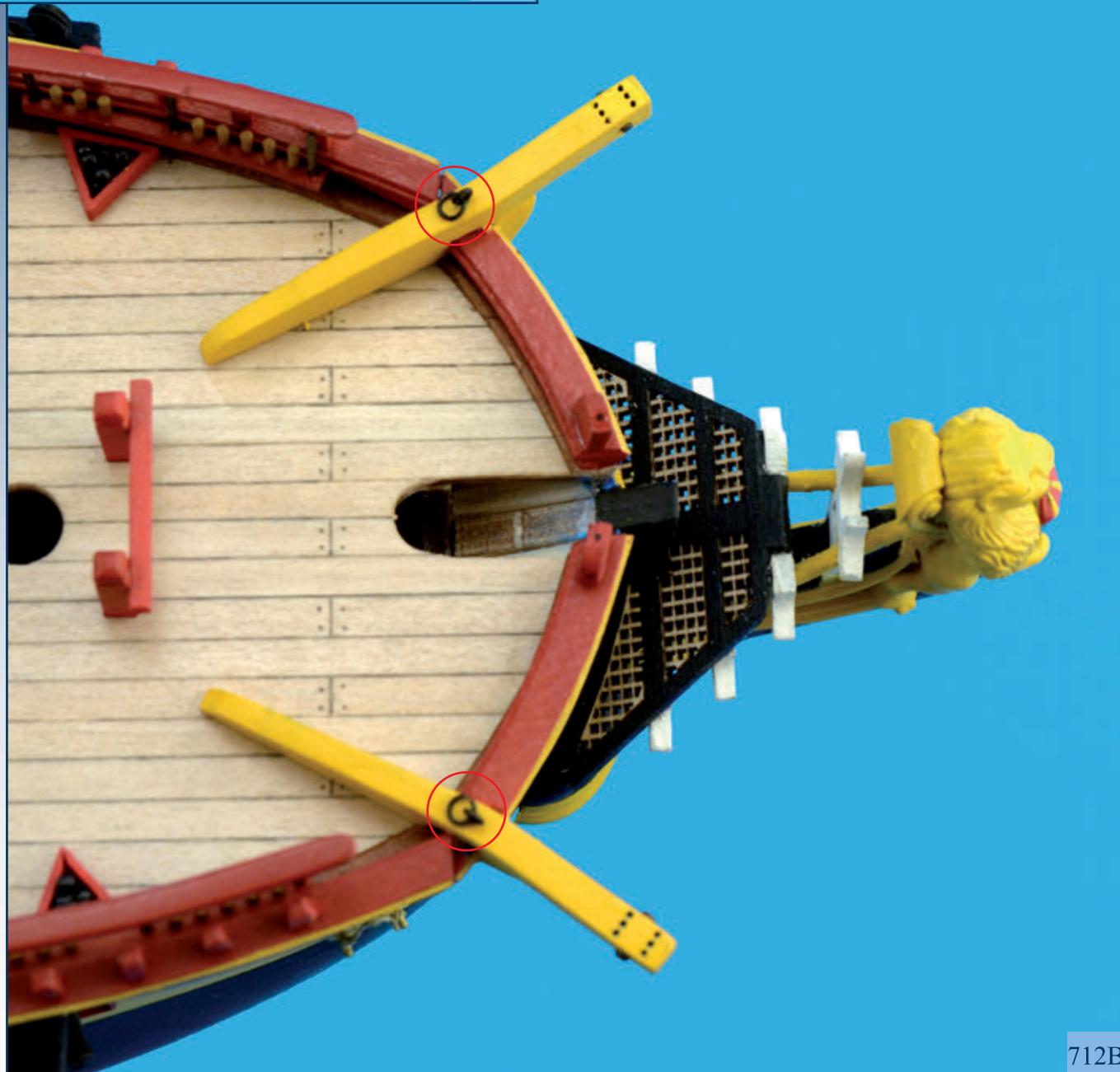


Hermione 72/2 La Fayette

Pescantes de las anclas - Bossoirs des ancres - Anchor davits



712A



712B



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 712. Prepare una pareja de cáncamos 47 con anillas 51. Posicione los cáncamos en los pescantes.

Photo 712. Préparez deux œillets 47 avec des anneaux 51. Placez les œillets dans les bossoirs.

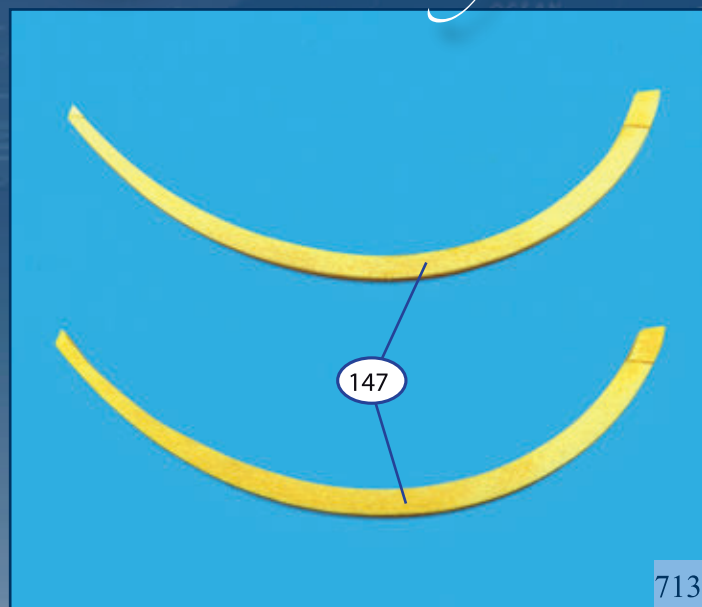
Picture 712. Prepare a pair of eyebolts 47 with rings 51. Position the eyebolts on the davits.



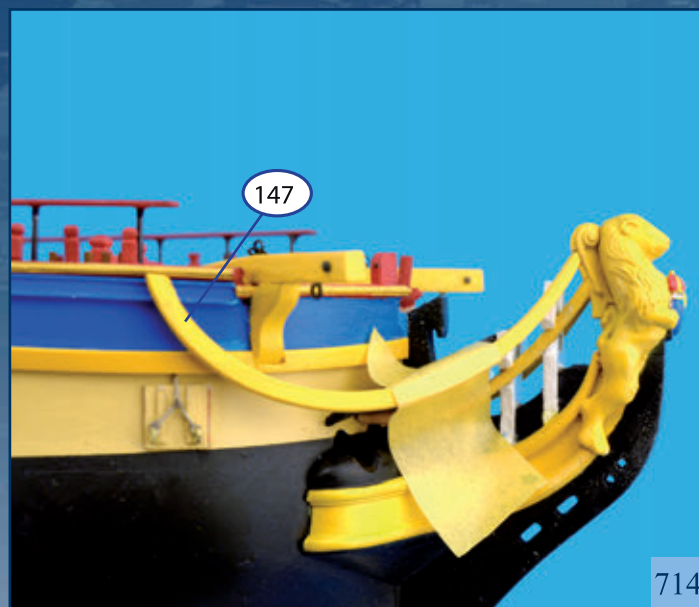
Hermione La Fayette

73

Montaje de la proa III - Montage de la proue III - Bow assembly III



713



714



715A



B



C



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 713. Tome las piezas cortadas por láser 147. Píntelas de amarillo y deje secar.

Foto 714, 715. Presente una de las piezas en un lateral de la proa. Marque su posición en la moldura bajo la tapa de regala. Elimine la zona marcada de la moldura con un cúter y retoque la pintura del casco.

Photo 713. Prenez les pièces découpées au laser 147. Peignez-les en jaune et laissez sécher.

Photos 714, 715. Placez l'une des pièces sur un côté de la proue. Marquez son emplacement sur la moulure sous la lisse. Supprimez la zone marquée de la moulure à l'aide d'un cutter et faites les retouches de la peinture de la coque.

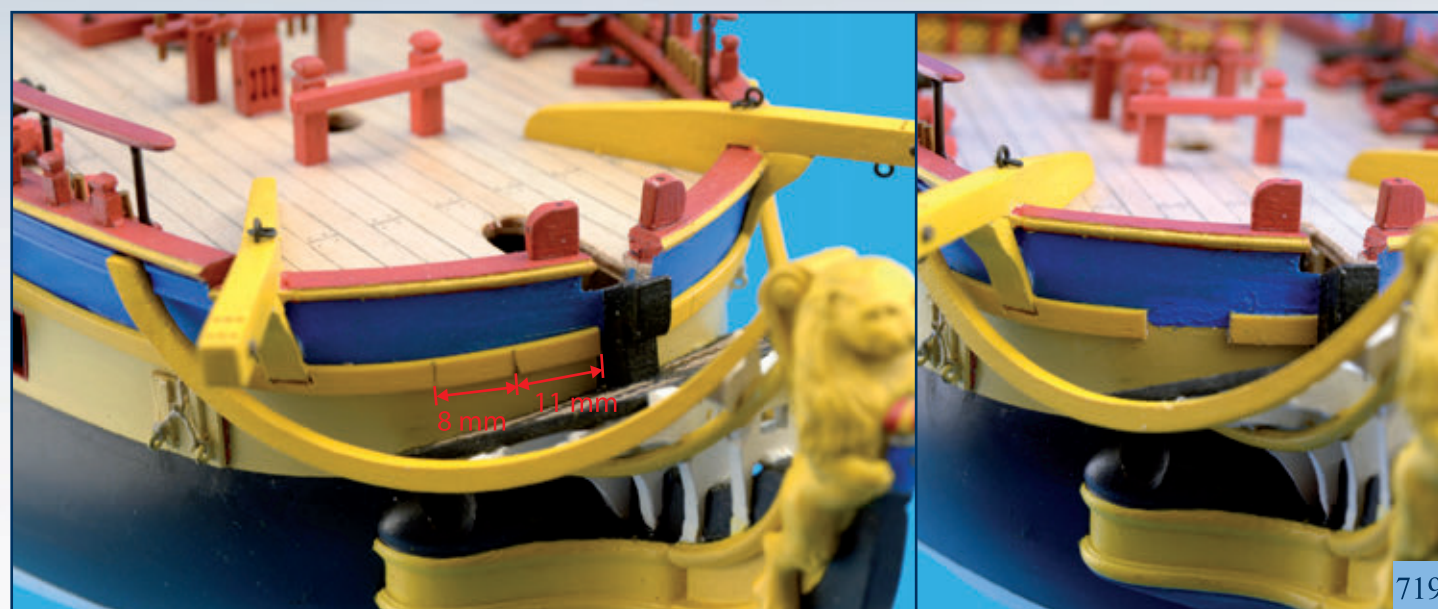
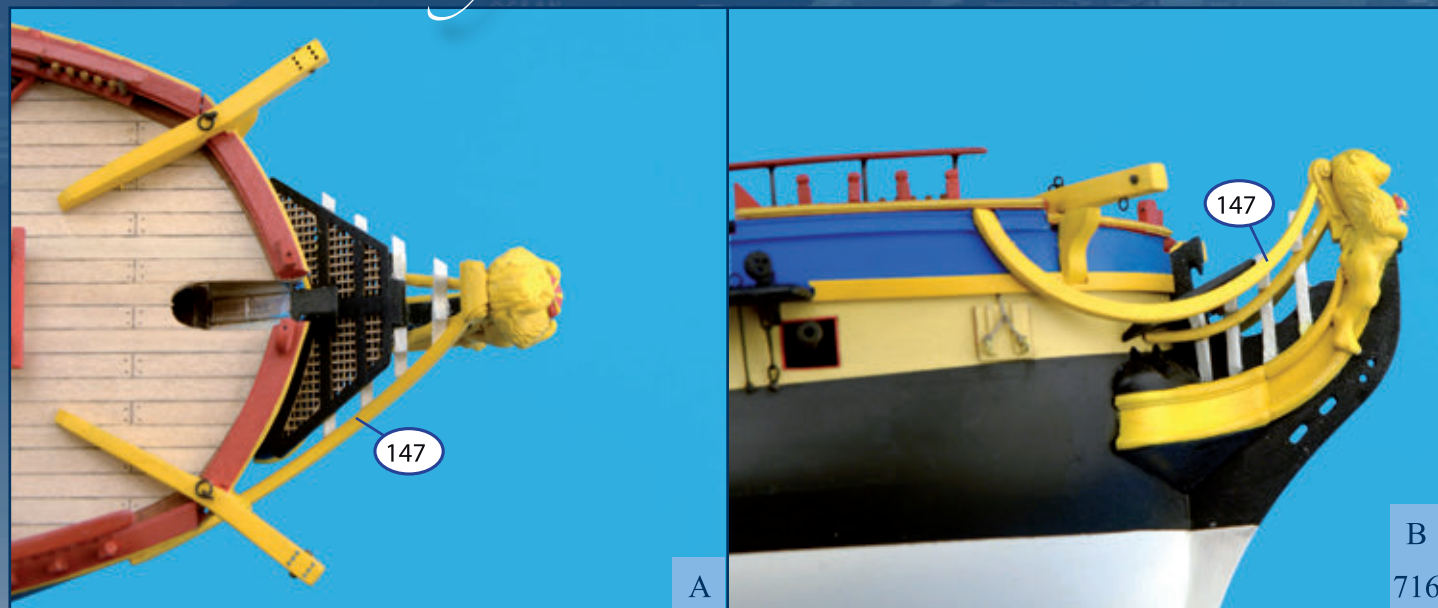
Picture 713. Take laser-cut parts 147. Paint them yellow and let it dry.

Picture 714, 715. Present one of the parts on one side of the bow. Mark its position on the moulding below the cap rail. Remove the moulding area marked with a craft knife and touch up the hull paintwork.



Hermione 73/1 La Fayette

Montaje de la proa III - Montage de la proue III - Bow assembly III



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 716. Pegue la pieza 147.

Foto 717. Repita el proceso para pegar la pieza 147 restante en el otro lado de la proa.

Foto 718. Tome las piezas 148R y 148L. Aplíqueles imprimación y píntelas de color amarillo. Para identificarlas observe la foto 725: al posarlas en el casco las puntas de las piezas deben desplazarse ligeramente hacia los lados y hacia arriba.

Foto 719. A 11 mm de la roda elimine una porción de 8 mm de la moldura que se muestra. Retoque la pintura en caso necesario.

Photo 716. Collez la pièce 147.

Photo 717. Refaites la même chose pour coller la pièce 147 restante sur l'autre côté de la proue.

Photo 718. Prenez les pièces 148R et 148L. Appliquez-leur une couche d'apprêt et peignez-les en jaune. Pour les identifier, observez la photo 725: En les posant sur la coque, les pointes des pièces doivent se déplacer légèrement vers les côtés et vers le haut.

Photo 719. À 11 mm de l'étrave, supprimez une partie de 8 mm de la moulure indiquée. Faites les retouches de peinture si nécessaire.

Picture 716. Glue part 147.

Picture 717. Repeat the process to glue the remaining part 147 on the other side of the bow.

Picture 718. Take parts 148R and 148L. Apply primer and paint them yellow. To identify them look at picture 725: on resting them on the hull the tips of the parts must point slightly sideways and upwards.

Picture 719. At 11 mm from the stem remove an 8 mm portion of the moulding as shown. Touch up the paintwork if necessary.

L'Hermione, la frégate de la liberté

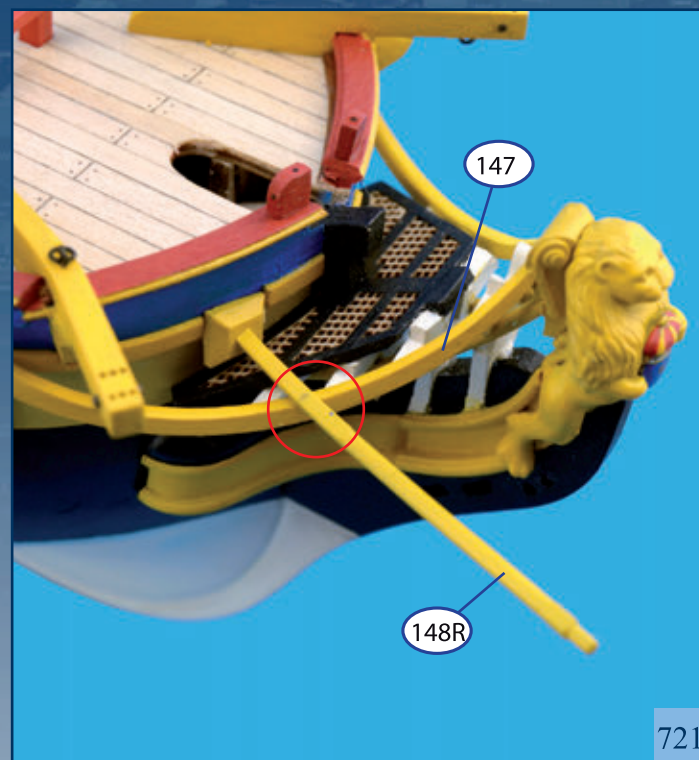


Hermione La Fayette 73/2

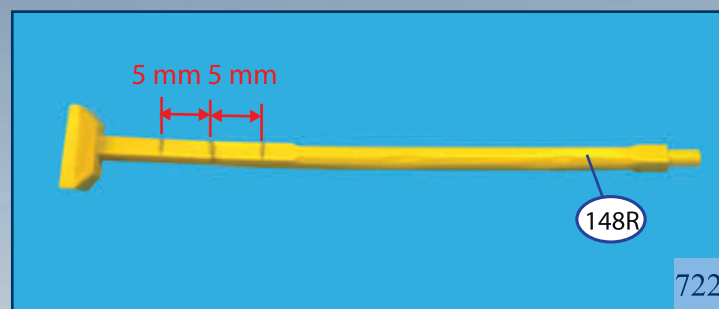
Montaje de la proa III - Montage de la proue III - Bow assembly III



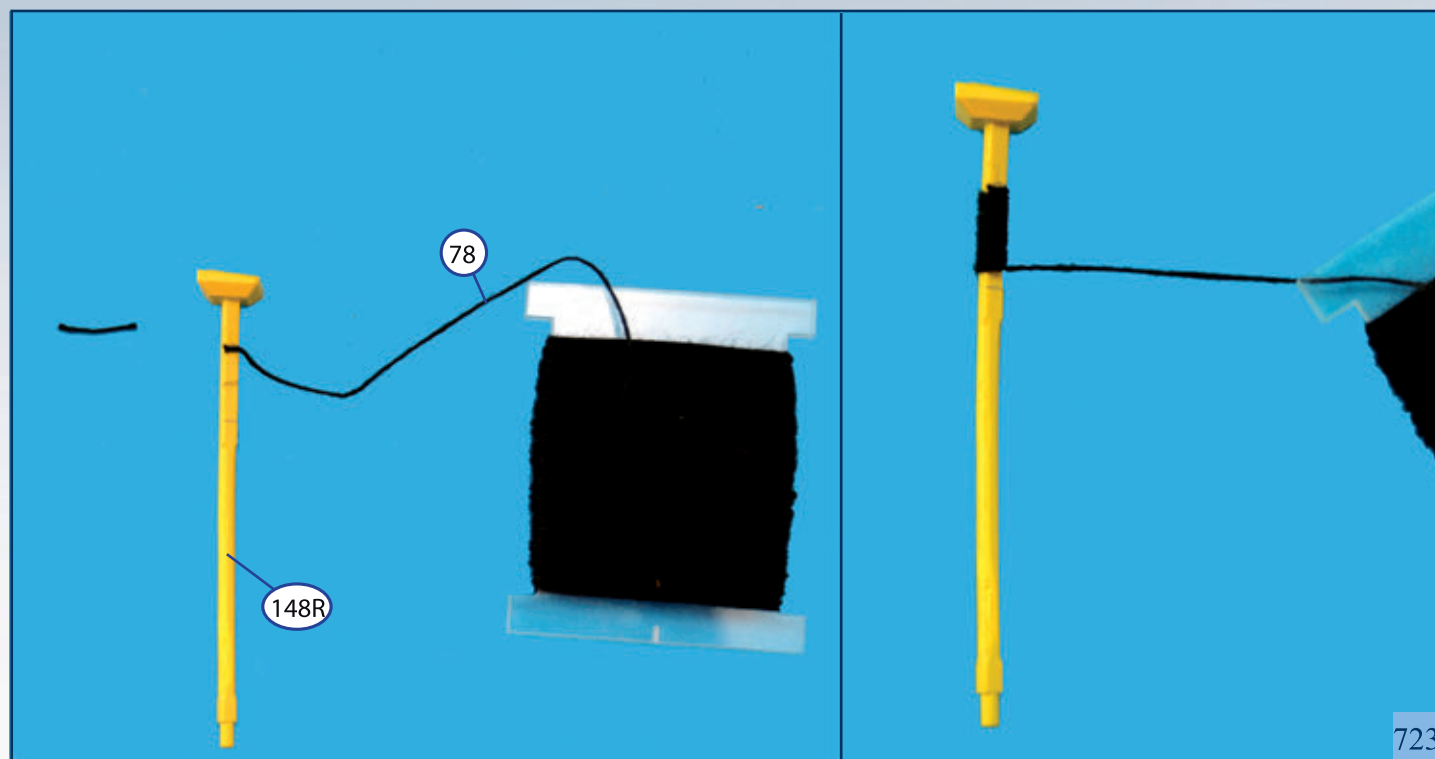
720



721



722



723



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 720. Repita de forma simétrica la eliminación de parte de la moldura.

Foto 721. Presente la pieza 148R sin pegarla. Marque a lápiz el punto en el que se cruza con la pieza 147.

Foto 722. Marque 5 mm a cada lado de la marca realizada en el paso anterior.

Foto 723. Enrolle hilo negro de $\varnothing=0.5\text{mm}$ 78 a lo largo de los 10 mm marcados sobre la pieza 148R. Fíjelo con pequeños puntos de adhesivo.

Photo 720. Supprimez à nouveau une partie de la moulure de façon symétrique.

Photo 721. Placez la pièce 148R sans la coller. Marquez au crayon le point de croisement avec la pièce 147.

Photo 722. Marquez 5 mm de chaque côté de la marque réalisée lors de l'étape précédente.

Photo 723. Enroulez le fil noir de $\varnothing=0,5\text{ mm}$ 78 au long des 10 mm marqués sur la pièce 148R. Fixez-le avec des petits points de colle.

Picture 720. Repeat removing part of the moulding symmetrically.

Picture 721. Present part 148R without gluing it. Mark with a pencil the spot where it intersects with part 147.

Picture 722. Mark 5 mm either side of the mark made in the previous step.

Picture 723. Roll up black string $\varnothing=0.5\text{mm}$ 78 along the 10 mm marked on part 148R. Fix it with small spots of adhesive.

L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione La Fayette 73/3

Montaje de la proa III - Montage de la proue III - Bow assembly III



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 724. Corte el hilo para finalizar la pieza 148R. Repita la operación sobre la pieza 148L.
Foto 725. Pegue en el casco las piezas 148R y 148L.

Photo 724. Découpez le fil pour terminer la pièce 148R. Refaites la même chose sur la pièce 148L.
Photo 725. Collez sur la coque les pièces 148R et 148L.

Picture 724. Cut the string to finish off part 148R. Repeat the operation on part 148L.
Picture 725. Glue parts 148R and 148L on the hull.



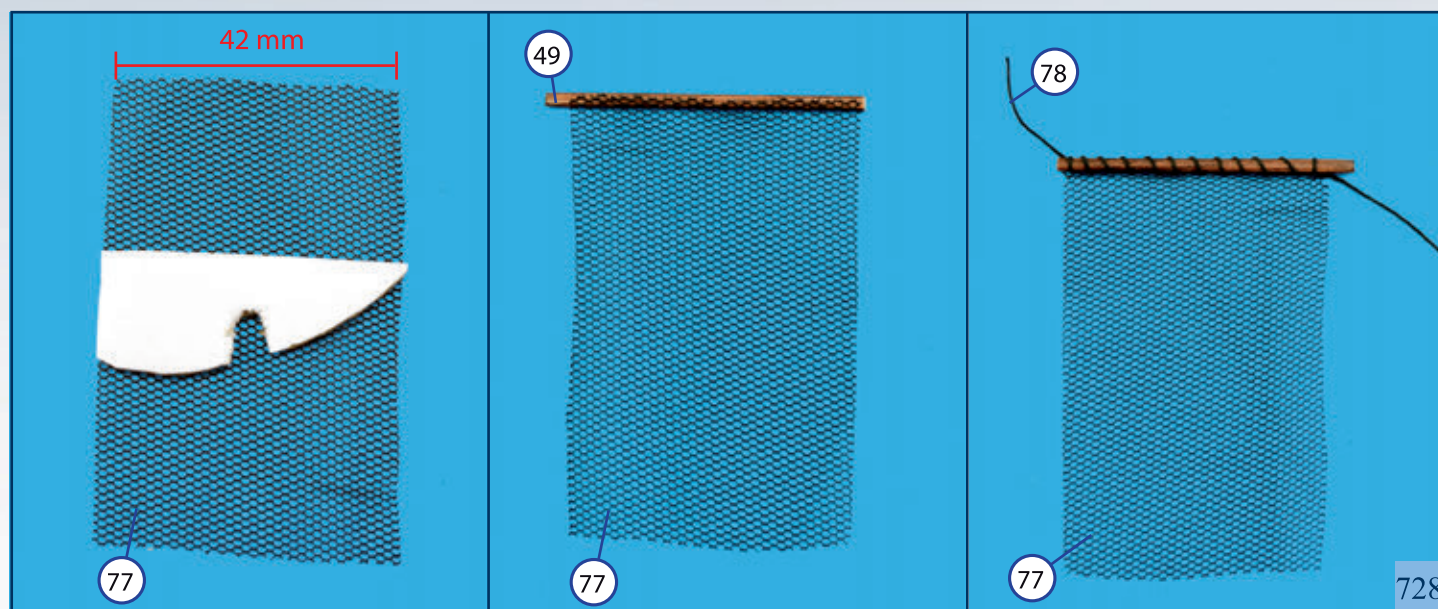
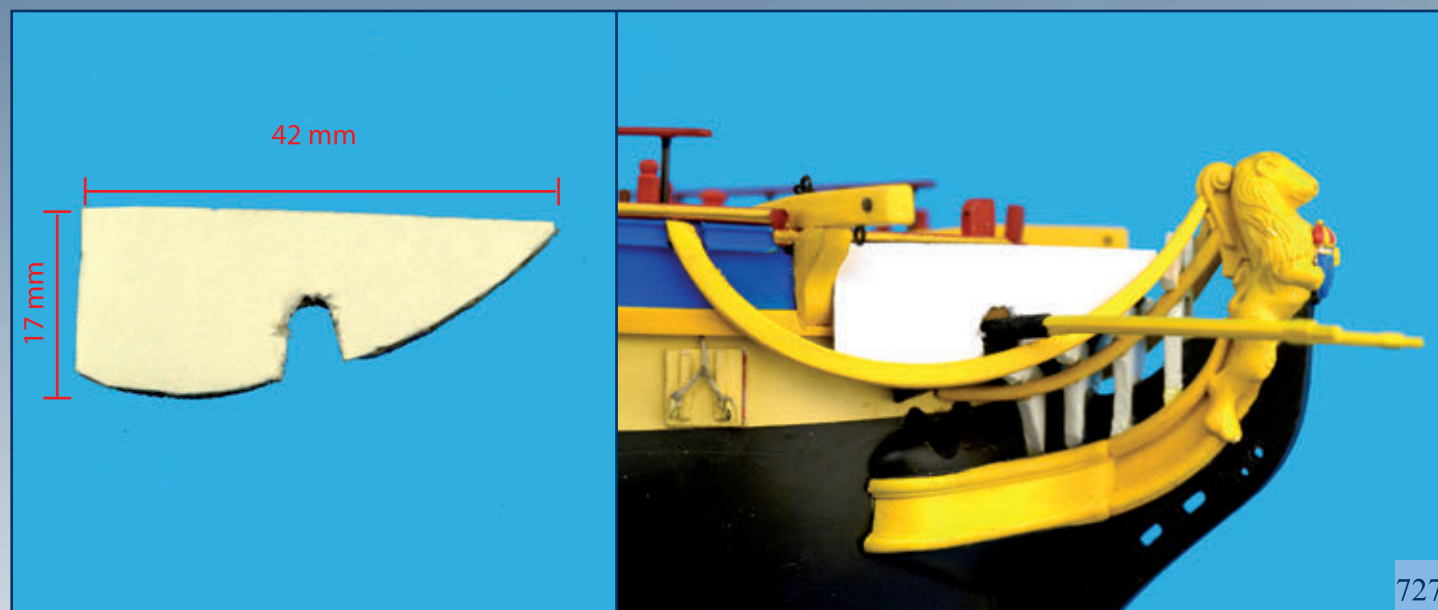
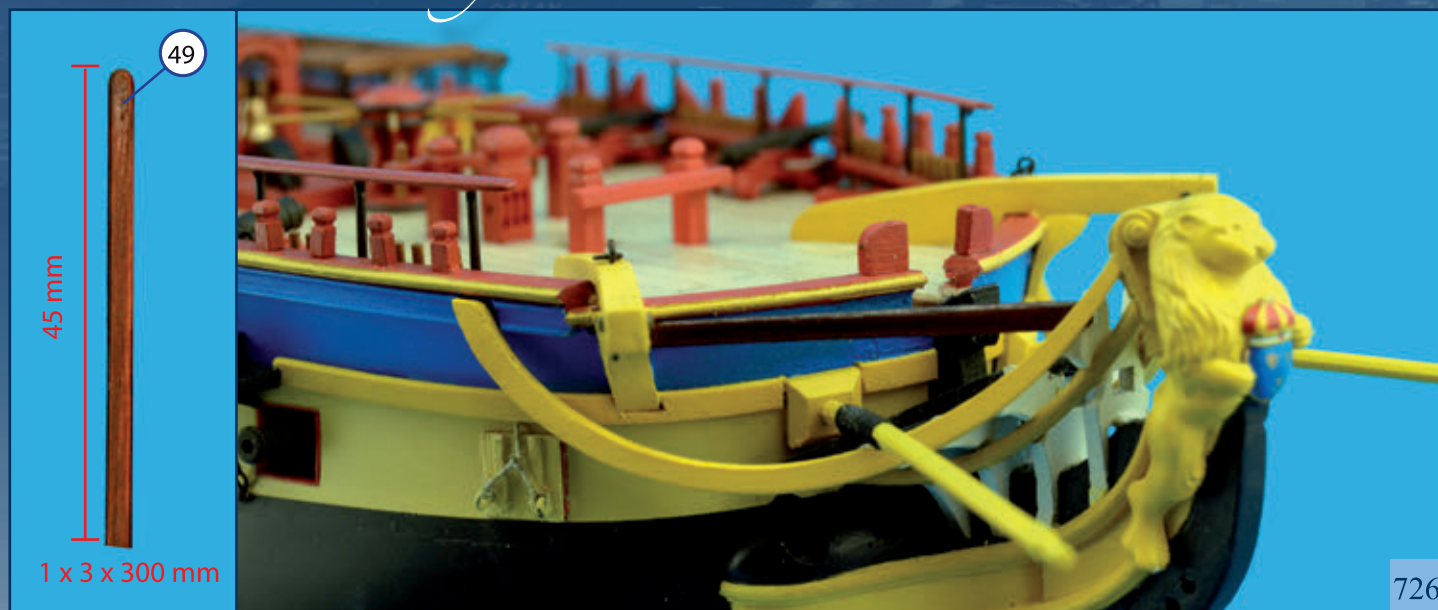
L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione La Fayette

74

Redes de seguridad de la proa - Filets de sécurité de la proue - Bow safety nets



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 726. De un listón 49 de 1x3x300mm corte una pieza de 45 mm de largo y tiñala de color sapeli. Compruebe su encaje en la proa en la posición mostrada.

Foto 727. Realice con papel una plantilla similar a la mostrada. Compruébela y ajústela en caso necesario posándola en la proa.

Foto 728. De la red fina 77 obtenga una franja de 42 mm de ancho. Péguela al listón anterior y enrolle en la unión hilo negro de $\varnothing=0.5\text{mm}$ 78.

Photo 726. Dans une baguette 49 de 1x3x300 mm découpez une pièce de 45 mm de long et vernissez-la couleur sapelli. Vérifiez qu'elle s'emboîte sur la proue à la position indiquée.

Photo 727. Réalisez à l'aide d'un papier un modèle semblable à celui indiqué. Vérifiez-le si nécessaire en le posant sur la proue.

Photo 728. Du filet fin, 77 prenez une bande de 42 mm de large. Collez-la à la baguette précédente et enroulez sur le raccord du fil noir de $\varnothing=0.5\text{ mm}$ 78.

Picture 726. From strip 49 measuring 1x3x300mm cut a part 45 mm long and stain it sapele. Check it fits on the bow in the position shown.

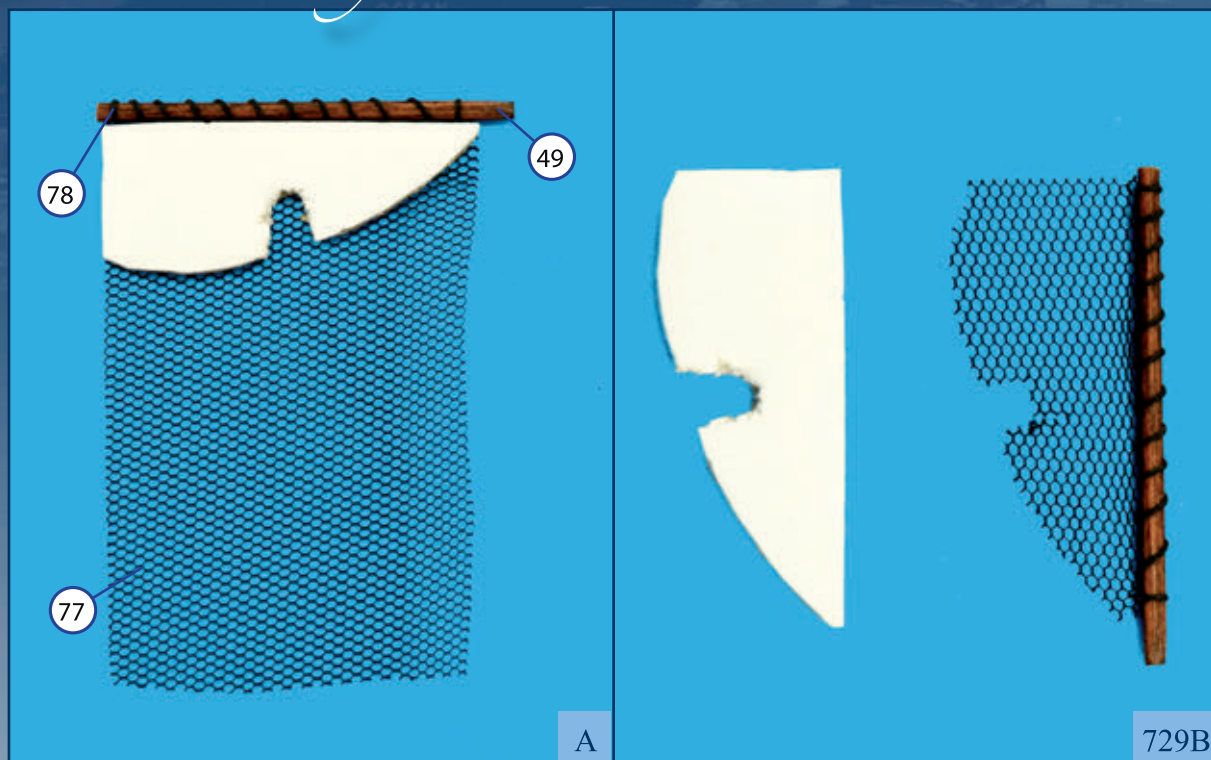
Picture 727. Make a paper template similar to the one shown. Check it and adjust if necessary resting it on the bow.

Picture 728. From the fine netting 77 obtain a strip 42 mm wide. Glue it to the previous strip and roll it around the joint of black string $\varnothing=0.5\text{mm}$ 78.



Hermione La Fayette 74/1

Redes de seguridad de la proa - Filets de sécurité de la proue - Bow safety nets



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 729. Elimine los sobrantes de hilo 78. Pose la plantilla bajo el listón 49 y corte la red 77 siguiendo la forma de la plantilla.

Foto 730. Encaje y pegue el listón con la red de seguridad en su posición. Repita el proceso usando la misma plantilla para realizar una red de seguridad simétrica en el otro lado de la proa.

Photo 729. Supprimez ce qui dépasse de fil 78. Posez le gabarit sous la baguette 49 et découpez le filet 77 suivant la forme du gabarit.

Photo 730. Emboîtez et collez la baguette avec le filet de sécurité à sa place. Refaites la même chose en utilisant le même modèle pour réaliser un filet de sécurité symétrique sur l'autre côté de la proue.

Picture 729. Remove any surplus string 78. Rest the template under strip 49 and cut the netting 77 following the shape of the template.

Picture 730. Fit and glue the strip with the safety netting in position. Repeat the process using the same template to make a symmetrical safety net on the other side of the bow.



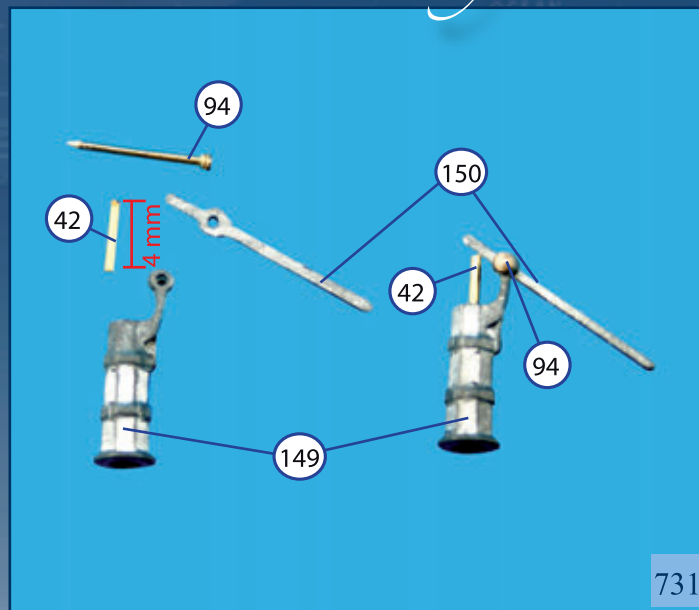
L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione La Fayette

75

Bombas de achique - Pompes de vidange - Bilge pumps



731



732



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 731. Tome las piezas de metal 149 y 150, una punta 94 y corte una pieza de 4 mm de largo de hilo de latón 42. Monte la bomba de achique (use la punta 94 como pasador y elimine el sobrante). Monte dos bombas iguales.
Foto 732. Pinte las bombas de achique como se muestran.
Foto 733. Pegue las bombas de achique en la segunda cubierta a ambos lados del encaje del palo mayor.

Photo 731. Prenez les pièces métalliques 149 et 150, une pointe 94 et découpez une pièce de 4 mm de long de fil de laiton 42. Montez la pompe de vidange (utilisez la pointe 94 comme barrette et supprimez ce qui dépasse). Montez deux pompes identiques.
Photo 732. Peignez les pompes de vidange comme indiqué.
Photo 733. Collez les pompes de vidange sur le deuxième pont sur les deux côtés de l'emboîtement du grand mât.

Picture 731. Take parts of metal 149 and 150, a nail 94 and cut a part 4 mm long of brass wire 42. Assemble the bilge pump (use nail 94 as a cotter pin and remove any surplus). Assemble two identical pumps.
Picture 732. Paint the bilge pumps as shown.
Picture 733. Glue the bilge pumps on the second deck on either side of the main mast fitting.



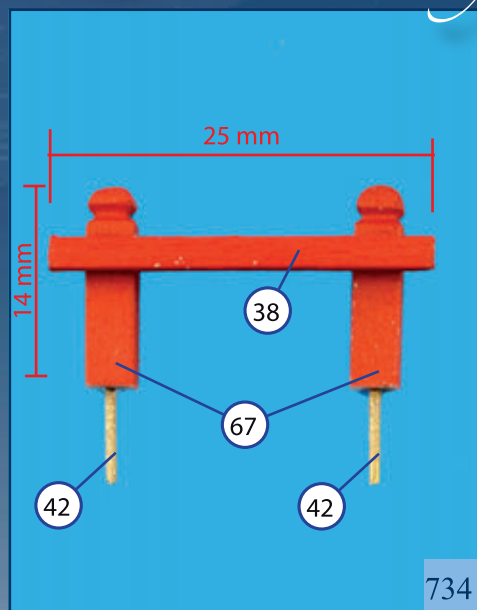
733

L'Hermione, la frégate de la liberté



Hermione La Fayette 76

Cabilleros adicionales - Râteliers supplémentaires - Additional fife rails



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Fotos 734, 735, 736. Realice un cabillero como el de la imagen (realice las piezas 67 como se explica en la página 46). Los pivotes inferiores realizados con varilla de latón 42 son opcionales y le ayudan a colocar el cabillero. Fotos 735, 736. Pegue el cabillero en la segunda cubierta, centrado 8 mm por delante del encaje del palo mayor (realice orificios en la cubierta si colocó al cabillero los pivotes inferiores).

Photos 734, 735, 736. Réalisez un râtelier comme sur l'image (fabriquez les pièces 67 comme cela est expliqué page 46). Les pivots inférieurs réalisés avec une tige de laiton 42 sont optionnels et vous aident à mettre le râtelier en place.

Photos 735, 736. Collez le râtelier sur le deuxième pont, centré 8 mm devant l'emboîtement du grand mât (percez des trous sur le pont si vous avez mis sur le râtelier les pivots inférieurs).

Pictures 734, 735, 736. Make a fife rail like the one in the picture (make parts 67 as explained on page 46). The lower pivots made with brass rod 42 are optional and help you to place the fife rail.

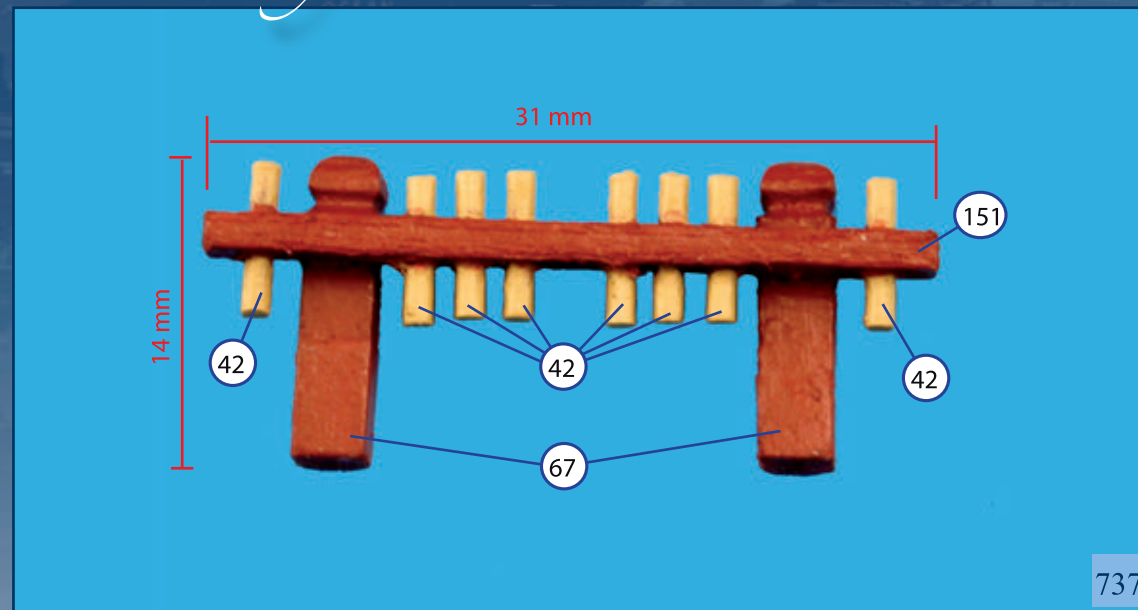
Pictures 735, 736. Glue the fife rail on the second deck, centered 8 mm in front of the main mast fitting (make holes in the deck if you placed lower pivots on the fife rail).





Hermione La Fayette 76/1

Cabilleros adicionales - Râteliers supplémentaires - Additional fife rails



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 737. Realice un cabillero como el de la imagen con la pieza cortada por láser 151, dos piezas 67 y 8 piezas de 7 mm de largo cortadas de una varilla de latón 42.

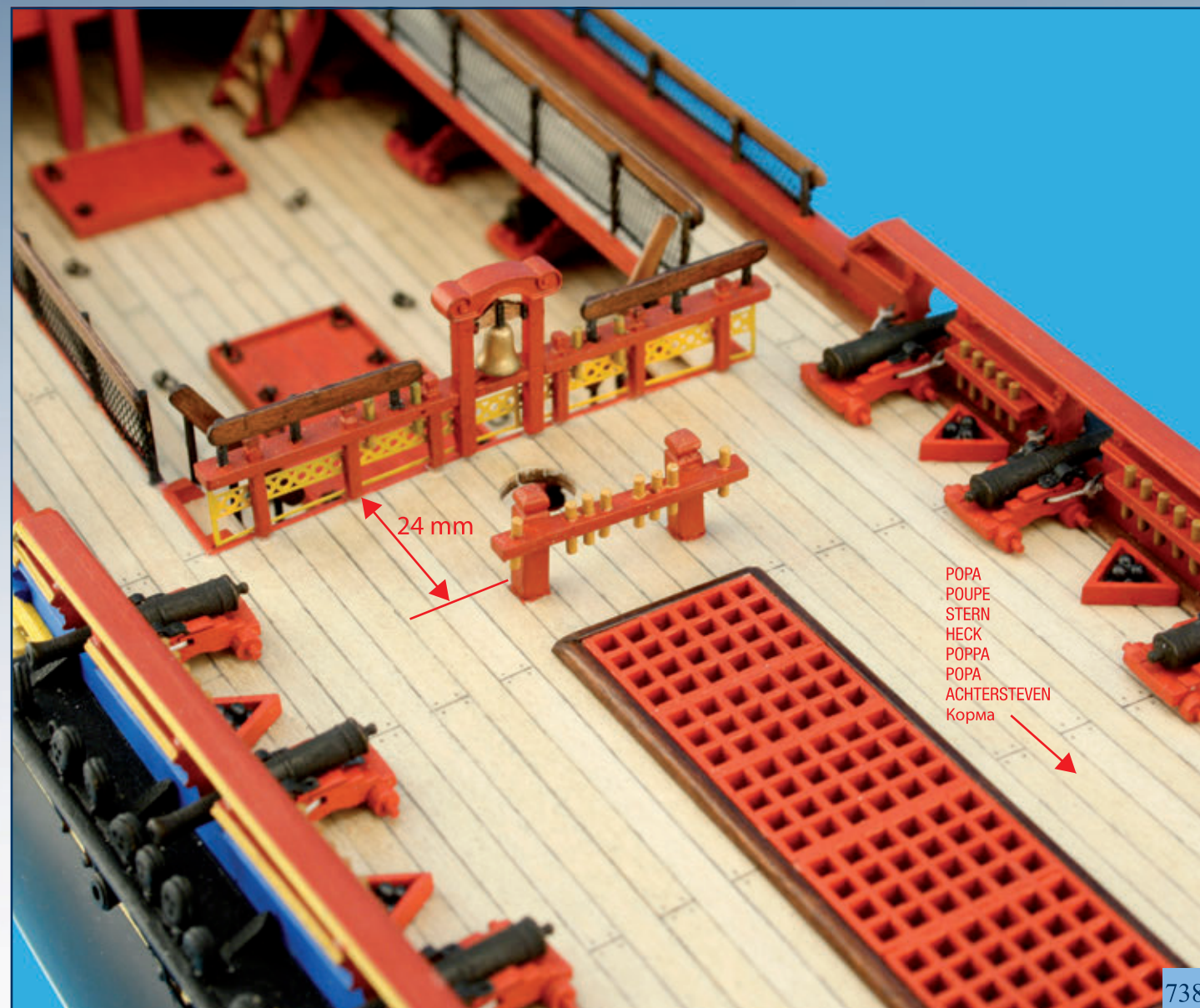
Foto 738. Pegue el cabillero en la primera cubierta, centrado tras el encaje del palo mayor, a 24 mm de la barandilla de la bañera.

Photo 737. Réalisez un râtelier comme celui de l'image avec la pièce découpée au laser 151, deux pièces 67 et 8 pièces de 7 mm de long coupées dans une tige de laiton 42.

Photo 738. Collez le râtelier sur le premier pont, centré après l'emboîtement du grand mât, à 24 mm du garde-corps de la baignoire.

Picture 737. Make a fife rail like the one in the picture with laser-cut part 151, two parts 67 and 8 parts 7 mm long cut from a brass rod 42.

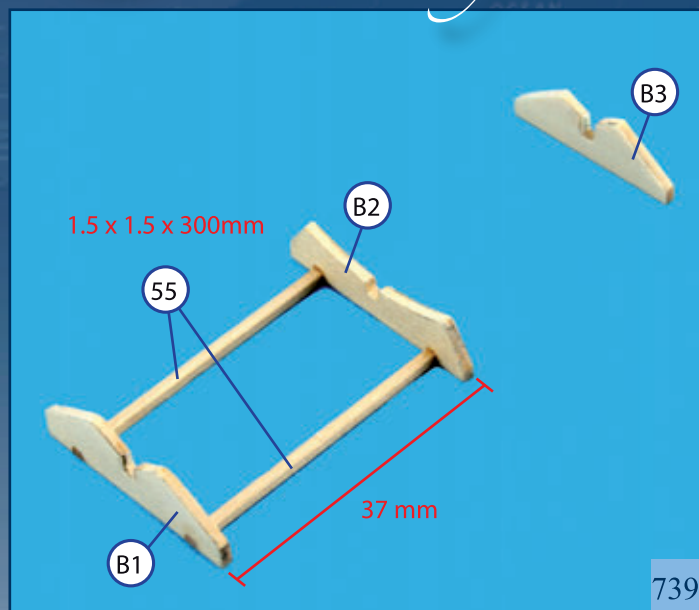
Picture 738. Glue the fife rail on the first deck, centered behind the main mast fitting, 24 mm from the cockpit bannister.





Hermione La Fayette 77

Soporte de las chalupas - Support des chaloupes - Lifeboat cradle



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 739. Tome las piezas cortadas por láser B1 y B2. De un listón 55 de 1.5x1.5x300mm corte dos piezas de 37 mm de largo. Realice el montaje mostrado. Tome la pieza cortada por láser B3.

Foto 740. Pinte las piezas de rojo.

Foto 741. Pegue el soporte entre las tapas de las bodegas de la segunda cubierta, centrado y con la pieza B1 hacia proa.

Photo 739. Prenez les pièces découpées au laser B1 et B2. Dans une baguette 55 de 1,5x1,5x300 mm découpez deux pièces de 37 mm de long. Réalisez le montage montré. Prenez la pièce découpée au laser B3.

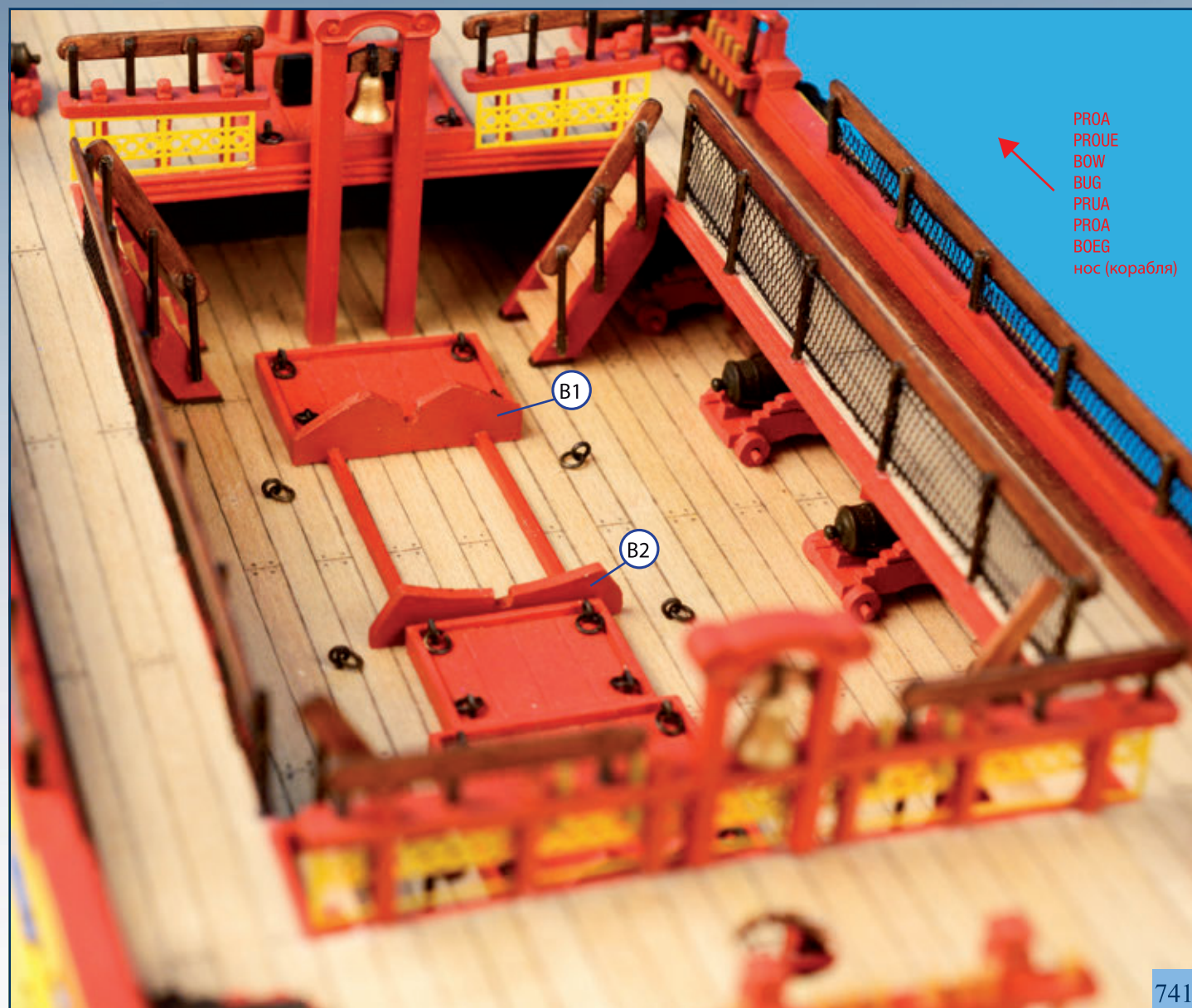
Photo 740. Peignez les pièces en rouge.

Photo 741. Collez le support entre les trappes des cales du second pont, centré et avec la pièce B1 vers la proue.

Picture 739. Take laser-cut parts B1 and B2. From strip 55 measuring 1.5x1.5x300mm cut two parts 37 mm long. Make the assembly shown. Take laser-cut part B3.

Picture 740. Paint the parts red.

Picture 741. Glue the cradle between the second deck hold hatch covers, centered and with part B1 facing the bow.

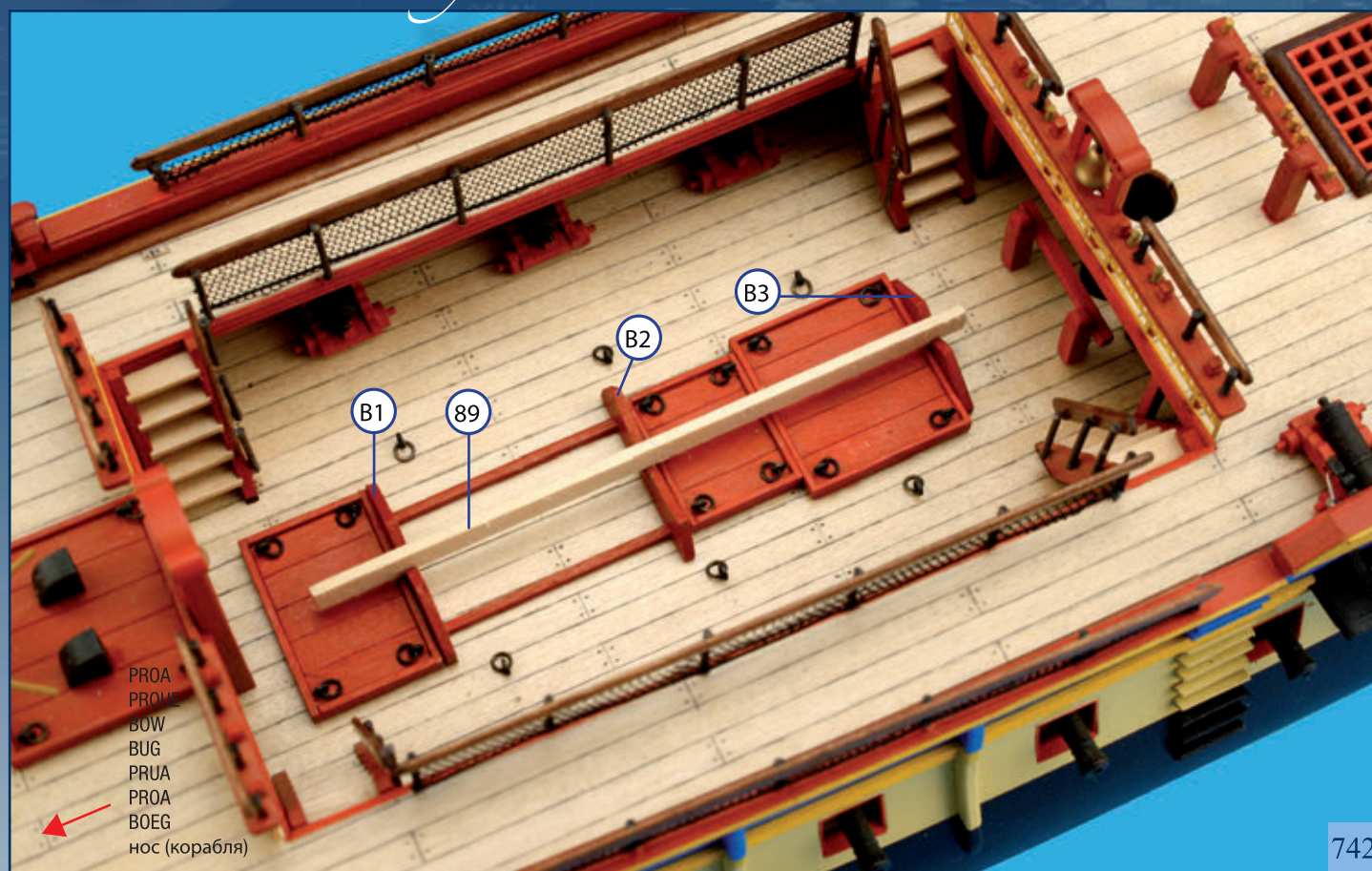


L'Hermione, la frégate de la liberté

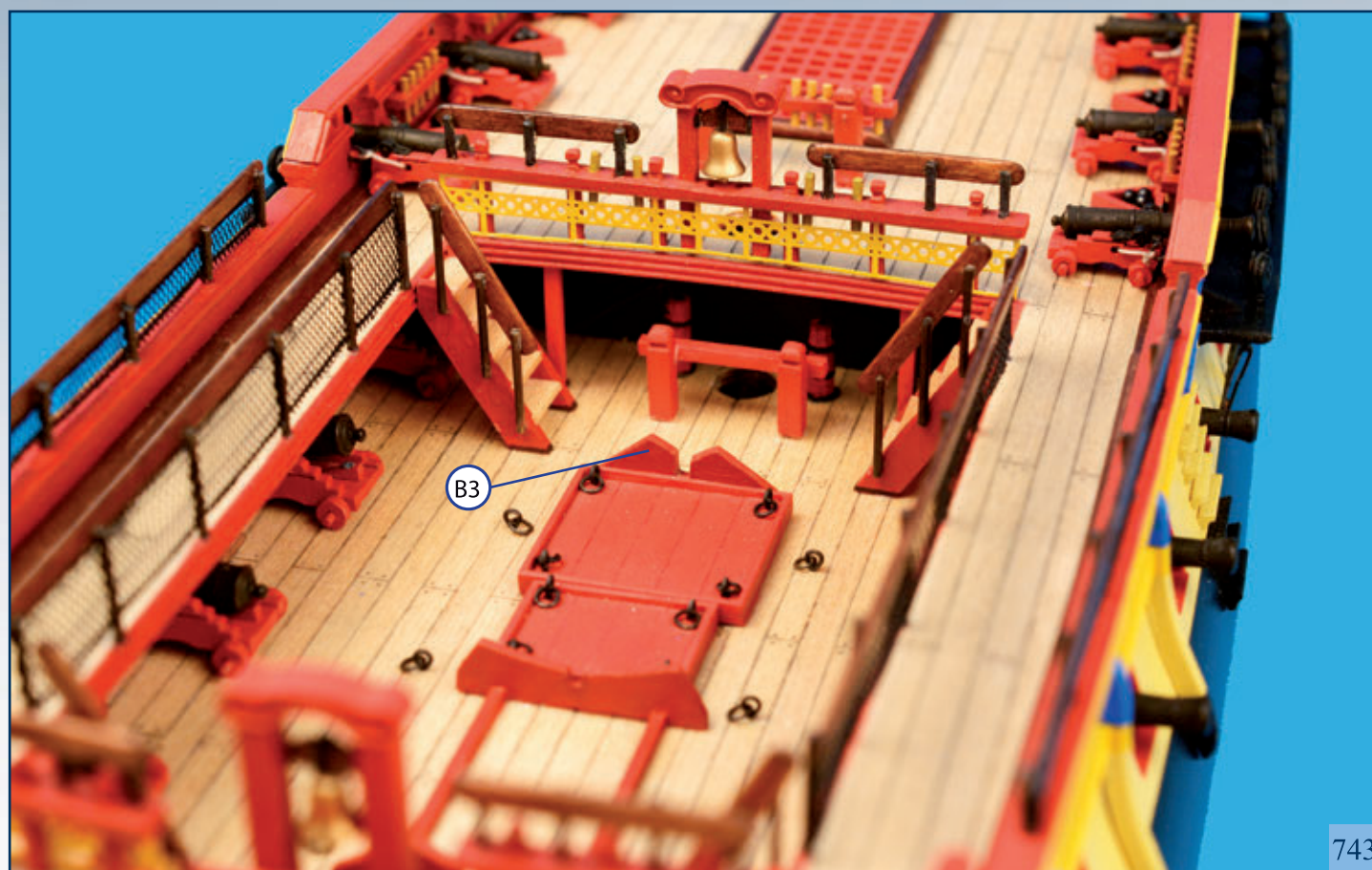


Hermione 77/1 La Fayette

Soporte de las chalupas - Support des chaloupes - Lifeboat cradle



742



743



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Fotos 742, 743. Pegue la pieza B3 en la segunda cubierta. Use un resto de listón 89 de 1.5x3x300mm para asegurarse de que pega la pieza B3 perfectamente alineada con las piezas B1 y B2.

Photos 742, 743. Collez la pièce B3 sur le deuxième pont. Utilisez un reste de baguette 89 de 1.5x3x300 mm pour s'assurer que la pièce B3 se colle parfaitement alignée avec les pièces B1 et B2.

Pictures 742, 743. Glue part B3 on the second deck. Use a remnant of strip 89 measuring 1.5x3x300mm to ensure that part B3 is glued in perfect alignment with parts B1 and B2.

L'Hermione, la frégate de la liberté

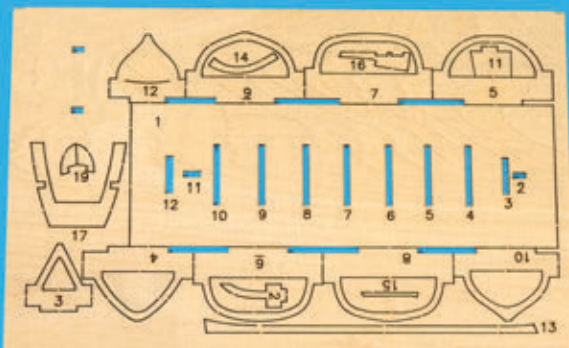


Hermione

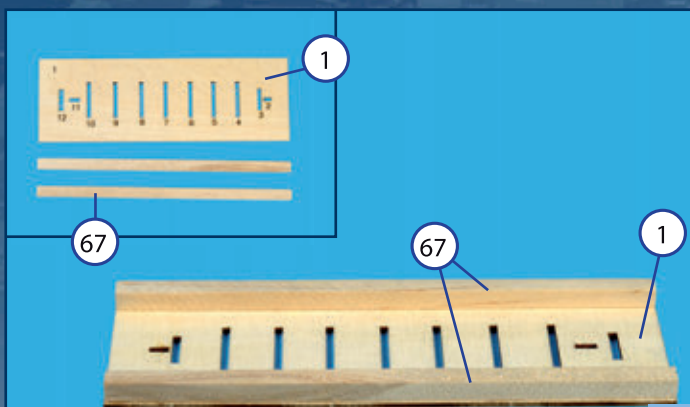
La Fayette

78

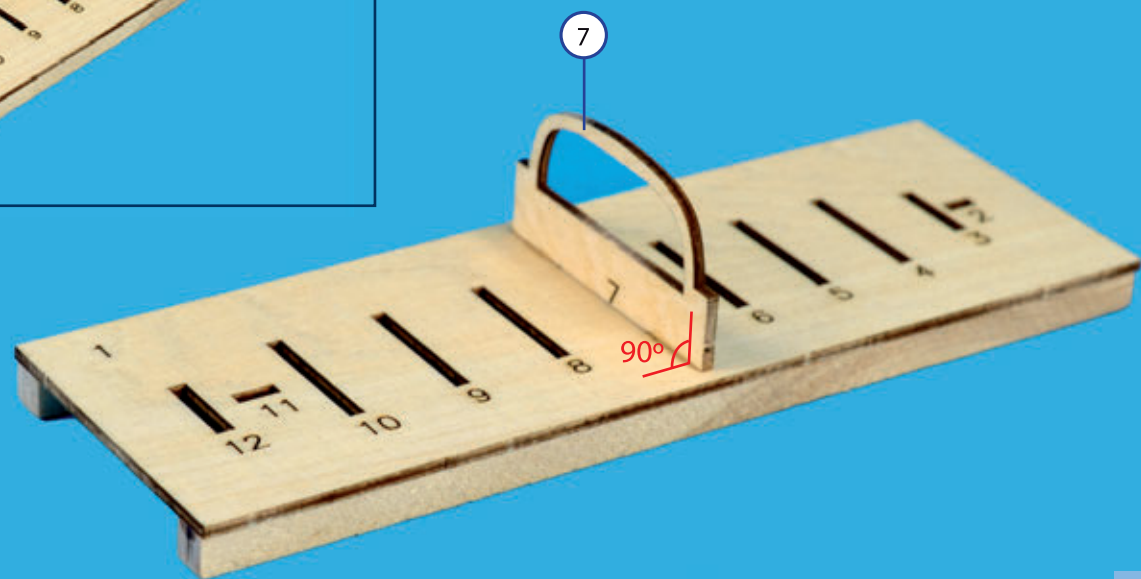
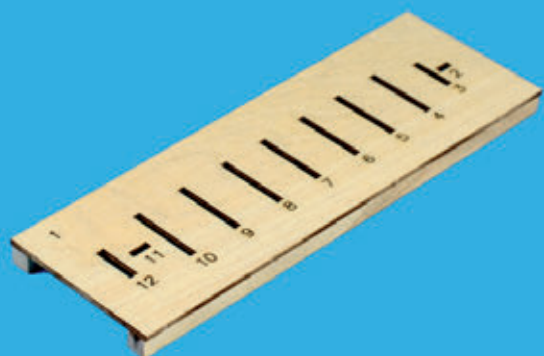
Chalupa I - Chaloupe I - Lifeboat I



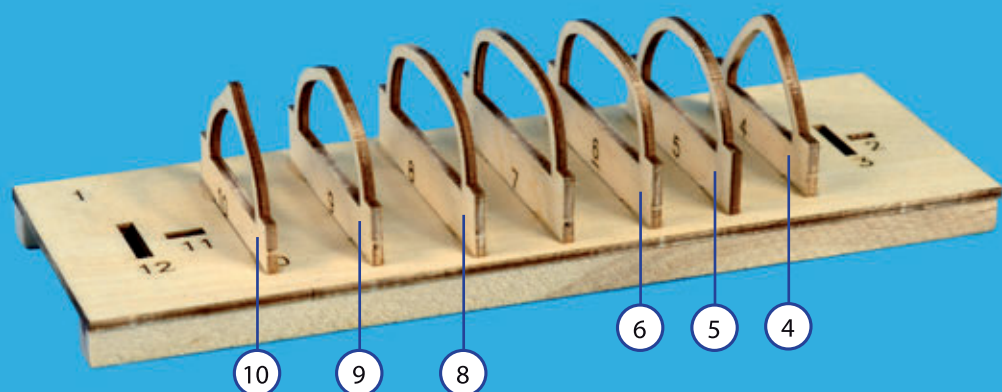
744



745



746



747



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 744. Tome la plancha de corte por láser marcada como LB1 para proceder al montaje de la chalupa mayor. La numeración de piezas cortadas por láser de esta sección se refiere únicamente a esta plancha de láser LB1.
Foto 745. De un listón 67 de 3x3x300mm corte dos piezas del mismo largo que la pieza 1. Pegue las piezas paralelas a los cantos mayores de la pieza 1 por su cara inferior. Esto refuerza el soporte de montaje y garantiza un acabado correcto de la chalupa.

Foto 746. Voltee el montaje para trabajar en la parte superior. Encaje y pegue la cuaderna 7 en la ranura indicada. Asegúrese de que queda a escuadra con la pieza 1.

Foto 747. Repita la operación con las cuadernas 4, 5, 6, 8, 9 y 10.

Photo 744. Prenez la planche de découpe au laser LB1 pour monter la grande chaloupe. La numérotation des pièces découpées au laser de cette section se réfère uniquement à cette planche laser LB1.

Photo 745. Dans une baguette 67 de 3x3x300 mm découpez deux pièces de la même longueur que la pièce 1. Collez les pièces parallèles sur les grands bords de la pièce 1 sur le côté inférieur. Cela renforce le support de montage et garantit une bonne finition de la chaloupe.

Photo 746. Retournez le montage pour travailler sur la partie supérieure. Emboîtez et collez le couple 7 dans la fente indiquée. Veillez à ce qu'elle soit d'équerre avec la pièce 1.

Photo 747. Refaites la même chose avec les couples 4, 5, 6, 8, 9 et 10.

Picture 744. Take laser-cut board marked LB1 to assemble the main lifeboat. The numbering of the laser-cut parts in this section refer only to this laser-cut board LB1.

Picture 745. From strip 67 measuring 3x3x300mm cut two parts the same length as part 1. Glue the parts parallel to the longest edges of part 1 on its underside. This reinforces the assembly support and guarantees a correct finish to the lifeboat.

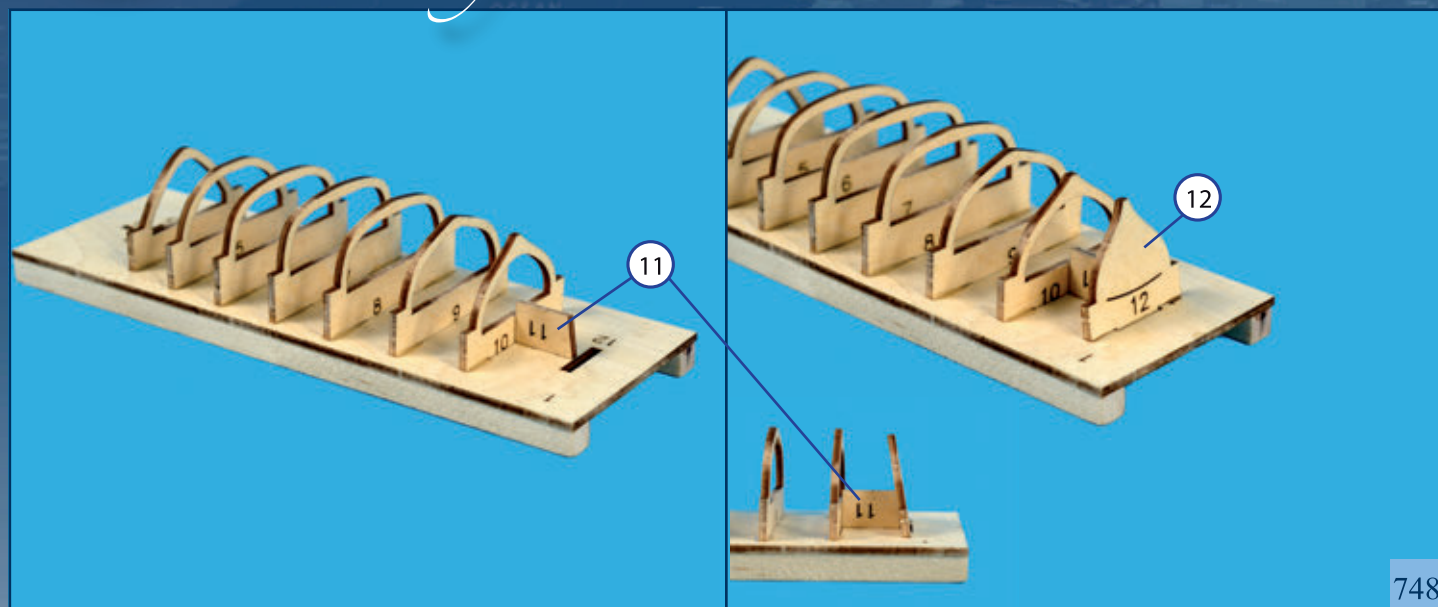
Picture 746. Turn the assembly over to work on the topside. Fit and glue frame 7 on the slot shown. Make sure that it is square with part 1.

Picture 747. Repeat the operation with frames 4, 5, 6, 8, 9 and 10.

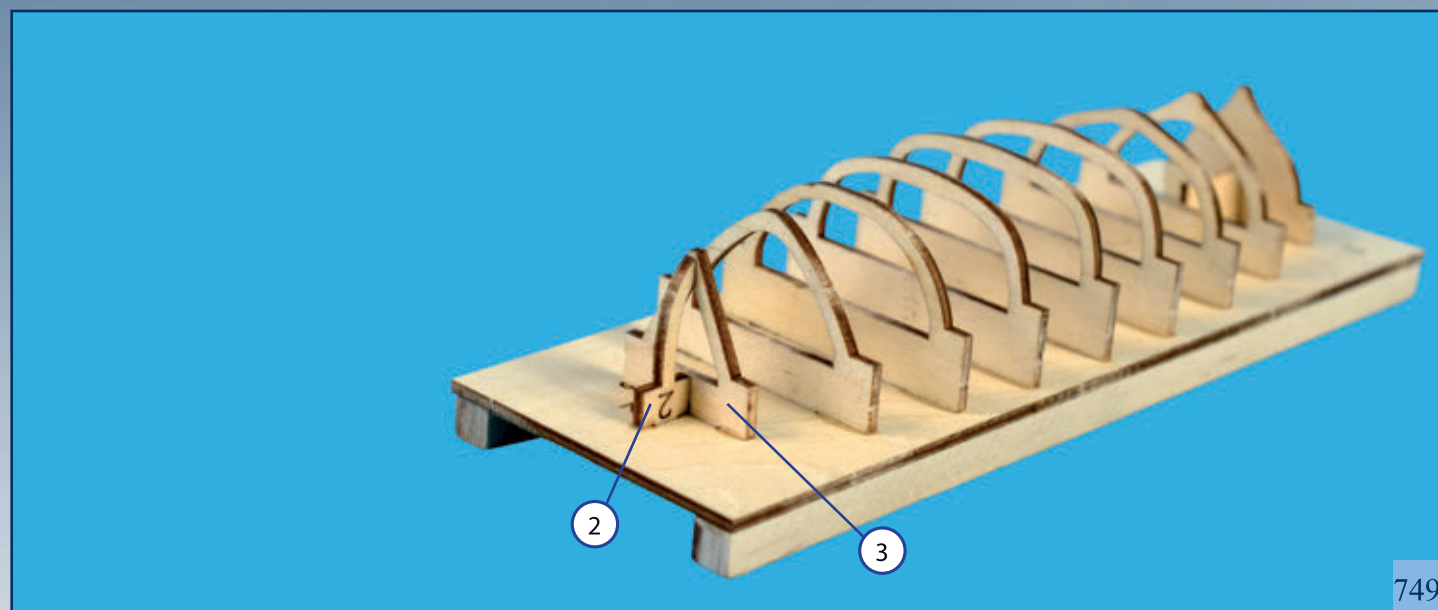


Hermione 78/1 La Fayette

Chalupa I - Chaloupe I - Lifeboat I



748



749



750



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 748. En lo que será la popa de la lancha, encaje y pegue la pieza 11 entre la cuaderna 10 y la pieza 1. A continuación encaje y pegue la cuaderna 12. Péguela únicamente a la pieza 1, use la pieza 11 únicamente como apoyo para darle el ángulo adecuado.

Foto 749. En lo que será la proa de la lancha, encaje y pegue la cuaderna 3 (a escuadra con la pieza 1) y a continuación la pieza 2, pegándola en ambos extremos.

Foto 750. Como realizara con el casco del barco, lije muy delicadamente los cantos de las cuadernas para suavizar la curva formada por las mismas y dar mejor apoyo a las tracas de forro.

Photo 748. Pour ce qui est de la poupe de la chaloupe, emboîtez et collez la pièce 11 entre le couple 10 et la pièce 1. Puis emboîtez et collez le couple 12. Collez-le uniquement à la pièce 1, utilisez la pièce 11 uniquement comme appui pour lui donner l'angle adéquat.

Photo 749. Pour ce qui est de l'avant de la chaloupe, emboîtez et collez le couple 3 (d'équerre avec la pièce 1) puis la pièce 2, en la collant aux deux extrémités.

Photo 750. Comme il a été fait avec la coque du bateau, poncez très délicatement les bords des couples pour adoucir la courbure donnée et mieux soutenir les virures de recouvrement.

Picture 748. On what will be the stern of the lifeboat, fit and glue part 11 between frame 10 and part 1. Then fit and glue frame 12. Glue it only to part 1, use part 11 only as support for forming the correct angle.

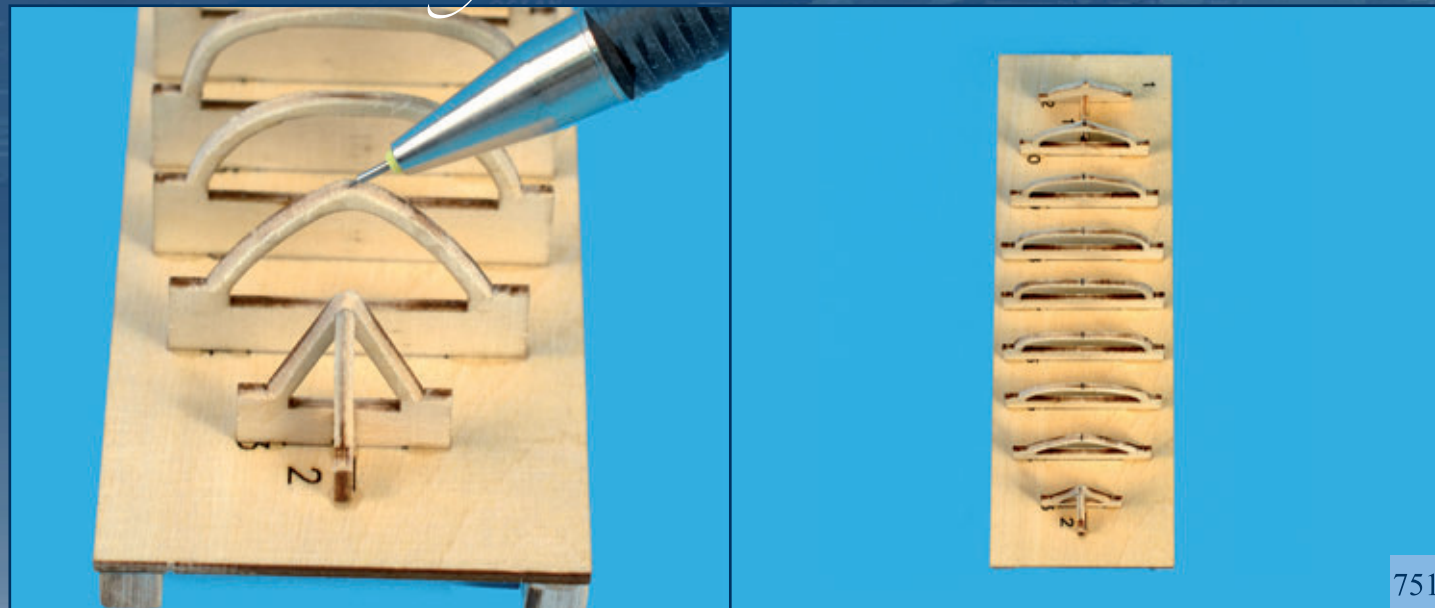
Picture 749. On what will be the bow of the lifeboat, fit and glue frame 3 (square with part 1) and then part 2, gluing it at either end.

Picture 750. As you did with the hull of the ship, sand very lightly the edges of the frames to soften the curve made by them and provide better support for the planking strips.



Hermione 78/2 La Fayette

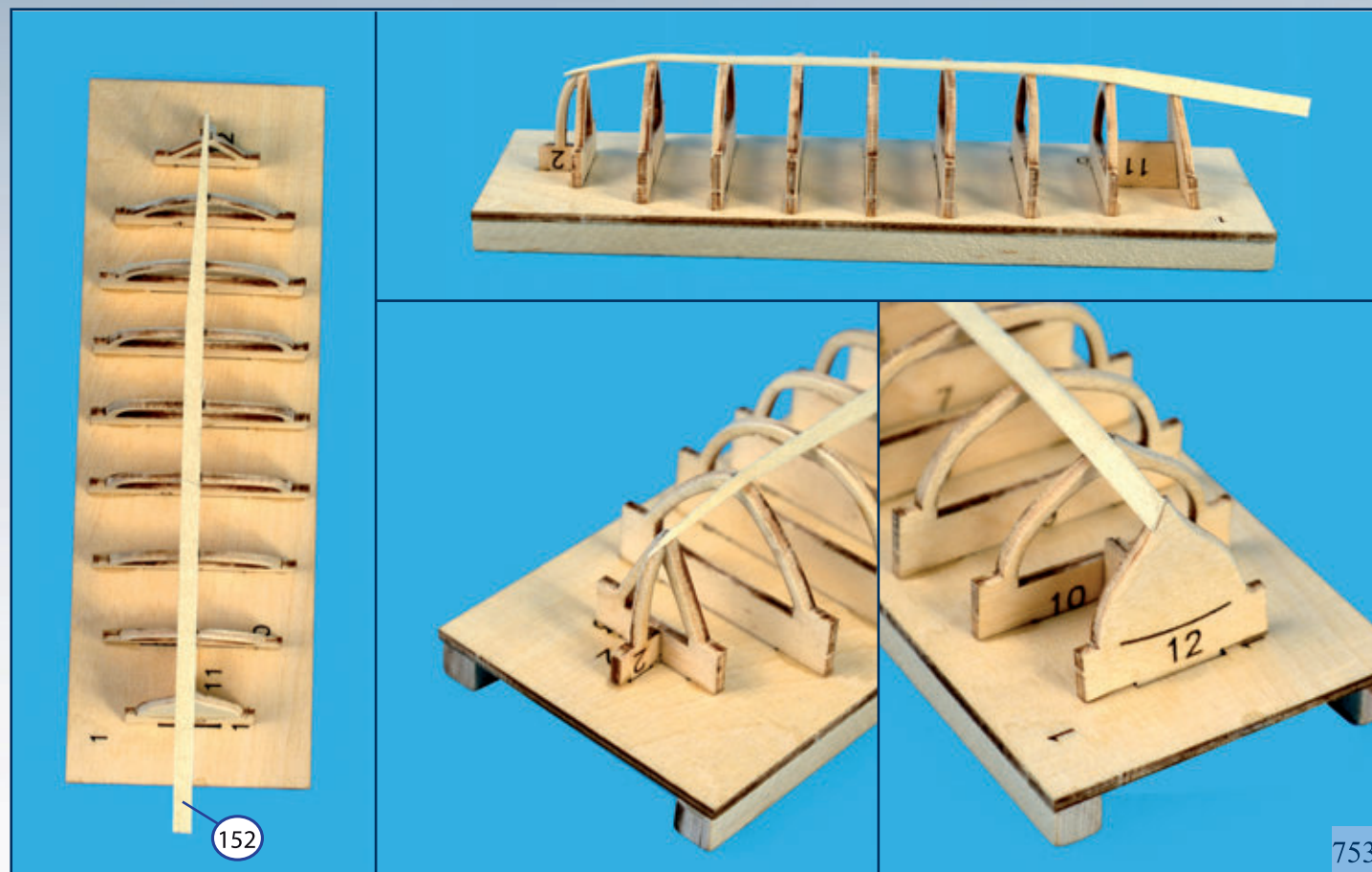
Chalupa I - Chaloupe I - Lifeboat I



751



752



753



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 751. Con un portaminas o lápiz afilado marque la línea central de la lancha en todas las cuadernas.
Foto 752. De una chapa 152 de 0.5x3x300mm corte dos piezas de 120 mm de largo y afile uno de sus extremos con el cúter.
Foto 753. Pegue una de las piezas siguiendo la línea trazada sobre las cuadernas con el extremo afilado terminando en proa. Remate los extremos.

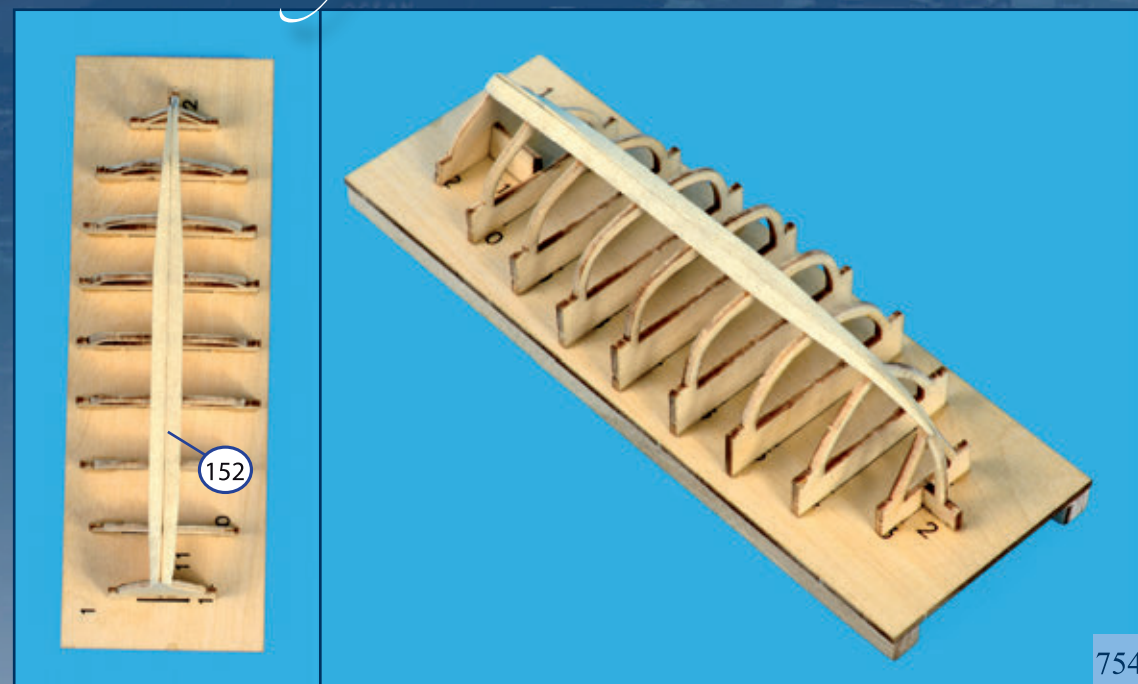
Photo 751. À l'aide d'un portemine ou d'un crayon bien taillé, marquez la ligne centrale de la chaloupe sur tous les couples.
Photo 752. Dans une planque 152 de 0,5x3x300 mm découpez deux pièces de 120 mm de long et taillez l'une de ses extrémités à l'aide du cutter.
Photo 753. Collez l'une des pièces en suivant la ligne tracée sur les couples avec l'extrémité taillée en terminant sur la proue. Finissez les extrémités.

Picture 751. With a propelling pencil or sharp pencil, mark the central line of the lifeboat on all the frames.
Picture 752. From plank 152 measuring 0.5x3x300mm cut two parts 120 mm long and sharpen one of its ends with your craft knife.
Picture 753. Glue one of the parts following the line drawn on the frames with the sharp end ending at the bow. Finish off the ends.



Hermione 78/3 La Fayette

Chalupa I - Chaloupe I - Lifeboat I



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 754. Pegue la segunda pieza junto a la primera de forma simétrica al otro lado de la línea.

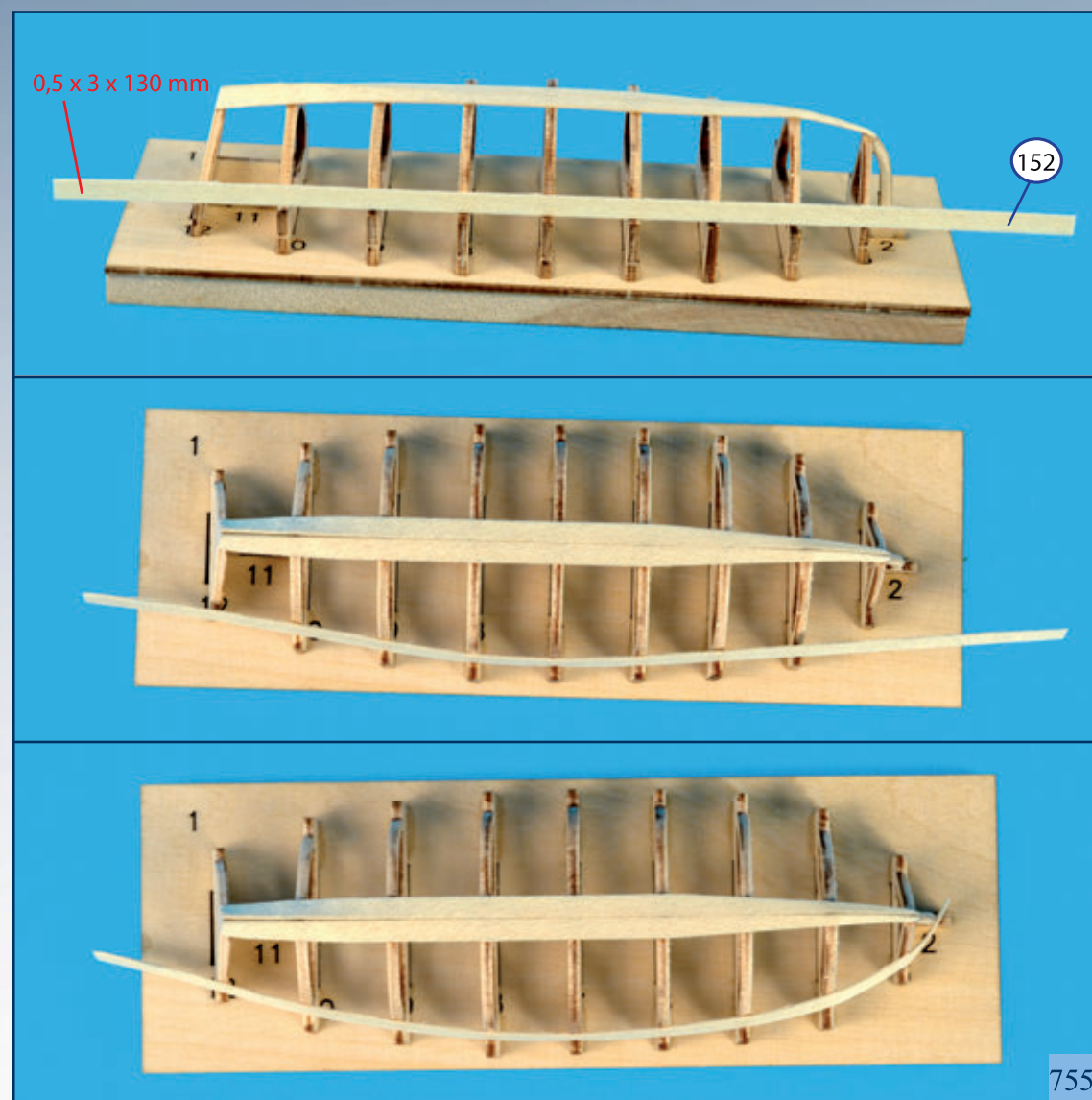
Foto 755. De una chapa 152 de 0.5x3x300mm corte una pieza de 130 mm de largo. Adáptela y péguela.

Photo 754. Collez la seconde pièce avec la première de façon symétrique à l'autre côté de la ligne.

Photo 755. Dans une plaque 152 de 0,5x3x300 mm découpez une pièce de 130 mm de long. Adaptez-la et collez-la.

Picture 754. Glue the second part next to the first one symmetrically on the other side of the line.

Picture 755. From plank 152 measuring 0.5x3x300mm cut a part 130 mm long. Adapt it and glue it.



L'Hermione, la frégate de la liberté

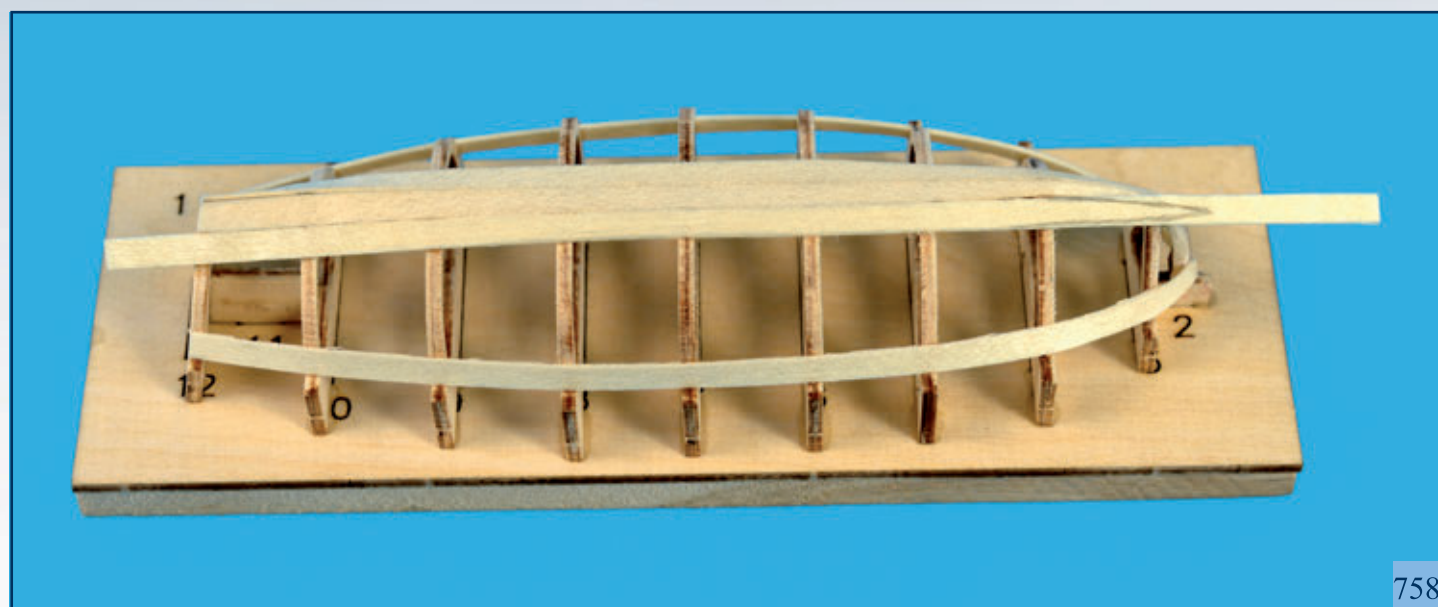
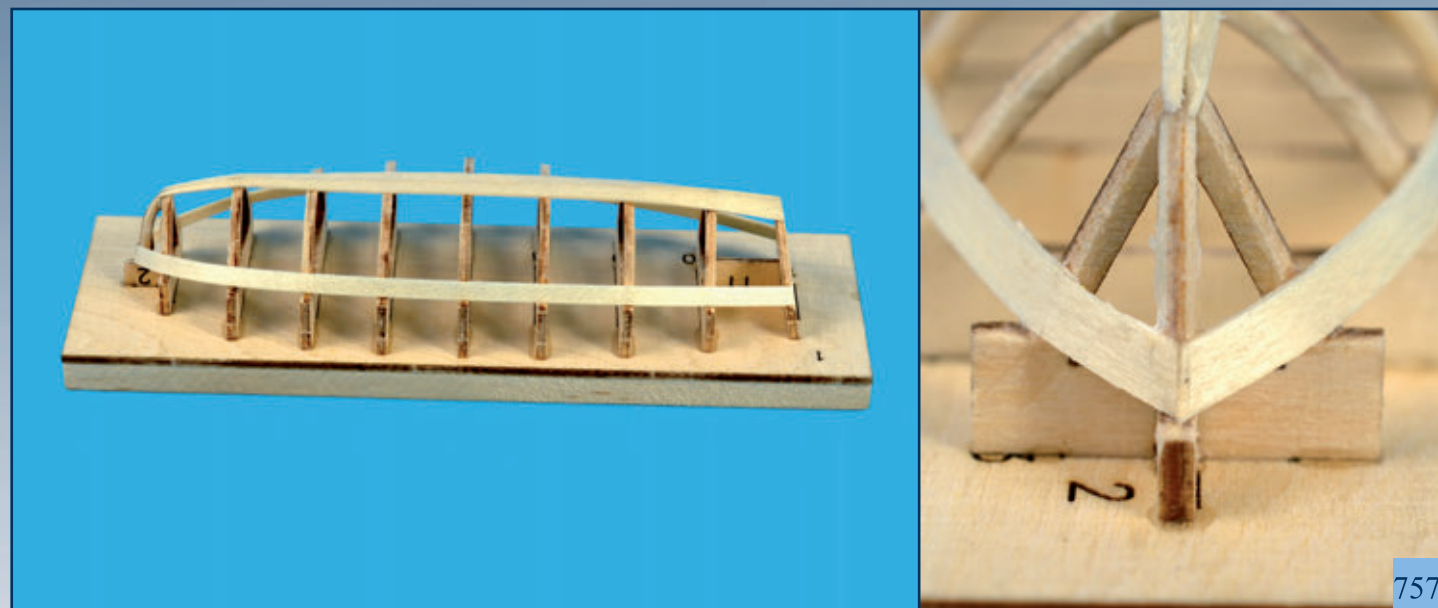
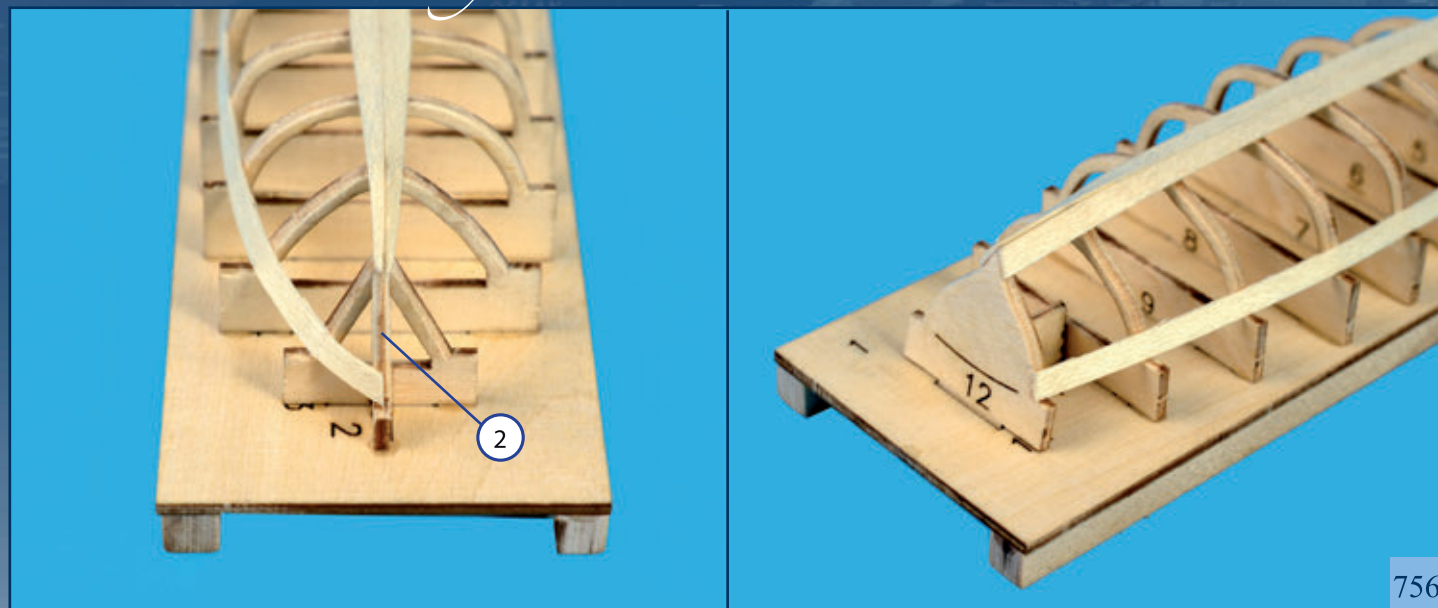


Hermione

La Fayette

78/4

Chalupa I - Chaloupe I - Lifeboat I



Pegar
Coller
Glue



No Pegar
Ne pas coller
Don't glue



Cortar
Couper
To cut



Atar
Attacher
To tie

Foto 756. Remate los extremos de la chapa como en las imágenes. En proa córtela en la línea media de la pieza 2.
Foto 757. Repita la operación colocando otra chapa en el otro lado de la lancha. Córtela y péguela en proa para que encaje con la anterior.
Foto 758. Continúe el forrado de la lancha. Pegue una chapa y trace con un lápiz el corte a realizar en la misma en la zona de proa.

Photo 756. Finissez les extrémités de la plaque comme sur les images. Sur la proue, coupez-la au niveau de la ligne moyenne de la pièce 2.
Photo 757. Refaites la même chose en mettant une autre plaque de l'autre côté de la chaloupe. Découpez-la et collez-la sur la proue pour qu'elle s'emboîte avec celle précédente.
Photo 758. Continuez de recouvrir la chaloupe. Collez une plaque et tracez à l'aide d'un crayon la découpe à réaliser sur la proue.

Picture 756. Finish off the ends of the plank as in the pictures. At the bow cut it along the midline of part 2.
Picture 757. Repeat the operation placing another plank on the other side of the lifeboat. Cut it and glue it on the bow so that it fits with the previous one.
Picture 758. Continue planking the lifeboat. Glue a plank and draw with a pencil the cut to be made on it in the bow area.